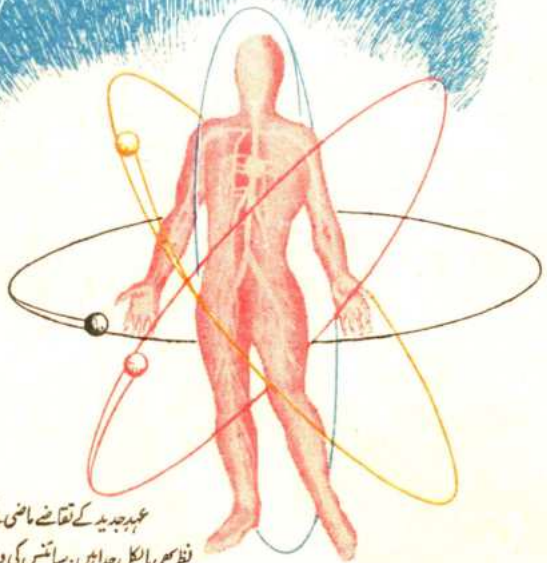


تونهال  
بمورد



## وقت کے تقاضوں کی تکمیل



عہد جدید کے تقاضے ماضی کے کہیں مختلف ہیں۔ اس عہد کے زاویہ ہائے  
فکر سے ہی بالکل جدا ہیں۔ سائنس کی وجہ سے انسانی تصورات میں جو انقلابی تبدیلیاں  
رودنا ہوئی ہیں ان کے معاشرتی ردعمل نے انسان کے لیے گونا گوں مسائل پیدا کر دیے  
ہیں ہمیں ان مسائل کا حل تلاش کرنا ہے۔

ان ہی اہم مسائل میں صحت کا مسئلہ بھی ہے جسے ہم در و اس دور کے  
تقاضوں کے مطابق ترقی یافتہ سائنسی طریقوں کی مدد سے حل کرنے کے لیے سرگرم کار ہیں

**ہمدرد**

ہمدرد دواخانہ (وقف) پاکستان



ٹیلی فون: - ۶۱۲۰۰۱ (۵ لائنیں)



## مجلس ادارت

ربیع الثانی ۱۳۹۷ھ

اپریل ۱۹۷۷ء

صدر مجلس حکیم محمد سعید دہلوی

مدیر

مسعود احمد برکاتی

مدیر

حکیم محمد بسین دہلوی

جلد ۲۵ - شماره ۲

پتا: ہمدرد نونہال، مہر روڈ فلک خانہ، ناظم آباد، کراچی ۱۸

قیمت

عام شماره: ایک روپیہ ۷۵ پیسے  
سالانہ ۱۸ روپے



ہمدرد نیشنل فاؤنڈیشن (پاکستان)  
نے نونہالوں کی تعلیم و تربیت اور صحت و مسرت کے لیے شائع کیا

## اس شمارے میں کیا ہے ؟

۳	جناب حکیم محمد سعید	جاگو جگاؤ
۴	نخنے گل جین	خیال کے پھول
۵	جناب محشر بدایونی	رنگین ٹی وی (نظم)
۶	جناب علی اسد	جارج ایلیٹ
۹	جارج ایلیٹ، ترجمہ جناب علی اسد	سائنس مارنر
۲۰	جناب مشتاق	کارڈون
۲۱	جناب رشید الدین احمد	ایک ادیب، ایک انسان
۲۵	جناب ناصر زیدی	اقبال (نظم)
۲۷	جناب میرزا ادیب	ہلک ہلک ہلک
۳۳	علی الف	ڈاکو کا ساتھی
۴۹	ادارہ	ہمدرد انسائیکلو پیڈیا
۵۲	نخنے صحافی	اخبار تو نہال
۵۵	جناب معراج	جلالو خاں اور شاہی جوتے
۶۰	ادارہ	اس شمارے کے مشکل الفاظ
۶۱	جناب شاہ حمید عطا	اولمپک کھیل
۶۶	جناب عصمت علی بیگم	معلومات عامہ، سلسلہ ۱۳۲
۶۷	نخنے آرٹسٹ	تو نہال مصور
۷۰	ادارہ	صحت مند تو نہال
۷۲	نخنے مزاح نگار	رنگ برنگی پھیل چھڑیاں
۷۴	جناب عبدالرشید غوری	سنرا
۸۱		تو نہال ادیب
۱۰۰		دل چسپ اور حیرت انگیز
۱۰۱		بزم تو نہال
	۱۰۴	معلومات عامہ نمبر ۱۳۲ کے جوابات
	۱۰۹	حلقہ دوستی

## جاگو جگاؤ

بعض لوگ بڑے محنتی ہوتے ہیں، ہر کام کو بڑے شوق سے شروع کرتے ہیں، لیکن بہت جلد اس کام سے اکتا جاتے ہیں اور بد دل ہو کر دوسرا کام شروع کرتے ہیں، اس طرح اُن کی محنت رائیگاں چلی جاتی ہے، کیوں کہ کسی کام کو انجام تک نہ پہنچائے بغیر اُس کا فائدہ اور نتیجہ نہیں نکلتا۔ فائدہ حاصل کرنے کے لیے ثابت قدمی ضروری ہے۔ ثابت قدمی کا مطلب یہ ہے کہ جب ایک کام شروع کر دیا جائے تو جب تک وہ پورا نہ ہو جائے اُس کو چھوڑا نہ جائے۔

جو لوگ ثابت قدم یا مستقل مزاج نہیں ہوتے وہ زندگی میں کامیاب نہیں ہوتے اور ان کو محنت کا پھل نہیں ملتا۔ کامیابی کے لیے محنت کے ساتھ ثابت قدمی بھی ضروری ہے۔ بعض لوگ کہتے ہیں کہ کامیابی ہو تو آدمی ثابت قدم رہ سکتا ہے، لیکن وہ یہ نہیں سمجھتے کہ ثابت قدمی ہی سے کامیابی حاصل ہوتی ہے۔ کسی کام کو اُدھورا اور نامکمل چھوڑ دینے کے معنی ہیں ناکامی اور کام مکمل کرنے کے معنی ہیں کامیابی۔

تمہارا دوست اور ہمدر

حکیم محمد سعید

# خیال کے پھول

★ اگر مومن کو فائدہ نہ پہنچا سکو تو نقصان بھی نہ پہنچاؤ۔ اگر خوش نہ کر سکو تو ناراض بھی نہ کرو۔ اگر اس کی تعریف نہ کر سکو تو بُرائی بھی نہ کرو (شاذلیؒ)

مرسلہ: اعجاز حیدر رضوی، کراچی

★ سورج کی روشنی میں کائنات کے بلند و پست نظر آتے ہیں اور علم کی روشنی میں زندگی کے بلند و پست (عز خیام)

مرسلہ: نجمہ انصاری، کراچی

★ میں آپ کو مصروفِ عمل ہونے کی تاکید کرتا ہوں۔ کام، کام اور بس کام۔ سکون خاطر، صبر و برداشت کے ساتھ اپنی قوم کی سچی خدمت کرتے رہیے۔

(قائد اعظمؒ)

مرسلہ: نرہت رضوی، حیدرآباد

★ ہم نے پاکستان کا مطالبہ زمین کا ٹکڑا حاصل کرنے کے لیے نہیں کیا تھا، بلکہ ہم ایک ایسی تجربہ گاہ حاصل کرنا چاہتے تھے جہاں ہم اسلام کے اصولوں کو آزما سکیں۔

(قائد اعظمؒ)

مرسلہ: حیدر علی بلوچ، پسنی، مکران

★ میدانِ جنگ میں میرا سب سے بڑا ہتھیار ذاتی استقلال ہے۔

(رنپولین)

مرسلہ: طارق احمد، کراچی

★ علم ایک ایسا پھول ہے جو جتنا زیادہ کھلتا ہے اتنی ہی زیادہ خوش بو دیتا ہے (حضرت لقمان)

مرسلہ: محمد طارق بڑی، سیالکوٹ

★ جب کسی قوم کی بربادی خدا کو منظور ہوتی ہے تو وہ اُن پر جھگڑے اور فساد کے دروازے کھول دیتا ہے (امام اوزاعی رحمۃ اللہ علیہ)

مرسلہ: فریدہ چودھری، کوٹ اڈو

★ ایمان دار تاجر کا مرتبہ عابد کے مرتبے کے برابر ہے۔

(امام شافعیؒ)

مرسلہ: نصیر الدین، کراچی

★ مطالعہ غم اور اُداسی کا بہترین علاج ہے۔

(شیخ سعدیؒ)

مرسلہ: طلعت عزیز، کراچی

★ جو شخص یہ چاہتا ہے کہ اس کی زندگی اطمینان سے گزرے، وہ اپنے دل میں لاپرواہی کو جگہ نہ دے۔

(داتا گنج بخشؒ)

مرسلہ: آنہ سگفتہ فرحت، کراچی۔

★ تحریر ایک خاموش آواز ہے اور قلم ہاتھ کی زبان۔

(سقراط)

مرسلہ: محمد رفیق، کراچی



رنگین ٹی وی آیا  
 گھر میں بہار لایا  
 آراستہ سا گھر ہے  
 سامان مختصر ہے  
 تصویر دل نشیں ہے  
 آواز بھی حسین ہے  
 اردو کی ایک پیکچر  
 دکھلا رہی ہے منظر  
 فن کار کوئی آیا  
 پیارا سا گیت گایا  
 بادل سفید گالے  
 اونچے پہاڑ کالے  
 آتی بھی دوڑی آئیں  
 دادی کو ساتھ لائیں  
 دادی نے آنکھیں پھاڑیں  
 ٹی وی پہ نظریں گاڑیں  
 پتوں کا رنگ دھانی  
 پھولوں کا ارغوانی  
 کہنے لگیں کہ بیٹی  
 عاجز ہے عقل میری  
 سب رنگ خواب جیسے  
 چہرے گلاب جیسے  
 صندوق بولتا ہے  
 جادو نہیں تو کیا ہے  
 نیلا ہے سوٹ کوئی  
 کالا ہے بوٹ کوئی

# جارج ایلیٹ

## سائلس مارنر کی مُصنّفہ کی کہانی

ناول ”سائلس مارنر“ کی مُصنّفہ کا اصلی نام میری این ایولنس — (MARY ANN EVANS) تھا۔ مگر وہ جارج ایلیٹ (GEORGE ELIOT) کے مَرادِ نامی نام سے لکھا کرتی تھیں۔ وہ واروک شائر (WARWICK SHIRE) کے مقام کولٹن کے آربری فارم میں ۱۸۱۹ء میں پیدا ہوئیں۔ ان کے والد کا نام تھا رابرٹ ایولنس — (ROBERT EVANS)۔ وہ زمینوں کی خرید و فروخت کا کام کیا کرتے تھے۔ میری کی پیدائش کے چند ماہ بعد اُن کا خاندان گراف منتقل ہو گیا جہاں میری پانچ سال کی عمر تک رہیں۔ اس کے بعد وہ ایٹل بورو کے اسکول میں داخل ہو گئیں۔ چار سال بعد وہ نیوٹن ٹن کے بورڈنگ اسکول میں چلی گئیں جہاں وہ اپنے اُستادوں میں بہت مقبول ہوئیں۔ اس اسکول کی پرنسپل مِس لوئیس (MISS LEWIS) سے ان کے مخلصانہ تعلقات آخر وقت تک قائم رہے۔ شاید اسی وجہ سے انھیں عورتوں کی اعلیٰ تعلیم سے بڑی دل چسپی رہی۔

۱۸۳۶ء میں ان کی والدہ کا انتقال ہو گیا۔ لہذا وہ سترادہ (۱۷) برس کی عمر میں اپنے والد کے گھر کی دیکھ بھال کرنے کے لیے واپس آ گئیں، لیکن اس کے باوجود انھوں نے اپنی تعلیم جاری رکھی۔ موسیقی سے اُنھیں بڑی مسرت حاصل ہوتی تھی۔ اسی کے ساتھ ساتھ اُنھیں مختلف زبانوں سے بھی کافی دل چسپی تھی، چنانچہ انھیں جرمن اور اطالوی زبانیں سکھانے کے لیے کا ونٹری (COVENTRY) سے اُستاد آتے تھے، انھوں نے اُن دونوں زبانوں پر خوب عبور حاصل کر لیا۔

جب ۱۸۴۱ء میں اُن کے والد کا ونٹری کے قریب فولس ہل (FOLESHILL)



منتقل ہو گئے تو وہاں میری کی ملاقات چارلس برے (CHARLES BRAY) سے ہوئی جو فلسفیانہ مضامین لکھتے تھے۔ برے کے ساتھ ان کے برادر نسبتی چارلس ہینسل (CHARLES HENNEL) سے بھی ملاقات ہوئی۔ یہ دونوں ادیب میری کے دلی دوست بن گئے۔ اسی دوران میری نے کئی فلسفیانہ اور مذہبی کتابوں کا جرمن اور اطالوی زبانوں سے ترجمہ کیا۔

اس کے بعد ۱۸۵۶ء میں ”ولسٹ منسٹر ریویو“ (WEST MINSTER REVIEW) کی نائب مدیر ہو گئیں جبکہ ۱۸۴۹ء میں ان کے والد کا انتقال ہو چکا تھا اور وہ دونوں ادیبوں برے اور ہینسل کے ساتھ غیر ملکوں کی سیاحت کر چکی تھیں۔ ولسٹ منسٹر ریویو میں ان کے جو مضامین شائع ہوتے تھے ان پر وہ اپنا نام میرین ایونس (MARIAN EVANS) لکھتی تھیں، مگر جب انھوں نے لکھنا شروع کیا تو اپنا نام جارج ایلیٹ (GEORGE ELIOT) لکھنے لگیں۔ اسی سال بلیک ووڈس میگزین (BLACKWOOD'S MAGAZINE) میں ان کی لکھی ہوئی کہانیوں کا ایک سلسلہ شروع ہوا۔ ادبی حلقوں میں اس سلسلے کی بنا پر کافی ہل چل مچی۔

۱۸۵۹ء میں انھوں نے اپنا پہلا ناول ”آڈم بیڈ“ (ADAM BEDE) لکھا جو بہت مقبول ہوا اور خوب فروخت ہوا۔ اس میں آڈم بیڈ کے کردار میں جو خوبیاں دکھائی گئی ہیں وہ سب میری ایونس نے اپنے والدین دیکھی تھیں۔ دوسرے سال دوسرا ناول، ”دی مل آن دی فلاس“ (THE MILL ON THE FLOSS) شائع ہوا۔

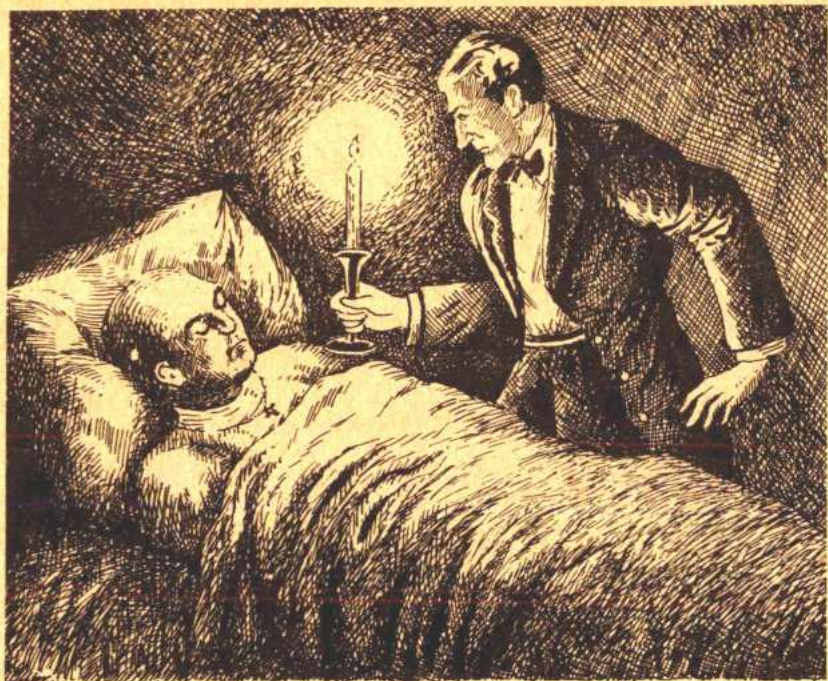
سائنس مارتز کا تعلق ۱۸۶۱ء سے ہے اور شاید یہ ان کی سب سے خوب صورت کتاب ہے۔ میری ایونس کی ادبی زندگی کا پہلا دور اس کتاب پر ختم ہوتا ہے۔ ان کے درمیانی دور کی سب سے مشہور کتاب ”رمولا“ (RAMOLA) ہے۔ اس میں اطالوی زندگی کی عکاسی کی گئی ہے۔ اس کے بعد انھوں نے شاعری میں بھی طبع آزمائی کی۔ ان کی نظم کی کتاب کا نام ”ہنسیانوی خانہ بدوش“ اسپینش چلیسی (THE SPANISH GYPSY) ہے، لیکن جارج ایلیٹ کی شہرت ایک شاعر کی حیثیت سے قطعی نہیں ہے، ان کو ایک ناول نویس کی حیثیت سے ہمیشہ یاد کیا جائے گا۔

۱۸۷۲ء میں انھوں نے انگلستان کی زندگی کے بارے میں ایک ناول لکھا، جس کا نام ”بڈل مارچ (MIDDLE MARCH) ہے۔ ۱۸۷۶ء میں ایک اور ناول ”ڈومینیل ڈیروندا“ (DANIEL DERONDA) شائع ہوا۔ یہ ان کا آخری ناول ہے۔ مئی ۱۸۸۰ء میں انھوں نے مسٹر جان کراس سے شادی کی مگر چند ہی مہینے بعد ۲۲ دسمبر ۱۸۸۰ء کو ان کا انتقال ہو گیا۔ سائنس مارتران کے ابتدائی دور کا ناول تھا۔ ایک نثر نگار کی حیثیت سے انھیں اسکاٹ (SCOTT) تھیکرے (THACKERAY) اور ڈکنس (DICKENS) کے ہم پلہ قرار دیا جاسکتا ہے۔

ریوریو کے جلائے کی یہ داستان بذات خود ایک نہایت خوب صورت مانا جانا ہے۔ بوڑھے جولائے کا کردار جس طرح پیش کیا گیا ہے وہ قطعی ایک شاہ کار ہے۔ اس کی زندگی بھر کی کمائی ہوئی دولت لٹ جاتی ہے اور یہ دولت اسے ایک سچی کی شکل میں مل جاتی ہے جس سے اس بوڑھے کی یکہ و تنہا زندگی کی کایا پلٹ ہو جاتی ہے یہی بوڑھا اُس ناول کا ہیرو ہے۔ اس بوڑھے کی داستان میں ایک دلکش حزن و ملال ہے جس کے دل میں ایک پرانی سچی کی محبت اُجاگر ہو گئی۔ جو لوگ نسیم سحر سے لطف اندوز ہوتے ہیں وہ اس ناول کی قدر کریں گے، لیکن جو لوگ طوفان کی تلاش میں ہیں ان کو شاید اس کے مطالعے میں لطف نہ آئے۔ آئندہ صفحات میں اس ناول کا خلاصہ پیش کیا جا رہا ہے۔

شیخ سعدیؒ لکھتے ہیں کہ ایک روز وہ حمام میں نہانے گئے تو وہاں اُن کے ہاتھ خوش بو دار مٹی (رنگل حمام) لگی۔ انھوں نے مٹی سے پوچھا کہ ”تجھ میں یہ خوش بو کہاں سے آتی؟“ مٹی (رنگل حمام) نے جواب دیا ”میں پھولوں کی صحبت (صحبت گل) میں رہی، اُن کی خوش بو مجھ میں سیا گئی اسی لیے اب مجھ سے بھی مشک و عبیر کی سی خوش بو آتی ہے۔ حالانکہ میں وہی معمولی سی مٹی ہوں“ اچھوں کی صحبت اچھا اور بُروں کی سنگت بُرا بنا دیتی ہے۔

مشک ایک خاص قسم کے ہرن کی ناف سے لگتا ہے اور عبیر ایک قسم کا خوش بو دار پاؤڈر ہوتا ہے۔



ترجمہ: علی آسد

کہانی: جارج ایلیٹ

# سائلس مارنر

انیسویں صدی کے ابتدائی دور میں انگلستان کے ایک چھوٹے سے شہر ریویلو میں ایک جولا ہاربا کرتا تھا۔ اس کا نام تھا سائلس مارنر۔ اس شخص کے نہ تو بال بچے تھے اور نہ کوئی دوست احباب۔ عام طور پر لوگ اُس سے خوفزدہ رہتے اور نہایت حقارت کی نظروں سے دیکھتے تھے۔ ڈرتے اس لیے تھے کہ اسے ایسی بیماری تھی جس کی وجہ سے اس پر اکثر بے ہوشی کے دورے پڑتے رہتے تھے اور حقارت کا سبب یہ تھا کہ وہ بے حد کنجوس واقع ہوا تھا۔

ریویو آنے سے پہلے سائنس مارنر ایک باعزت نوجوان تھادہ لیٹرن یارڈ کے  
 دُور افتادہ شہر میں رہتا تھا۔ اور کپڑا مننے کا کام کرتا تھا۔ مارنر برا تو ار کو اپنی منگیتر  
 سارہ کے ہمراہ گرجا جایا کرتا تھا۔ ایک دن یہ دونوں گرجا جا رہے تھے کہ اتنے  
 میں سارہ نے کہا، ”دیکھو سائنس، ولیم ڈین بھی آ رہا ہے۔ کہو تو اسے بھی ہم اپنے  
 ساتھ لے لیں“ اس پر سائنس نے کہا،

”ہاں ہاں، ولیم تو میرا بہترین دوست ہے۔ وہ ہر وقت ہمارے ساتھ شریک  
 ہو سکتا ہے“ اتنے میں ولیم قریب آچکا تھا۔ ان دونوں کو دیکھتے ہی اس نے بڑے  
 طنز سے کہا، ”اٹھا! محبت کے پرستار چلے آ رہے ہیں۔“

سائنس مارنر نے سنجیدگی سے جواب دیا، ”آؤ ولیم، ہم سب گرجا چلیں۔“  
 چنانچہ ولیم ڈین اُن کے ساتھ ہولیا، مگر جب گرجا میں عبادت ہونے لگی تو اُس  
 نے سارہ کے کان میں چپکے سے کہا، ”سارہ، تمہارا حسن تو روز بروز بڑھتا ہی جا رہا  
 ہے۔“ اتنے میں سائنس مارنر پر اچانک دورہ پڑ گیا اور وہ بے ہوش ہو کر زمین پر گر  
 پڑا۔ سارہ گھبرا کر بولی، ”جلدی سے ڈاکٹر کو بلاؤ۔“ اس پر ولیم نے کہا، ”گھبراؤ نہیں،  
 ان پر تو اس طرح کے اعصابی دورے پڑتے ہی رہتے ہیں۔ تھوڑی دیر میں ٹھیک ہو  
 جائیں گے۔ میرا خیال ہے کہ ان کے جسم میں کوئی خراب رُوح چھپی ہوئی ہے۔“

تھوڑی دیر بعد سائنس ٹھیک تو ہو گیا مگر اپنے مرض اور ولیم ڈین کے حقارت  
 آمیز کلمات کی بدولت سارہ اس سے دن بدن کھنچتی چلی گئی اور اسی کے ساتھ ساتھ  
 ولیم ڈین سے سارہ کی دوستی بڑھتی چلی گئی۔ اسی زمانے میں گرجا کے سب سے بڑے  
 پادری صاحب سخت بیمار ہو گئے۔ ڈاکٹر نے مشورہ دیا کہ دن رات ان کی دیکھ بھال  
 کی جائے۔ چنانچہ یہ طے ہوا کہ رات دو بجے تک سائنس مارنر ان کے پاس لے  
 اور اس کے بعد ولیم ڈین۔

سائنس مارنر کئی گھنٹے تک بیمار پادری کے پلنگ کے پاس بیٹھا رہا۔ اتنے میں  
 اچانک مارنر کا سارا جسم اڑ گیا اور اس کی آنکھیں پتھر اگئیں۔ کئی گھنٹے بعد جب  
 ہوش آیا تو اس نے دیکھا کہ گھڑی میں چارج چکے ہیں۔ سائنس مارنر بہت پریشان

ہو گیا۔ وہ سوچنے لگا کہ ضرور میں سو گیا ہوں گا۔ اب جو اس نے شمع اٹھا کر پادری کے چہرے کو دیکھا تو پادری کو مُردہ پایا۔ مارنے فوراً دوسرے پادریوں کو اطلاع کی اور جب سب لوگ آگئے تو مارنے بولا، "میں شاید چار گھنٹے تک سوتا رہا۔ بہ حال جب میری آنکھ کھلی تو میں نے دیکھا کہ یہ مر چکے ہیں۔" یہ سن کر ایک پادری بولا، "سائلس، تم اپنے گھر جاؤ۔ میں کھوڑی دیر میں آتا ہوں۔"

اپنے گھر جاتے ہوئے راستے میں سائلس مارنے سوچنے لگا کہ ولیم ڈین حسب وعدہ دو بجے رات کو آخر آیا کیوں نہیں۔ کچھ دیر بعد مارنے اپنے گھر میں بیٹھا ہوا تھا کہ دو آدمی اُس کے پاس پہنچ گئے۔ ان میں سے ایک شخص ولیم ڈین تھا اور دوسرا گر جا کا ایک پادری۔

ولیم کو دیکھ کر سائلس بولا، "کیوں ولیم تم کہاں....؟" مگر اُس کی بات کاٹ کر پادری بول اٹھا، "سائلس، ہم لوگ تم کو اپنے ساتھ لے جانے کے لیے آئے ہیں تاکہ تم کو گر جا کے مبروں کے سامنے پیش کیا جاسکے۔" اس پر سائلس نے حیرت سے پوچھا، "آخر یہ کس واسطے؟" پادری بولا، "یہ تم کو بعد میں معلوم ہوگا۔"

سائلس مارنے جب گر جا کے پہنچا تو وہاں تمام لوگ جمع تھے۔ پادری نے سائلس مارنے کو ایک چاقو دکھاتے ہوئے پوچھا، "کیا یہ چاقو تمہارا ہے؟"

سائلس نے کہا، "ہاں، مگر ان سب باتوں سے تمہارا مطلب کیا ہے؟" پادری نے کہا، "بات یہ ہے کہ یہ چاقو اُس الماری میں پایا گیا ہے جو مرحوم پادری کے پلنگ کے قریب رکھی ہے اور یہ عین اُسی جگہ پر ملا ہے جہاں سے گر جا کا رُمپہ چوری ہوا ہے۔"

اب تو سائلس بے حد پریشان ہو گیا۔ اس نے پوچھا، "مگر آپ کو تو یقین نہیں کہ اس واقعے سے میرا کوئی تعلق ہوگا؟"

پادری نے کہا، "مارنے، تمہارے خلاف جو شہادت ہے وہ نہایت قوی ہے۔ ولیم ڈین نے بتایا ہے کہ وہ خود اچانک بیمار ہو گیا تھا اس وجہ سے وعدے کے مطابق رات

دوبچے نہ آسکا۔ علاوہ ازیں تم نے مردے کی طرف سے بھی انتہائی بے پروائی برتی۔  
 یہ سُن کر سائلس مارنر رنجیدہ ہو گیا اور بولا، "خدا گواہ ہے کہ اس چوری سے میرا قطعی  
 کوئی واسطہ نہیں۔ آپ لوگ میری بات پر اعتبار کریں اور اگر چاہیں تو میرے گھر کی تلاشی  
 بھی لے لیں۔ آپ کو وہاں صرف تین پاؤنڈ اور پانچ شنگ ملیں گے جو میں نے اپنی آمدنی  
 میں سے پس انداز کر کے رکھ چھوڑے ہیں۔"

مارنر کے مکان کی تلاشی شروع ہو گئی۔ تھوڑی ہی دیر میں ولیم ڈین نے رُپوں  
 کی ایک تھیلی نکال کر سب کو دکھائی اور بولا، "یہ دیکھیے! یہ تھیلی اس الماری سکی  
 دراز میں سے ملی ہے۔"

سائلس مارنر فوراً ولیم ڈین کی طرف لپکا اور نہایت خوشامدانہ لہجے میں بولا، "وہ تم  
 تو جانتے ہو ولیم کہ میں اس رُپے کو ہرگز نہیں چھپا سکتا۔ تم مجھ کو نو سال سے جانتے ہو  
 تم شاید ہو کہ میں نے کبھی جھوٹ نہیں بولا۔"

اتنے میں پادری بولا، "مارنر، تم صبح گر جا کے ممبروں کی مجلس میں شریک ہو گے اور  
 وہی یہ فیصلہ کریں گے کہ آیا تم مجرم ہو یا بے گناہ۔"

یہ سُن کر مارنر نڈھال ہو گیا۔ وہ ایک کُرسی پر بیٹھ گیا اور بولا، "میری عقل کام نہیں  
 کرتی۔ اب تو خدا ہی مجھے اس الزام سے نجات دلا سکتا ہے۔"  
 دوسرے دن گر جا میں سب لوگ جمع ہوئے اور مقدمہ پیش ہوا۔

پادری نے کہا، "آپ لوگوں نے سائلس مارنر کے خلاف جو الزام ہے وہ سُن لیا۔  
 اب آپ قرعہ اندازی کر کے مُلزم کے بارے میں فیصلہ کیجیے۔" کچھ دیر بعد پادری نے قرعہ  
 اندازی کی تمام پرچیاں اکٹھی کیں اور گنتی کرنے کے بعد کہا، "آپ لوگوں کے فیصلے کے مطابق  
 سائلس مارنر پر گرجا کا رُپہ چُرانے کا جرم عائد ہوتا ہے۔" یہ سُن کر سائلس مارنر سے نہ رہا گیا۔  
 وہ ولیم ڈین کی طرف گھوم پڑا اور بولا، "ولیم، تم ہی وہ شخص ہو جس نے آخری بار میرا چاقو  
 دکھیا۔ لہذا تم ہی نے رُپہ چُرایا ہے اور مجھے پھنسانے کے لیے یہ تمام جال پھیلا یا ہے۔  
 معلوم ہوتا ہے کہ خدا بھی منصف نہیں رہا۔ وہ بھی جھوٹوں کے ساتھ ہے اور بے گناہوں کے  
 خلاف ہے۔"

کفر کے یہ کلمات سن کر ہر شخص حیران رہ گیا۔ ولیم ڈین نہایت معصوم شکل بنا کر بولا، ”حضرت، اب آپ لوگ خود ہی فیصلہ کر سکتے ہیں کہ یہ آواز سوائے شیطان کے اور کسی کی نہیں ہو سکتی۔ سائیس، میں تمہارے لیے صرف دعا کر سکتا ہوں۔“ اس کے بعد سائیس کو اس وقت تک کے لیے گرجے خارج کر دیا گیا جب تک کہ وہ اپنے مجرم کا اقبال نہ کرے۔

اپنے بہترین دوست کی دغا بازی پر سائیس بے حد غم زدہ ہو گیا۔ اسی دوران سارہ نے سائیس مارنر سے تعلقات ختم کر ڈالے اور ولیم ڈین سے شادی کر لی۔ ان تمام واقعات کی بدولت مارنر کا دل ٹوٹ گیا اور اسے ہر ایک سے نفرت ہو گئی۔ چنانچہ اس نے لینڈن یارڈ کو خیر باد کہہ دیا اور ریلوے جیسی دور دراز جگہ آکر سکونت اختیار کر لی۔

سائیس مارنر کو لینڈن یارڈ چھوڑے ہوئے اب پندرہ برس ہو چکے تھے۔ سے وی لو میں اسے سوائے اپنے کام کے اور کسی چیز سے کوئی غرض نہ تھی۔ چنانچہ اس عرصے میں اس نے کافی رُپیہ جمع کر لیا۔ وہ روزانہ اپنی دولت کو گنتا اور چمکتے ہوئے سکوں کی جھنکار سے اپنے دل کو خوش کرتا رہتا تھا۔ ایک دن اسے خیال آیا کہ اس دولت کو کہیں چھپا دینا چاہیے تاکہ کوئی چور اچکا اسے چرانے لے جائے۔ چنانچہ اس نے فرش کھود کر چند اینٹیں اُکھا ڈالیں اور اس کے نیچے اپنی دولت کو دفن کر دیا۔ جب یہ کام کر لیا تو وہ اطمینان سے ایک گاہک کے لیے کپڑے کر گھر سے نکل گیا تاکہ اس کی اجرت بھی وصول ہو جائے اور دولت میں بھی ایک چمکتی ہوئی اشرفی کا اور اضافہ ہو جائے۔

اسی سال بڑے دن کے زمانے میں سائیس مارنر کی زندگی میں ایک اور زبردست انقلاب آ گیا اور اس کی زندگی نہایت انوکھے انداز میں اپنے پڑوسیوں کی زندگی سے وابستہ ہو گئی۔ ریلوے میں سرخ محل نامی ایک عالی شان مکان تھا جس میں ایک رئیس رہا کرتے تھے۔ ان کا نام تھا کیس۔ یہ اپنے چار بیٹوں کے ساتھ رہتے تھے۔ بیوی کا انتقال ہو چکا تھا۔ ایک روز ان کا بڑا بیٹا گاڈفری اپنے نکتے بھائی ڈبلیو کے انتظار میں نہایت بے چینی سے ٹہل رہا تھا کہ اتنے میں وہ آ گیا اور آتے ہی طنزاً بولا، ”گاڈفری، تم تو میرے بڑے بھائی ہو اس لیے تمہارے بلانے پر مجھے آنا ہی پڑتا ہے“

گاڈفری نے کہا، ”اچھا، اچھا، اب اس لعن طعن کو چھوڑو اور سنجیدگی سے سنو! مجھے تم سے

اس رُپے کے بارے میں کہنا ہے جو میں نے وصول کر کے تم کو دے دیا تھا۔ والد صاحب کو  
 رُپے کی شدید ضرورت ہے۔ جلد از جلد رُپے کا بندوبست کرو۔“

ڈینسٹن نہایت ترش رو ہو کر بولا، ”تم خود بندوبست کیوں نہیں کرتے۔ تم نے تو بڑے  
 بھائی کی حیثیت سے وہ رُپیہ مجھے دیا تھا اب تم ہی اس کا بندوبست بھی کرو۔“ یہ کہہ کر ڈینسٹن  
 منہ پڑھاتا ہوا اپنے بڑے بھائی کے قریب آیا۔

گاڈ فری نے کہا، ”میرے قریب مت آؤ ورنہ ایسا ہاتھ ماروں گا کہ یاد کرو گے۔“  
 یہ سن کر ڈینسٹن ذرا پیچھے کھسکا اور بولا، ”ارے نہیں نہیں، جس وقت تک میں تمہاری  
 اور اس نیک بخت عورت مولیٰ فرین کی شادی کے راز کو اپنے سینے میں چھپائے ہوئے ہوں  
 اس وقت تک تم مجھے کیا مارو گے!“

گاڈ فری گھبرا کر بولا، ”دیکھو والد صاحب کو اگر تم نے یہ بتا دیا تو تمہارے لیے اچھا نہ  
 ہوگا۔ اب تو ڈینسٹن کی چڑھی بارگاہ تھی، کہنے لگا، ”گھبراؤ نہیں، میں ایک ایسی ترکیب بتاتا  
 ہوں جس سے والد صاحب کی نظروں میں تم حقیر بھی نہ ہو گے اور مس نینسی لیمیٹر کے سامنے  
 بھی سُرخ رُو رہو گے۔“

گاڈ فری تیزی سے بولا، ”دیکھو مس نینسی کا نام نہ لو۔ اچھا یہ بتاؤ ترکیب کیا ہے؟“  
 ڈینسٹن بولا، ”ترکیب نہایت آسان ہے۔ وہ یہ کہ مجھے تم اپنا گھوڑا وائلڈ ڈے وو  
 میں اسے شکار گاہ لے جا کر فروخت کر ڈالوں گا۔ کم از کم ۱۲۰ پونڈ تو مل ہی جائیں گے۔“  
 بادل ناخواستہ گاڈ فری اس پر راضی ہو گیا اور ڈینسٹن گھوڑا لے کر روانہ ہونے  
 لگا۔ چلتے وقت گاڈ فری نے کہا،

”دیکھو ڈینسٹن، شراب نہ پینا ورنہ تم گھوڑے پر سے گر کر مر جاؤ گے۔“  
 ڈینسٹن گھوڑے پر سوار ہو کر بولا، ”بھائی جان، سچ تو یہ ہے کہ تم کو میری جان کی  
 اتنی فکر نہیں جننی کہ اپنے چیتے گھوڑے کی ہے۔“

گاڈ فری نہایت رنجیدہ ہو کر سوچنے لگا کہ مجھے یہ امید نہ تھی کہ ایک دن اپنے بہترین  
 گھوڑے سے بھی ہاتھ دھونا پڑیں گے۔

قصہ مختصر جب ڈینسٹن شکار گاہ پہنچا تو میجر برائٹس نے اسے آواز دی اور کہا،



”کو ڈینسٹن، آج تو تم اپنے بھائی کے گھوڑے پر سوار ہو“ اس پر ڈینسٹن نے کہا،  
 ”ہاں میں نے یہ ان سے لے لیا ہے۔ اب یہ گھوڑا میرا ہے۔ بڑا عمدہ گھوڑا ہے۔ کل مجھے  
 اس کے ڈیڑھ سو پونڈ مل رہے تھے، مگر میں نے انکار کر دیا“

برائس نے کہا ”مگر میں تو اس کے تہیں ایک سو بیس سے زیادہ نہیں دے سکتا“  
 کچھ دیر بعد سودا طے ہو گیا۔ برائس نے کہا ”تم گھوڑے کو بیدار لی پینچا دو اور وہاں  
 رہیے لو۔ لیکن یہ خیال رکھنا کہ گھوڑا صبح سلامت پہنچے ورنہ سودا ختم ہو جائے گا۔“

ڈینسٹن کچھ دیر تک شکار گاہ میں ٹھہرا رہا اور شکار میں شریک ہونے والوں کو دیکھا  
 رہا۔ اتنے میں یکا یک اس کے دل میں خیال آیا کہ چلو میں بھی شکار کا لطف اٹھا لوں،  
 شاید کوئی الغام ہی مل جائے۔ چنانچہ ڈینسٹن بھی اور لوگوں کے ہمراہ شکار میں شریک  
 ہو گیا۔ کچھ لوگوں نے اس کے گھوڑے کی تعریف بھی کی۔ اس سے ڈینسٹن کو اور بھی یقین ہو گیا  
 کہ ضرور گھوڑا دوڑ میں اسے الغام مل جائے گا۔ مگر چونکہ ڈینسٹن کو اچھی طرح گھوڑا دوڑنا

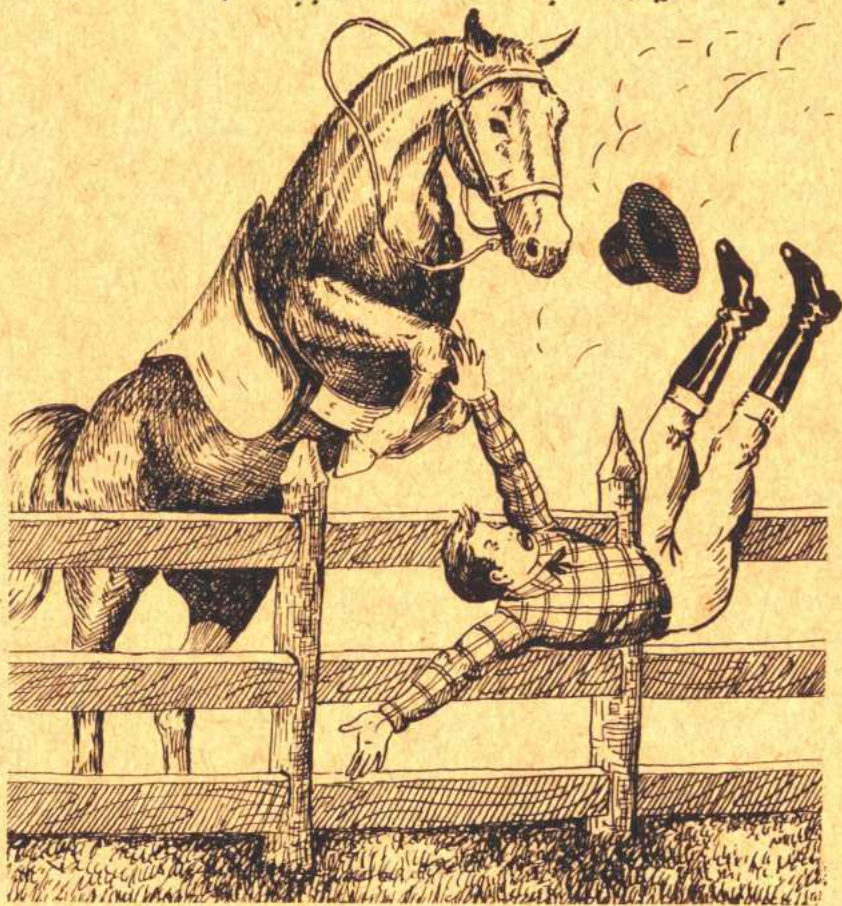
نہ آتا تھا، اس لیے وہ سب سے پیچھے رہ گیا۔ اتنے میں راستے میں نوکیلی لکڑیوں کا ایک  
 جنگلا آ گیا۔ ڈینسٹن نے جاہا کہ گھوڑا اس کے اوپر سے پھاند جائے۔ مگر چھلانگ لگاتے  
 وقت گھوڑے کی ٹانگ لکڑی کے جنگلے میں پھنس گئی۔ ڈینسٹن تو قلابازی کھا کر دوڑ جا  
 گرا، لیکن گھوڑے کے پیٹ میں جنگلے کی ایک نوکیلی لکڑی بڑی طرح سے دھنس گئی۔

ڈینسٹن لڑکھڑاتا ہوا اٹھا اور گھوڑے کے قریب آیا۔ اب جو دیکھتا ہے تو گھوڑا مارا پڑا ہے۔  
 ڈینسٹن اس حادثے سے بڑا پریشان ہو گیا۔ چاروں طرف کھربھایا ہوا تھا۔ وہ گاڈ فری کا  
 کوڑا ہاتھ میں لیے اندازے سے آگے بڑھنے لگا۔ کچھ دور جا کر اُسے روشنی نظر آئی۔ وہ

سوچنے لگا کہ ہو نہ ہو یہ سائنس مارنر کا مکان ہے۔ اس خیال کے آتے ہی وہ سوچنے  
 لگا کہ اس کنجوس سائنس مارنر کے پاس تو بہت دولت ہے۔ کیوں نہ اس سے قرض مانگ  
 لوں۔ وعدہ کر لوں گا کہ تجھے سوڈ بھی دوں گا۔

چنانچہ یہ سوچتا ہوا وہ مارنر کے مکان تک پہنچ گیا۔ پہلے اس نے دروازے پر دستک  
 دی، مگر جب جواب نہ ملا تو وہ اندر داخل ہو گیا۔ کچھ دیر ادھر ادھر گھومنے کے بعد اس کی  
 نظریں فرش پر پڑیں جہاں کی اینٹیں حال ہی میں ہٹائی ہوئی معلوم ہوتی تھیں۔ چنانچہ اُس نے

تیزی سے اس جگہ کی اینٹیں ہٹانا شروع کر دیں اور تھوڑی ہی دیر میں مارنر کی دولت اس کے ہتھے چڑھ گئی۔ لہذا وہ اسے لے کر فوراً نو دو گیارہ ہو گیا۔  
 ڈینٹن ابھی تھوڑی ہی دُور گیا ہو گا کہ مارنر اپنے گھر واپس آ گیا، مگر جوں ہی وہ اندر داخل ہوا اسے فرش کی اینٹیں اُکھڑی ہوئی نظر آئیں۔ مارنر بوکھلا گیا۔ وہ چیخ اُٹھا۔ ”ہائے میرا خزانہ! میری زندگی بھر کی کمائی لٹ گئی۔ کچھ دیر بعد مارنر سوچنے لگا کہ شاید میں نے اپنی دولت کسی اور جگہ چھپا دی ہے اور بھول گیا ہوں



چناں چہ وہ گھر کا ایک ایک کونا دیکھنے لگا۔ اور جب کہیں کچھ نہ ملا تو وہ سر پکڑ کر بیٹھ گیا۔ یکا یک اسے جم راڈنی کا خیال آیا جو چوری کے سلسلے میں بدنام تھا۔ پھر اُسے یہ بھی یاد آیا کہ ایک بار جم راڈنی نے اس کی دولت کے بارے میں مذاق بھی کیا تھا۔ یہ خیال آتے ہی مارنر کو یقین آ گیا کہ بس جم راڈنی ہی چور ہے۔ چناں چہ وہ سیدھا شراب خانے کی طرف چل دیا جہاں تمام لوگ جمع ہو کرتے تھے۔

مارنر کو دیکھتے ہی لوگوں نے اس سے پوچھا کہ کیا معاملہ ہے؟ مارنر بولا، "میں لُٹ گیا۔ میں انصاف کا طالب ہوں۔ کہاں ہیں رئیس کیس۔ اور سپاہی وغیرہ؟" جم راڈنی بھی وہیں بیٹھا ہوا تھا۔ شراب خانے کے مالک نے اس سے کہا، "اُسے سنبھالو۔ اس کا تو شاید دماغ چل گیا ہے۔" اس پر جم بولا، "تم خود ہی سنبھالو، میری بلا سے اس کے یہاں چوری ہوتی ہو یا قتل؟"

جم راڈنی کو دیکھتے ہی مارنر چلا یا، "راڈنی!"

جم راڈنی نے گہرا کر کہا، "کیا بات ہے مارنر صاحب؟"

مارنر بولا، "تم نے میرا رُپیہ چُرا لیا ہے۔ مجھے واپس دے دو تو پھر میں سپاہی سے نہ کہوں گا، جم میں تم کو ایک انٹرفی بھی دوں گا۔"

یہ سُن کر جم راڈنی نہایت غصے سے بولا، "میں نے تمہارا رُپیہ چُرایا؟ اگر آئندہ ایسی بات منہ سے نکالی تو اسی شراب کے ڈونگے سے میں تمہاری آنکھ بھوڑ دوں گا؟" اس پر شراب خانے کے مالک نے بیچ بچاؤ کر لیا اور گواہی دی کہ جم راڈنی بہت دیر سے شراب خانے میں بیٹھا ہوا ہے، لہذا وہ بے قصور ہے۔ یہ سُن کر مارنر نے جم راڈنی سے معافی مانگی اور تمام لوگوں سے اپنی مصیبت بیان کی۔ اس کے بعد گاؤں کے لوہار نے پوچھا، "مارنر تمہاری تھیلی میں کتنا رُپیہ تھا؟"

مارنر نے جواب دیا، "دو سو بہتر پاونڈ بارہ شلنگ اور چھ پینس۔ کل ہی رات کو میں نے گنے تھے۔"

لوہار بولا، "اچھا میں تمہارے ساتھ چلتا ہوں تاکہ تمہارے گھر کا معائنہ کر لوں۔ اس کے بعد میں سپاہی کو مطلع کر دوں گا۔" مارنر غم زدہ ہو کر لوہار کے ہمراہ روانہ ہو گیا۔

اب ذرا دوسری طرف کے حالات سنئے :

ڈینسٹن کی غیر حاضری پر دوسرے دن گاڈفری ایک گھوڑے پر سوار ہو کر اس کی تلاش میں نکلا۔ راستے میں ایک سوار آتا دکھائی دیا۔ گاڈفری سمجھا کہ وہ ڈینسٹن ہے مگر جب سوار نزدیک آگیا تو پتا چلا کہ یہ تو میجر برانس ہیں۔ برانس نے گاڈفری کو دیکھ کر اپنا گھوڑا روک لیا اور کہا، "مشرک گاڈفری تمہارے بھائی تو بڑے خوش نصیب نکلے۔"

گاڈفری نے حیرت سے پوچھا، "اس کا کیا مطلب؟" برانس نے کہا، "تو کیا وہ اب تک گھر نہیں پہنچے؟"

گاڈفری نے کہا، "نہیں، کیوں کیا ہوا؟" اس کے بعد برانس نے ڈینسٹن کے گرنے اور گھوڑے کے مرجانے کا واقعہ بیان کیا اور رخصت ہو گیا۔ اس سانحے کی خبر سے گاڈفری بے حد رنجیدہ اور پریشان ہو گیا۔ اس نے طے کر لیا کہ اپنے والد سے تمام واقعات سچ سچ بیان کر دوں گا چنانچہ دوسرے دن صبح جب رئیس کیس سے گاڈفری نے ڈینسٹن اور گھوڑے کے بارے میں بتایا تو وہ بے حد ناراض ہوئے اور کہنے لگے کہ گاڈفری کے لیے اپنی زندگی سنوارنے کا اب صرف ایک ہی راستہ رہ گیا ہے اور وہ یہ کہ وہ منیسی میٹر سے شادی کرے۔

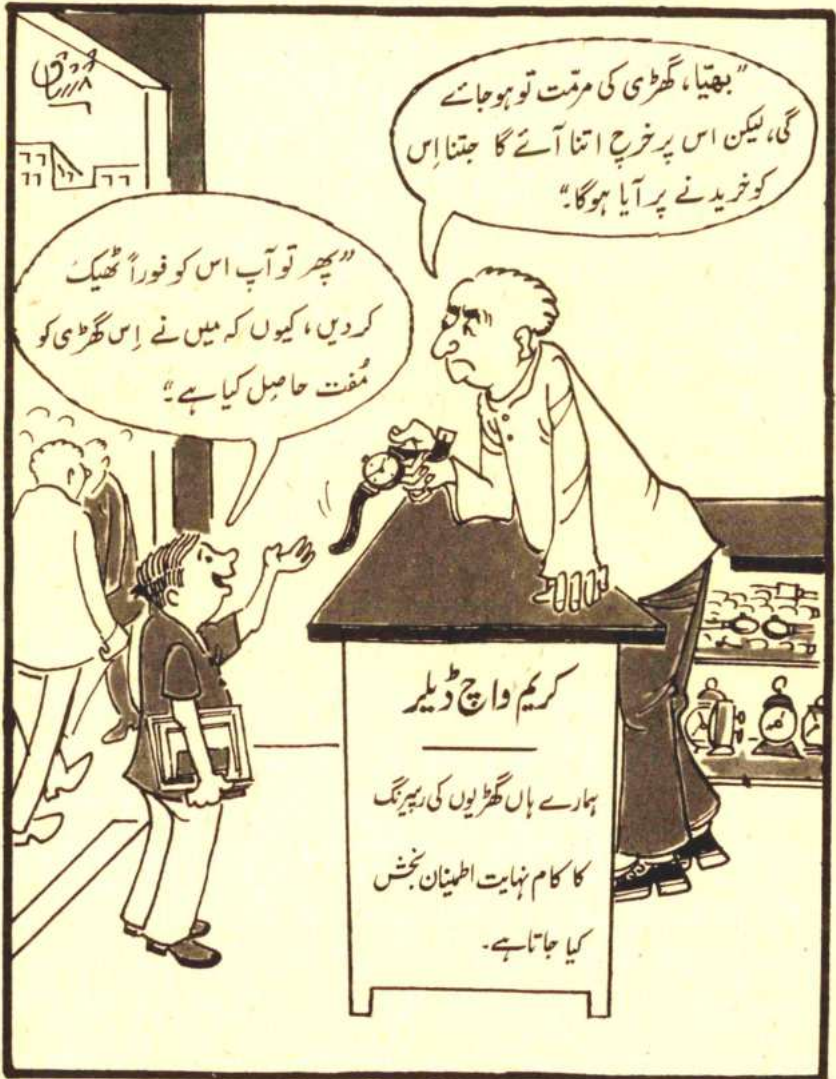
چند روز بعد نئے سال کی آمد کی خوشی میں سُرخ محل میں خوب جشن منایا جا رہا تھا کہ اتنے میں مشرک میٹر اور ان کی صاحبزادی بھی آ پہنچی۔ گاڈفری نے لیک کر ان کا استقبال کیا۔ پھر گاڈفری اور منیسی باتیں کرنے لگے۔ عورتیں آپس میں یہ چہ میگوئیاں کرنے لگیں کہ ان دونوں کا جوڑا نہایت اچھا رہے گا۔ عین اسی وقت جب گاڈفری منیسی کی موجودگی سے لطف اندوز ہو کر خود فراموشی کے گھونٹ پی رہا تھا۔ ریلوے سے کچھ ہی فاصلے پر ایک چھوٹی سی جھونپڑی میں ایک چھوٹا ڈرانا کھیلا جا رہا تھا جہاں گاڈفری کی بوی مولی فرین جس سے اُس نے خفیہ طور پر شادی کی تھی اور اپنی شیرخوار بچی کے ساتھ رہا کرتی تھی۔ مولی فرین جلدی جلدی سفر کی تیاریاں کر رہی تھی۔ ننھی بچی حیرت سے اپنی ماں کو دیکھ رہی تھی۔

مولی فرین بال سنوارتے ہوئے بچی کو مخاطب کر کے بولی، "میری بچی، ہم لوگ اب

تمہارے دادا کے پاس چل رہے ہیں۔ وہ ریویلو کے مشہور رئیس ہیں۔ میں چاہتی ہوں کہ تمہارا نالائق باپ اس طرح سے تمہاری پرورش کرے جو ایک رئیس کی پوتی کے شایان شان ہو۔

چنانچہ مولیٰ فرین اپنی بچی کو سینے سے چمٹائے گھر سے نکل پڑی۔ اس وقت طوفان بھی شروع ہو چکا تھا مگر مولیٰ فرین نے طے کر لیا تھا کہ خواہ کچھ ہی کیوں نہ ہو آج وہ رئیس کیس کے پاس پہنچ کر سب کچھ بتا دے گی۔ برف باری تیز ہو گئی، مگر مولیٰ فرین بچی کو گلچے سے لٹکائے لڑکھڑاتی ہوئی آگے ہی بڑھتی گئی۔ کچھ دور جا کر اس پر نقابت چھا گئی اور وہ مجبور ہو کر زمین پر گر پڑی۔ بچی نادان تھی، لیکن وہ اتنا سمجھ گئی کہ اس وقت مدد کی ضرورت ہے۔ کچھ دیر تو وہ اپنی ماں کو لپکارتی رہی، لیکن جب کوئی جواب نہ ملا تو وہ ادھر ادھر دیکھنے لگی۔ کچھ دور اُسے روشنی نظر آگئی۔ چنانچہ وہ اس روشنی کی طرف چل پڑی۔ بات یہ تھی کہ سائلس مارز کے گھر کا دروازہ کھلا ہوا تھا اور روشنی وہیں سے آرہی تھی۔ سائلس مارز کھڑا ہوا تھا، مگر اس پر وہی دورے والی کیفیت طاری تھی لہذا اسے بچی کے آنے کی مطلق خبر نہ ہو سکی۔ بچی ننھے ننھے قدم رکھتی ہوئی مارز کے گھر میں داخل ہو گئی اور آگ کے پاس جا کر لیٹ گئی۔ ذرا ہی دیر میں وہ سو گئی۔ مارز کا دورہ جب ختم ہوا اور ہوش و حواس درست ہوئے تو وہ آہستہ آہستہ آگ کی طرف بڑھا۔ یکا یک اس کی نظریں بچی کے سہرے بالوں پر پڑیں۔ مارز کو ایک دم سے یہ خیال آیا کہ اس کا کھویا ہوا سونا رکھا ہوا ہے۔ چنانچہ وہ اس کی طرف لپکا۔ اب جو اس نے ہاتھ بڑھا کر اپنے سونے کو اٹھانا چاہا تو بچی کے نرم نرم بال اس کے ہاتھ لگے۔ اب مارز کی سمجھ میں آیا۔ وہ بول اٹھا "ارے یہ تو ایک ننھی سی بچی ہے! مگر بھلا یہ کیسے ہو سکتا ہے؟ یہ آخر آئی کدھر سے؟ میں نے تو اسے گھر کے اندر آتے دیکھا ہی نہیں.... شاید کسی نامعلوم طاقت نے میری کھوئی ہوئی دولت کا نعم البدل مجھے اس طرح دیا ہے!"

ذرا دیر بعد بچی جاگ اٹھی اور اپنی ماں کو پکار پکار کر رونے لگی۔ یکا یک مارز کے دل میں بچی کی محبت اُجاگر ہوئی اور اس نے جلدی سے بچی کو گود میں اٹھالیا اور بولا "میں ابھی تمہاری ماں کو ڈھونڈتا ہوں، مگر پہلے اپنے چچا سائلس سے تھوڑا سا دلایا تو کھالو۔"



# ایک ادیب ایک انسان



سید رشید الدین احمد

جنوری ۱۹۵۰ء کی بات ہے، میں ممتاز ریاضی داں ڈاکٹر رضی الدین صدیقی کے ساتھ حیدرآباد (دکن) سے علی گڑھ پہنچا تھا۔ ہم ڈاکٹر افضال قادری مرحوم کے گھر مہمان تھے۔ ڈاکٹر صاحب کو علی گڑھ میں کچھ کام تھا، بلکہ بہت کچھ کام تھا، کیوں کہ وہ ابھی اہلی عثمانیہ یونیورسٹی کی وائس چانسلری سے سبک دوش ہوئے تھے اور ڈاکٹر ذاکر حسین کے اصرار پر علی گڑھ اُٹھ آئے تھے۔ مجھے علی گڑھ میں پڑھنا تھا۔ داخلے کے دن تو نہیں تھے، لیکن میرے والد سید انیس الدین ایڈووکیٹ مرحوم کا خیال تھا کہ علی گڑھ میں جس قدر وقت گزرے بہتر ہے۔ وہ علی گڑھ کی فضا کو کیمیا تاثیر سمجھتے تھے۔ بڑی سخت سردی پڑ رہی تھی۔ دروازے پر دستک ہوئی، ڈاکٹر افضال قادری باہر گئے اور ایک بزرگ کو اپنے ساتھ کمرے میں لے آئے۔ انہیں دیکھتے ہی ڈاکٹر رضی الدین صدیقی فوراً کھڑے ہو گئے اور

”رشید صاحب“ کہہ کر لیٹ گئے۔ آنے والے بزرگ بڑے متین اور سنجیدہ تھے۔ علیک کے اُس پار اُن کی آنکھوں کی چمک اُن کے خلوص، ذہانت اور محبت کی غمازی کر رہی تھی۔ تعارف ہوا تو معلوم ہوا کہ یہ رشید احمد صدیقی ہیں ”گنج ہائے گراں مایہ“ والے، ان کی تحریروں سے ان کے بارے میں جو تاثرِ ذہن میں تھا وہ اس کے بالکل برعکس نظر آئے۔ بڑے لوگوں کی شخصیت کے بارے میں انہوں نے جو کچھ لکھا تھا اس سے ان کے بارے میں کچھ ایسا نقشہ تھا کہ وہ کسی جامع مسجد کی طرح ہوں گے اونچے باوقار جو ہر چیزِ بلندی سے دیکھتی ہے۔ رفتوں کی ہم دوش بھی ہے اور پورے شہر میں نمایاں بھی۔

کچھ دنوں بعد ہم ذاکر صاحب کی کوٹھی کے مقابل والے بنگلے میں منتقل ہو گئے تو رشید صاحب ہر شام باقاعدہ آنے لگے۔ اس موقع پر اور بھی لوگ ہوتے تھے جن کی علمائے گفت گو سننے کا مجھے شرف اور موقع ملتا تھا، لیکن میں نے محسوس کیا کہ ان سب میں رشید صاحب کی گفت گو سننے کے سب سے متناہی ہوتے۔ رشید صاحب کو سیاست سے کوئی دل چسپی نہیں تھی، وہ انسانیت کے قائل تھے۔ تقسیم ہند کے وقت لگے گھاؤ ابھی تک تازہ تھے۔ رشید صاحب کے خیال میں علی گڑھ کی بہار لٹ چکی تھی، لیکن وہ بدستور اپنے اسی سونے سونے چن ہی میں رہنے پر مہر تھے۔ وہ بڑے دکھ کے ساتھ کہا کرتے:

”آزادی وہ کچھ نہیں لامنی ڈاکٹر صاحب! جس کی توقع تھی“

ان نشستوں میں ہر موضوع پر گفت گو ہوتی۔ سائنس اور بین الاقوامی موضوعات پر وہ ڈاکٹر صدیقی سے اپنے مخصوص انداز میں سوالات کرتے اور بڑی توجہ سے سنتے اور اس دوران دھیرے سے ہنسنے لگتے کہہ کر تبصرہ کرتے یا پھر کوئی اور سوال۔

ایک روز کھانے کے دوران ہاتھ کو مخصوص انداز میں حرکت دے کر پوچھا،

”ڈاکٹر صاحب! آپ تو انگریزی کے علاوہ جرمن اور فرانسیسی زبانوں پر بھی عبور رکھتے ہیں پھر آپ نے ملک ملک کی سیر بھی کی ہے۔ قسم قسم کے کھانے بھی کھائے ہیں۔ نئے نئے ذائقوں کا لطف بھی لیا ہو گا جن کے لیے ان زبانوں میں یقیناً الفاظ بھی ہوں گے، لیکن ہمارے ہاں ایک ذائقہ ہوتا ہے جسے ہم ’سوندھاپن‘ کہتے ہیں۔ انگریزی میں اس کے لیے مجھے کوئی لفظ نہیں ملا، شاید آپ کے ذہن میں ہو؟“



ڈاکٹر صدیقی نے تھوڑی دیر غور کیا اور کہنے لگے، ”جن کے پاس یہ ذائقہ ہی نہ ہو وہ لفظ کہاں سے لائیں گے“ یہ جواب سن کر رشید صاحب بہت محظوظ ہوئے۔

انہیں گلاب کے پھول اور ڈاکٹر ذاکر حسین سے عشق تھا۔ وہ ذاکر صاحب کی صحبت کو صحبتِ مکمل سمجھتے تھے۔ ان کا عقیدہ تھا کہ ڈاکٹر ذاکر حسین کی صحبتِ مکمل حمام کی طرح ہر شخص کو مشکِ عمیر بنا سکتی تھی، چنانچہ ایک جگہ لکھتے ہیں:

”میں اچھے اور صاحبِ توفیق طالبِ علم کو اکثر یہ مشورہ دیتا ہوں کہ وہ کبھی نہ کبھی ڈاکٹر ذاکر صاحب سے ضرور مل آئے اور یہ اس لیے کہ میں جس متاع کو اپنے لیے گراں مایہ سمجھتا ہوں اُس میں اپنے اُن عزیز طلبہ کو بھی شریک کر لینا چاہتا ہوں جن کو عزیز سمجھتا اور گردانتا ہوں“

ڈاکر صاحب اُن دنوں رام پور میں زیرِ علاج تھے۔ رشید صاحب صبح تڑکے اوپر کوٹ پہنے ان کی علی گڑھ کی کوٹھی میں لگے ہوئے گلاب کی کیاریوں میں گھومتے۔ ہر پھول کو پسندیدگی کی نظر سے دیکھتے اور گھر لوٹ جاتے۔ حوصلے والے انسان تھے، بلبل کا سا عشق رکھتے تھے مگر نالہ و فریاد نہیں کرتے تھے۔

علی گڑھ کو کون نہیں جانتا؟ وہی سرسید کا علی گڑھ، علم کا مرکز، مسلمانوں کی تربیت گاہ، مسلم یونیورسٹی علی گڑھ نے قوم کو بے شمار قابلِ فرزند دیے۔ قوم کی تقدیر بدلنے والے، ہماری تاریخ کو روشن کرنے والے۔ ان میں لیڈر بھی تھے، وکیل بھی اور جج بھی، سائنس دان، ماہرِ تعلیم اور نامی گرامی ادیب اور شاعر بھی۔ اُسی علی گڑھ کے ایک قابل اور عظیم فرزند پروفیسر رشید احمد صدیقی تھے۔ وہ ایک بہت بڑے ادیب، مہقق استاد اور بہت اچھے انسان بھی تھے۔ بہت سے ادیب اور شاعر بڑے ہوتے ہیں لیکن بہت کم اچھے انسان بھی ہوتے ہیں۔

رشید احمد صدیقی ۱۸۹۲ء میں بجنور (لوہی) میں پیدا ہوئے اور میٹرک کرنے کے بعد ۱۹۱۵ء میں اعلیٰ تعلیم کے لیے علی گڑھ چلے آئے اور یہیں سے ایم اے کیا۔ کتنے ہی نوجوانوں نے اس مرکزِ علم میں داخلہ لیا ہوگا، لیکن اپنی مادرِ علمی سے رشید صاحب جیسی محبت شاید ہی کسی کو ہوئی ہوگی۔ چنانچہ انہوں نے اسی کو اپنا گھر بنانے کا فیصلہ

کر لیا۔ انھیں اپنی مادرِ علمی سے عشق تھا۔

یونیورسٹی بننے پر ہمیں اُردو کے لیکچرار ہو گئے اور پھر اسی علاقے میں اپنے لیے ایک مختصر سا سادہ لیکن سلیقے کا مکان بنا لیا، جس کے کچھ حصے برسوں پھوس کے چھتر سے زیادہ وزنی چھت کا بوجھ نہ اٹھا سکے۔ وہ علی گڑھ کے اصول کے مطابق ”سادہ زندگی لیکن اعلا فکر و خیال“ کے قائل تھے۔ انھوں نے بڑی سادہ زندگی گزاری۔ ایک معمولی سائیکل ان کی سواری ہوتی تھی۔

رشید صاحب بہت اچھا لکھتے تھے۔ ان کی تحریر میں سنجیدگی کے ساتھ طنز و مزاح کا ایک خاص رنگ ہوتا تھا۔ تیز تیز اور میٹھا میٹھا ایسا محسوس ہوتا ہے کہ وہ جس سیاہی سے لکھتے اس میں طنز کے نشتر اور مزاح کی خوش بو گھول لیا کرتے تھے۔

ان کے طنزیہ مضامین کے دو مجموعے ”نخداں“ اور ”مضامین رشید“ کے نام سے شائع ہوئے تھے۔ انھوں نے تنقیدی مضامین بھی لکھے۔ اس سلسلے میں ان کی دو کتابوں ”جدید غزل“ اور ”غالب کی شخصیت اور شاعری“ کو بڑا اہم مقام حاصل ہے۔ انھوں نے اپنے دوست احباب اور بزرگوں کے شخصی خاکے بھی تحریر کیے۔ خاکے لکھنے میں اُن کو کمال حاصل تھا۔ وہ صرف پھول چننے کے قائل تھے۔ انھوں نے ان شخصیتوں کی صرف خوبیاں ہی نمایاں کی ہیں۔ غیب جوئی اُن کی فطرت کے خلاف تھی۔ ”کنج ہائے گراں مایہ“ اور ”ہم نفسانِ رفتہ“ ایسے ہی شخصی خاکوں کے دو مجموعے ہیں۔ رشید صاحب نے بچوں کے لیے بھی ایک کتاب ”شیخ نیازی“ لکھی تھی۔

وہ محبت سادگی، رکھ رکھاؤ اور وقار کے پیکر تھے۔ ان کا علمی ذوق بہت بلند تھا۔ چھوٹے بڑے ہر ایک کے ساتھ وہ محبت اور خلوص سے پیش آتے تھے۔ مسلم یونیورسٹی علی گڑھ کے لاکھوں فرزندوں کو اس بات پر فخر ہے کہ انھوں نے وہاں تعلیم پائی لیکن ایسے بہت کم ہیں جن پر خود اس مادرِ علمی کو فخر ہے۔ رشید صاحب ان میں سے تھے جن پر علی گڑھ ناز کر سکتا ہے۔ ۵ جنوری ۱۹۶۶ء کو اسی صحن میں مٹی کی چادر اوڑھ کر سو گئے۔

زمیں کھا گئی آسمان کیسے کیسے !



# اقبالؒ

ناصر زیدی

سب سے الفت کرنے والا  
 ملت کا دم بھرنے والا  
 قوم کی آنکھوں کا وہ تارا  
 ہم کو جان و دل سے پیارا  
 جس نے خودی کے نغمے گائے  
 خوشیوں کے پیغام سنائے  
 جس نے وطن کو عزت بخشی  
 شہرت بخشی، عظمت بخشی  
 جس نے سوتوں کو بھی جگایا  
 آزادی کا خواب سنایا  
 قائد اعظمؒ کا ہمراہی  
 انہو کو کہتا تھا سپاہی

جس نے عمل کا درس دیا ہو  
 جس نے کل کو آج کیا ہو  
 اچھے بچو، میرے پیارو!  
 پاکستان کی آنکھ کے تارو!  
 شاعر تھا وہ اچھا، سچا،  
 اور بلند اقبال تھا اس کا

# بڑھتی عمر اور مضبوط تر دانت



صبح نشوونما کے لئے غذا کو اچھی طرح چبانے اور اس کو ہضم کرنے کی قوت بے حد ضروری ہے۔ لیکن خود اس کا دار و مدار مضبوط اور صحت مند دانتوں پر ہے۔ دانت اسی وقت مضبوط صحت مند اور خوبصورت رہ سکتے ہیں جب ان کی صحت اور صفائی کا پورا پورا خیال رکھا جائے۔ عمدہ دانت زندگی بھر کے ساتھی ہوتے ہیں۔

ان کی پوری پوری حفاظت ہمدرد منجن سے کیجئے۔ ہمدرد منجن گہرائی تک پہنچ کر ان کی صفائی کرتا ہے۔ دانتوں کو کھرا لگنے سے بچاتا ہے۔ مسوڑھوں کی مالش کرتا ہے اور منہ کی بدبو کو دور کرتا ہے۔ اس کی بلکی بلکی تھنڈک اور خوشبو بڑی دلپسند ہے۔

## ہمدرد منجن

سکراہٹ میں کشش اور دانتوں میں پچے موتیوں کی چمک پیدا کرتا ہے۔



ہمدرد دواخانہ (وقف)، پاکستان

کراچی - لاہور - راولپنڈی - پشاور

# ٹک ٹک ٹک ٹک

میرزا ادیب



جنگل کا وہ حصہ بڑا خوب صورت تھا۔ وہاں درختوں کے نیچے ایک نہر بہتی تھی اور تھوڑے تھوڑے فاصلے پر طرح طرح کے پھول کھلے ہوئے نظر آتے تھے۔ جنگلی جانور یہاں صرف پانی پینے کے لیے آتے تھے اور پانی پی کر چلے جاتے تھے، لڑتے نہیں تھے۔

وہاں اس پاس کی آبادیوں سے لوگ آکر پکنک منایا کرتے تھے۔ ایک بار ایسا ہوا کہ کچھ دوست وہاں پہنچے۔ کھانا کھایا، تاش کھیلا، ندی میں نہائے اور چند گھنٹے گزارنے کے بعد واپس چلے گئے ان میں سے ایک آدمی اپنی جیبی گھڑی بھول گیا۔

یہ گھڑی گھاس پر پڑی ہوئی تھی کہ ادھر سے ایک لومڑی کا گزر ہوا۔ نام تھا اس لومڑی کا تانی اور تھی بڑی چالاک جیسا کہ لومڑیاں ہوتی ہیں۔ اُس نے جو گھڑی دیکھی تو سوچنے لگی کہ یہ کیا چیز ہے۔ جیسے ہی اسے گھڑی میں سے ٹیک ٹیک کی آواز سنائی دی اُسے بڑی خوشی ہوئی، کیوں کہ وہ سمجھتی تھی کہ اس سے کچھ نہ کچھ فائدہ اٹھایا جاسکتا ہے اور اس نے فائدہ اٹھانے کی ٹھان لی۔ گھڑی کو اٹھایا اور اس کے ساتھ جو زنجیر تھی اسے اپنی گردن کے گرد لپیٹ لیا۔ گھڑی اس کی گردن سے لٹکنے لگی۔

اُس کا گھر وہاں سے کافی دور تھا اور وہ راستے میں سوچتی جاتی تھی کہ جب جنگلی جانور اسے دیکھ کر حیران ہوں گے تو وہ اُنھیں کیا بتائے گی اور کس طرح کوئی خاص فائدہ اٹھائے گی۔ وہ چلی جا رہی تھی کہ اسے سب سے پہلے ایک بندر ملا۔

”خالد تانی! اکر اکر کر کیوں چل رہی ہو؟“ بندر نے پوچھا  
 ”ارے بے وقوف بندر دیکھتے نہیں ہم کون ہیں؟“ لومڑی نے غصے سے کہا  
 ”کون نہیں جانتا کہ تم کون ہو بی لومڑی تانی۔“

اچانک بندر کی نظر گھڑی پر پڑ گئی۔  
 ”خالد تانی! یہ کیا ہے؟“ بندر نے حیرت زدہ ہو کر یہ سوال کیا۔  
 لومڑی اور اکر اکر گئی۔

”ماہدولت کے قریب آؤ“

بندر لومڑی کے قریب چلا گیا۔

”اپنا کان اس کے ساتھ لگاؤ“ لومڑی نے بندر کو حکم دیا۔

بندر نے اپنا ایک کان گھڑی کے ساتھ لگا دیا اور جیسے ہی اسے ٹیک ٹیک کی آواز آئی وہ ایک دم گھبرا کر پیچھے ہٹ گیا۔

”کچھ مجھے احمق بندر! اللہ نے مجھے یہ چیز انعام کے طور پر دی ہے۔ یہ مجھے ہر بات بتا دیتی ہے مگر میرے سوا اس کی زبان کوئی بھی نہیں جان سکتا۔ یہ کہہ رہی ہے ٹیک ٹیک ٹیک! اس کا مطلب ہے حاضر جناب! حاضر جناب! میں اس سے جو سوال بھی پوچھوں فوراً جواب دے دیتی ہے اور یہ جواب بالکل صحیح ہوتا ہے۔“

”اچھا؟ یہ تو بڑی عجیب و غریب چیز ہے۔“

”اور کیا! اب سنو۔ کوئی سوال پوچھو۔“

بندر نے سُن رکھا تھا کہ شہر سے کچھ شکاری آرہے ہیں جو خاص طور پر بندر پکڑ کر لے جائیں گے۔ اُس نے پوچھا،

”تانی بی! اس سے پوچھیے۔ شکاری مجھے تو نہیں پکڑ لیں گے؟“

”پوچھتی ہوں۔ تم خاموش رہو۔ خبردار زبان سے ایک لفظ بھی نہ نکالنا۔“

بندر خاموشی سے بیٹھ گیا۔ لومڑی نے اپنی آنکھیں بند کر لیں اور چند لمحوں کے بعد آنکھیں کھول کر کہا، ”شکاری نہیں آئیں گے۔“

یہ جواب سُن کر بندر خوش ہو گیا اور بولا، ”تانی جی! میں نے گھر میں کچھ پھیل سنبھال رکھے ہیں۔ کہیے تو لے آؤں۔“

”لے آؤ۔“ لومڑی بولی۔

تھوڑی دیر ہی گزری ہوگی کہ سارے جنگل میں یہ بات پھیل گئی کہ تانی لومڑی کو اللہ نے ایک ایسی چیز دی ہے جو بات کا جواب دے دیتی ہے مگر اس کی زبان صرف تانی ہی سمجھ سکتی ہے اور کوئی نہیں جان سکتا۔ اب تو بی لومڑی کے وارے نیارے ہو گئے۔ جو جانور بھی اس کے پاس آتا تھا وہ اس کے سوال کا جواب اُلٹ پلٹ دے دیتی تھی اور جانور یہ سمجھ کر کہ جواب بالکل دُرست ہے اور تانی جنگل کے سب جانوروں سے مختلف ہو گئی ہے، اسے کچھ نہ کچھ ضرور پیش کر دیتا تھا۔ یہاں تک کہ جنگل کے بادشاہ شیر کو بھی یہ خبر مل گئی کہ تانی لومڑی ہر قسم کے سوال کا جواب دیتی ہے۔ اس کا ایک بچہ گم ہو گیا تھا اور وہ اُس کے لیے بڑا بے چین تھا۔ اصل میں اسے ایک شکاری چڑیا گھر



میں رکھنے کے لیے لے گیا تھا اور شیر سمجھتا تھا کہ یہ جنگل ہی میں ہے اور اس کی جگہ کا کسی کو بھی علم نہیں۔ تانی لومڑی کو اس واقعے کا علم تھا اور وہ جانتی تھی کہ کوئی شکاری شیر کے بچے کو لے گیا ہے اور شیر نے جو کچھ اس کے بارے میں سوچ رکھا ہے غلط ہے۔

لومڑی اپنے گھر کے آگے بیٹھی تھی اور جنگل کے بہت سارے جانور بڑی خاموشی اور احترام کے ساتھ اس کے ارد گرد حلقہ بنا کر اس کی باتیں سن رہے تھے۔ لومڑی نے درختوں کے پچھے شیر



کی ایک جھلک دیکھی اور جھپٹے آنکھیں بند کر کے بولی،  
 ”مابدولت کو بتایا جا رہا ہے کہ جنگل کا بادشاہ ہمارے حضور آ رہا ہے۔“  
 جنگل کا بادشاہ اور لومڑی کے پاس چل کر آئے۔ اچھنبے کی بات سنی مگر سب جانوروں  
 نے ادب سے ہاں میں سر ہلادیا۔ تھوڑی دیر بعد شیر آگیا۔ سب جانور تعظیم کے لیے کھڑے ہو گئے  
 مگر لومڑی بیٹھی رہی۔ اُس نے اپنی آنکھیں بند کر رکھی تھیں۔  
 مابدولت کو علم ہے کہ اس وقت کون آیا ہے۔ وہ بولی۔  
 ”مائی جی! ایک سوال پوچھنے کے لیے حاضر ہوا ہوں۔“  
 ”پوچھو۔“

”حضور تانی جی ہمارا بچہ گم ہو گیا ہے۔ میں اور اس کی ماں اسے کھانسیں اکیلا چھوڑ کر خوراک  
 حاصل کرنے باہر گئے تھے۔ ہمیں اس بات کا خیال نہ رہا کہ یہ بڑا اثریر ہے۔ اکیلا ادھر ادھر  
 نکل جاتا ہے تو۔“

”ہمیں معلوم ہے کہ تم اور اس کی ماں یعنی تم دونوں کا اپنے بچے کی جدائی میں بُرا حال ہے۔  
 خاموش ہو کر بیٹھ جاؤ۔“  
 شیر خاموش ہو کر بیٹھ گیا۔

لومڑی اس طرح سر ہلانے لگی جیسے وہ کوئی بات سن رہی ہے۔  
 ”ٹھیک ٹھیک — شیر!“  
 ”جی حضور!“

”تمہارا بچہ اُس طرف جدھر سے سورج نکلتا ہے۔ ایک پہاڑ کے نیچے ادھر آنے کا راستہ سبھول  
 کر اُداس بیٹھا ہے۔“

”کیا تم اُسے اپنے گھرا سکتے ہیں؟“  
 ”کیوں نہیں!“

شیر نے شیرنی کو بتایا کہ ان کا بچہ ایک پہاڑی کے نیچے اُداس بیٹھا ہے۔ وہ دونوں اس کی  
 تلاش میں بھاگ گئے۔ وہ منٹوں میں کہیں سے کہیں پہنچ گئے۔ انھوں نے ہر چند اپنے بچے کو ڈھونڈا لیکن  
 وہ کہیں بھی دکھائی نہ دیا۔ مایوس ہو کر وہ واپس آ گئے

”حضور! وہ کہیں نہیں بلا“

”ایسا نہیں ہو سکتا“ لومڑی نے کہا اور لیکا ایک اسے معلوم ہوا کہ گھڑی کی ٹیک ٹیک بند ہو گئی ہے۔ ظاہر ہے اسے چابی دی جاتی تو اس کی حرکت جاری رہتی بغیر چابی دے اسے اس کی حرکت کیوں کر جاری رہ سکتی تھی۔ وہ بہت گھبرائی۔ اگر کسی جانور کو معلوم ہو گیا کہ ٹیک ٹیک بند ہو گئی ہے تو وہ شیر کو بتادے گا اور شیر یہ سمجھ کر کہ اللہ نے اپنی چیز لومڑی سے واپس لے لی ہے اسے چیر بھاڑ ڈالے گا۔ بولی، ”میری بات غلط نہیں ہو سکتی۔ میں خود اس بچے کو واپس لے کر آتی ہوں“

اور وہ خود بھاگ نکلی۔ بہت دور جا کر اس نے گھڑی کو بار بار بلایا۔ اُسے غصے سے ایک پتھر پر دے مارا تو وہ ریزہ ریزہ ہو گئی۔ لومڑی اور آگے چلی گئی۔ اور آگے اور پھر کبھی اس جھگڑا میں واپس نہ آئی۔ شیر اور شیرنی ابھی تک اس کا اور اپنے بچے کا انتظار کر رہے ہیں۔

## پہلے تو لو پھر بولو

کہتے ہیں کہ ہارون رشید نے ایک دفعہ خواب میں دیکھا کہ اس کے تمام دانت گر گئے ہیں۔ اس نے صبح اس خواب کی تعبیر ایک شخص سے پوچھی تو اُس نے کہا،

”حضور کی عمر دراز ہو، اس کا یہ مطلب دکھتا ہے کہ آپ کے تمام عزیز آپ کے سامنے فوت ہو جائیں گے۔“

بادشاہ نے کہا، ”اس منحوس خبر سنانے پر اس شخص کو سو کوڑے لگاتے جائیں، جب رشتے دار ہی زندہ نہ رہیں تو پھر زندگی کا کیا مزہ؟“ اس نے جب ایک اور شخص سے جب اس خواب کی تعبیر پوچھی تو اس نے کہا،

”حضور کی عمر سب سے زیادہ ہوگی“

ہارون رشید نے کہا، ”تعبیر تو اب بھی وہی ہے، لیکن الفاظ میں بہت فرق ہے۔“ اس نے اس شخص کو ۱۰۰ دینار بطور انعام دیے۔ اس لیے کہا گیا ہے کہ ”پہلے تو لو پھر بولو۔“



# ڈاکو کا ساتھی

بینک کے خزانچی کی کنپٹی پر جوں ہی کسی سخت اور ٹھنڈی  
ٹھنڈی چیز نے دباؤ ڈالا، اُس نے سر اٹھایا جیک ولسن  
نہایت مضبوطی سے پستول

پکڑے ہوئے تھا اور

اس کی آنکھوں سے

سنگ دلی اور عزم کے

شعلے لپک رہے تھے۔

”ساری نقدی دے

دو..... ورنہ اپنے

آپ کو مردہ سمجھو!“

ڈاکو غرّایا۔ خزانچی نے کانپتے ہوئے

ہاتھوں سے نوٹوں کے بندل اٹھا اٹھا

کر دینا شروع کر دیے۔

..... بنام ولسن گروہ نے ایک بار

پھر حملہ کر دیا..... پچھلے پانچ

ہفتوں کے اندر وہ گیارہ ڈاکے

ڈال چکے تھے۔ یہ اُن کا بارہواں

ڈاکا تھا اور اس میں بھی وہ کامیاب

رہے۔



سارجنٹ ٹام فیلچر کنا ڈاکی پولیس کے سیاہ گھوڑے پر سوار آہستہ آہستہ گیا ہستان میں چلا جا رہا تھا۔ ڈاکوؤں کی تلاش کے سلسلے میں اُسے طرح طرح کے خیالات آرہے تھے۔ یہ گروہ آخر کہاں چھپ جاتا ہے؟ اُنھیں یہ کیسے معلوم ہو جاتا ہے کہ فلاں وقت ڈاکا مارنا چاہیے..... اور گھوڑے سوار پولیس سے بچ کر نکل آنا چاہیے؟ ڈاکا ڈالنے کے فوراً ہی بعد وہ آخر کس طرح غائب ہو جاتے ہیں۔ گیا ہستان جوں ہی ختم ہوا اُس کے گھوڑے کی ٹاپیں کالی دلدلی زمین پر پڑیں۔ "ارے ہم تو دلدل تک پہنچ گئے" اُس نے اپنے دل میں کہا اور چاروں طرف دیکھنے لگا۔ "اب اور آگے جانا بے کار ہے۔ ڈاکو اس دلدل کو تو پار نہ کر سکے ہوں گے۔"

چنانچہ سارجنٹ فیلچر پولیس کے ہیڈ کوارٹر فورٹ ایگل والپس آگیا اور سپرنٹنڈنٹ فورلس کو اپنی رپورٹ پیش کر دی۔ سپرنٹنڈنٹ نے جب اُسے آرام سے کھڑے ہونے کی اجازت دے دی تو سارجنٹ نے کہا، "میری سمجھ میں نہیں آتا کہ یہ ڈاکو کس طرح وار کرتے ہیں۔ ہمارے سپاہی تو باری باری مسلسل چکر لگاتے رہتے ہیں، مگر اس کے باوجود ولسن کا گروہ حملہ کر دیتا ہے اور صاف بچ کر نکل جاتا ہے۔ ہمارے کسی آدمی کو یہ ڈاکو دکھائی نہیں دیتے۔"

سپرنٹنڈنٹ نے اپنی گھنی مونچھوں کو تاؤ دیا اور بولے، "سارجنٹ، میں بھی یہی غور کر رہا ہوں اور میرا خیال ہے کہ خود ہم لوگوں میں سے کوئی شخص اُن کو ہاری نقل و حرکت کی اطلاع کرتا رہتا ہے۔"

اس کے بعد سپرنٹنڈنٹ فورلس نے سارجنٹ کو ایک کاغذ دیا۔ "یہ رپورٹ افسر بالا کے پاس سے آئی ہے۔" سپرنٹنڈنٹ نے کہا، "اس سے ظاہر ہوتا ہے کہ ولسن ایک ٹھگ ایڈورڈ بیرنگ کے ساتھ پہلے کام کرتا تھا۔ جن لوگوں کو اس گروہ نے ٹوٹا ہے اُن کے بیانات سے ایسا معلوم ہوتا ہے کہ ایڈورڈ بیرنگ اب ولسن کے ساتھ نہیں ہے۔"

"تو آپ کا یہ خیال ہے کہ ایڈورڈ بیرنگ یہ مخبری کر رہا ہے؟" سارجنٹ

نے پوچھا۔ "بہر حال اس رپورٹ میں جو حلیہ دیا ہوا ہے اس کا اطلاق تو درجنوں آدمیوں پر ہو سکتا ہے۔ معلوم ہوتا ہے کہ جب تک ولسن کوئی فاش غلطی نہ کرے اس وقت تک ہم اس کو نہیں پکڑ سکتے!"

اس کے بعد دو روز تک سارجنٹ فیلچر اس تلاش میں مارا مارا پھرتا رہا کہ کہیں پر ڈاکوؤں کے اڈے کا کوئی سراغ مل سکے۔ جب وہ فورٹ ایگل واپس آیا تو تھک کر بالکل چور چور ہو چکا تھا۔ جوں ہی وہ پھانگ کے اندر داخل ہوا ایک سپاہی دوڑتا ہوا اس کے پاس آیا اور بولا، "سپرٹنڈنٹ صاحب آپ سے بات کرنا چاہتے ہیں۔ کہا ہے کہ بڑی ضروری بات ہے۔"

ٹام فیلچر کا چہرہ راستے کی گردوغبار سے اٹا ہوا تھا۔ اب جو اس نے اپنی تھکی ہوئی آنکھوں پر ہاتھ پھیرا تو اس کے چہرے پر ایک نہایت بد نما داغ بن گیا۔ بہر حال اس نے اپنی وردی درست کی اور سپرٹنڈنٹ کے دفتر میں داخل ہو گیا۔ دفتر کے چھوٹے سے کمرے میں ایک سیاہ بالوں والا لانا سا آدمی سپرٹنڈنٹ سے باتیں کر رہا تھا۔ "آؤ، آؤ، سارجنٹ۔ سپرٹنڈنٹ نے فیلچر کو دیکھ کر کہا، "ان سے بلوویہ ہیں انسپیکٹر میکڈانلڈ۔ یہ ابھی بڑے دفتر سے آئے ہیں۔"

میکڈانلڈ نے سارجنٹ کو بڑے غصے سے دیکھا۔

"معاف کیجیے گا۔" انسپیکٹر نے سپرٹنڈنٹ کو مخاطب کرتے ہوئے کہا، "اس سے پہلے کہ یہ آدمی میرے ساتھ اس مہم پر روانہ ہو اسے پہلے اپنا حلیہ درست کرنا چاہیے۔ میں نے اتنا گندہ سپاہی کبھی نہیں دیکھا!"

یہ سن کر سارجنٹ فیلچر کے تن بدن میں آگ لگ گئی۔

"جناب، مہربانی فرما کر انسپیکٹر صاحب کو یہ بتادیں کہ میں گزشتہ چوبیس گھنٹوں سے دیرانوں کی خاک چھانتا رہا ہوں اور دیرانوں کی گردوغبار کو سپاہیوں کی وردی اور صحیلے کی ذرا بھی پروا نہیں ہوتی!"

"اچھا اچھا، سارجنٹ۔ سپرٹنڈنٹ نے تیزی سے کہا، "انسپیکٹر کو یہ معلوم نہ تھا۔ میں تم دونوں میں ایک دلی چاہتا ہوں، کیوں کہ تم دونوں کو رینڈل والی سونے

کی کان سے ہُو پر اسپرنگس تک ان گاڑیوں کی ننگہ بانی کرنا ہے جن میں تنخواہوں کا رُپیہ ہوگا۔ جاؤ اور گرم پانی سے غسل کر ڈالو۔ تمہاری ساری تھکن دور ہو جائے گی۔ آخری جملوں میں سپرنٹنڈنٹ کی آواز میں نرمی آگئی تھی۔ وہ سارجنٹ کو پسند کرتا تھا اور جانتا تھا کہ وہ ایک بہادر اور قابل اعتماد سپاہی ہے۔ نام نیلچر ابھی تک انسپکٹر کی سخت کلامی سے تلملارہا تھا۔ بہر حال وہ گھوم کر جانے لگا مگر سپرنٹنڈنٹ ابھی تک اپنی بات پوری نہ کر پائے تھے۔ وہ بولے، "میں تم دونوں کو ایک بات خاص طور سے بتا دینا چاہتا ہوں۔" اتنا کہہ کر ان کے چہرے پر سختی کے آثار پھر سے نمودار ہو گئے، "خواہ کچھ ہی کیوں نہ ہو جائے رُپیہ والی گاڑیوں کو کسی جگہ بھی نہ روکنا۔ سیدھے لے کر یہاں آ جانا۔ جیک ولسن اور اس کے گروہ والے گاڑیوں کو لوٹنے کی کوشش کر سکتے ہیں..... اگر تم چلتے رہو گے تو یہ اندیشہ کم رہے گا۔"

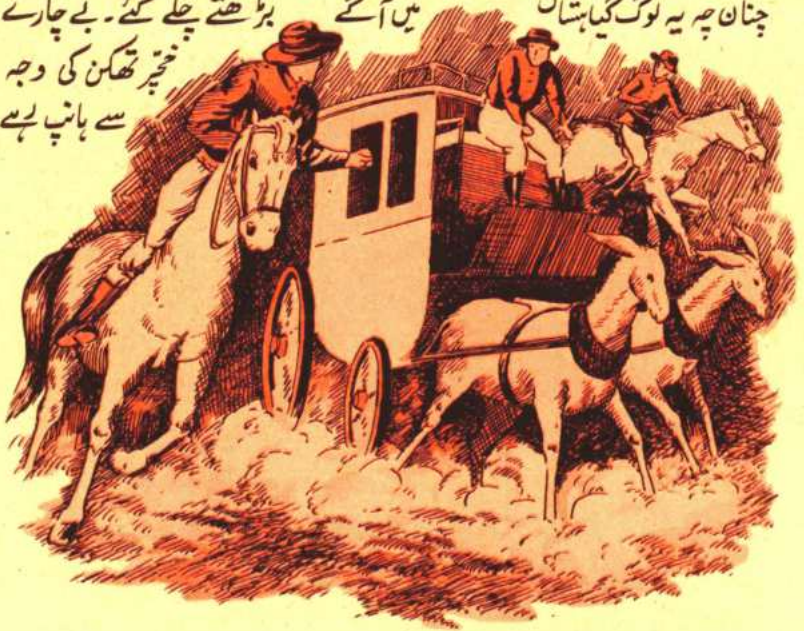
سارجنٹ نیلچر جب گرم گرم پانی میں لیٹا تو اسے اپنی آنکھیں کھلی رکھنا دشوار ہو گیا۔ وہ سوچنے لگا کہ آخر مجھے دوبارہ کیوں بھیجا جا رہا ہے؟ لیکن اس کا جواب بھی وہ جانتا تھا۔ فورٹ ایگل میں اور کوئی شخص ان ویران مقامات کے راستوں سے واقف نہ تھا۔ وہ سوچنے لگا کہ اگر میرا تبادلہ ہو جائے تو بڑا اچھا ہو، مگر فوراً ہی پھر خود کہنے لگا کہ لا حول ولاقوۃ یہ میں کیا کہہ رہا ہوں۔ مجھے تو یہ جگہ بہت پسند ہے۔

ایک گھنٹے بعد انسپکٹر میکڈانلڈ اور سارجنٹ نیلچر پانچ سپاہیوں کو ساتھ لے کر سونے کی کان کی طرف روانہ ہو گئے۔ یہ کام کوئی نیا نہ تھا۔ ہر ہفتے سوتا حفالت کے ساتھ ہُو پر اسپرنگس پہنچا دیا جاتا تھا اور وہاں بینک کے تہہ خانوں میں رکھوا دیا جاتا تھا۔ لیکن ان دنوں جب کہ ولسن کا گروہ اس علاقے میں موجود تھا کوئی بات معمول کے مطابق نہیں رہ گئی تھی۔ فورٹ ایگل سے روانہ ہونے کے تین گھنٹے بعد جب سپاہیوں کی ٹوٹی اپنی منزل پر پہنچی تو سونے کی کان کے ملازمین دونوں گاڑیوں کو چلانے کے لیے تیار کھڑے تھے۔

انسپکٹر چلایا، "اچھا سارجنٹ! سپرنٹنڈنٹ کے الفاظ یاد رکھنا..... کہیں پر

تاخیر نہ ہو! بس چل دو..... اور تیزی سے چلو! انکیٹر میکٹا انڈیا بار بار مڑ کر گاڑی بانوں کو اور تیز چلانے کا حکم دیتا جاتا تھا۔ اگلے گاڑنی بان نے احتجاج کرتے ہوئے کہا، "اس سے زیادہ تیز اگر ان جانوروں کو دوڑایا جائے گا تو یہ گر پڑیں گے۔ انکیٹر صاحب، ذرا آہستہ چلو ایسے! یہ سُن کر انکیٹر بولا، "جانتے ہو یہ کام میرے سپرد کیا گیا ہے اور مجھے یہ حکم ملا ہے کہ اس سونے کو جلد از جلد ہوپر اسپرنگس پہنچا دوں۔ میں لفظ بہ لفظ اس حکم کے مطابق کام کروں گا خواہ مجھے خود تم ہی سے یہ گاڑیاں نہ کھینچواتا یہ پڑیں! اس حجت کے دوران سارجنٹ فیلچر خاموش تھا مگر اب وہ بولا، "جناب، اگر ان خجروں کو آپ اسی طرح بھگاتے رہے تو یہ ہوپر اسپرنگس تک نہ پہنچ پائیں گے۔" یہ سُن کر انکیٹر کے چہرے پر خباث نمودار ہو گئی اور اُس نے آنکھیں نکال کر سارجنٹ سے کہا، "سارجنٹ، مجھے جب تمہارے مشورے کی ضرورت ہوگی تو میں خود تبادوں گا۔"

چنانچہ یہ لوگ گیاتان میں آگے بڑھتے چلے گئے۔ بے چارے خجرتھکن کی وجہ سے ہانپ رہے



تھے۔ پھر جب ہوپر اسپرنگس سے صرف آدھے گھنٹے کا سفر باقی رہ گیا تو اچانک گولیوں کی آوازیں آنے لگیں۔

ایک سپاہی چلایا، "جناب، تقریباً ایک درجن سوار منعرب کی جانب سے آرہے ہیں۔" اس کا یہ کہنا بے کار ہی تھا، کیوں کہ ہر شخص جو وہاں موجود تھا وہ یہ دیکھ رہا تھا۔ سارجنٹ فیلچر نے کہا، "ہو نہ ہو یہ ولسن کا گروہ ہے۔ تیزی سے آگے بڑھو۔ ہم لوگ ان کے آنے سے پہلے ہی قلعے تک پہنچ جائیں گے۔"

لیکن سارجنٹ فیلچر کی قسمت میں ایک اُنوکھی بات لکھی ہوئی تھی۔ "ہم لوگ یہاں ڈٹ کر مقابلہ کریں گے،" انسپکٹر نے گھوڑے سے اترتے ہوئے کہا۔ "مگر یہ تو سپرنٹنڈنٹ کے حکم کے خلاف ہو گا۔" سارجنٹ فوراً بولا، "ہم کو تو آگے ہی بڑھتے رہنا چاہیے۔"

"یہاں میرا حکم چلے گا!" انسپکٹر میکڈانلڈ نے جواب دیا، "ولسن کے گروہ کو گزرتا کرنے کا یہ بہترین موقع ہے!" فیلچر نے کہا، "ہماری کامیابی کی کوئی اُمید نہیں! وہ لوگ ہم سے دو گنے ہیں اور کے علاوہ سپرنٹنڈنٹ کا حکم....."

"سارجنٹ، تم ایک بزدل آدمی کی طرح باتیں کر رہے ہو۔" یہ کہہ کر انسپکٹر کا منہ حقارت سے ٹیڑھا ہو گیا۔ "میں نے تو سنا تھا کہ تم بہادر آدمی ہو مگر تم تو سنے کی طرح دم دبا کر بھاگنا چاہتے ہو!"

نام فیلچر اپنے عقے کو پی گیا۔ اس بحث مباحثے کے دوران ولسن کا گروہ سونے سے لدی ہوئی گاڑیوں کے بالکل قریب پہنچ گیا۔ سپاہیوں اور گاڑی بانوں نے ڈاکوؤں کی گولیوں کا جواب گولیوں سے دیا لیکن ولسن کے ساتھی بڑے چالاک تھے۔ وہ ادھر ادھر جھکاٹیاں دیتے جا رہے تھے اور گھوم گھوم کر جھپٹتے جا رہے تھے۔ اتنے میں سارجنٹ فیلچر اپنے پستول میں گولیاں بھرنے کے لیے جو ذرا کا تو اس کی نظریں انسپکٹر پر پڑ گئیں۔ میکڈانلڈ کے سرخ کوٹ کا کالر ذرا کھل گیا تھا۔ انسپکٹر نے سارجنٹ کو گھورتے ہوئے دیکھ لیا۔ لہذا اس نے گھوم کر اپنے پستول سے سارجنٹ



پر گولی چلانا چاہی، لیکن سارجنٹ فلیچر نے اس سے بھی زیادہ پھرتی دکھائی اور اس کی گولی میکڈائملڈ کے کندھے میں پیوست ہو گئی۔ انسپکٹر گر بڑا اور بے ہوش ہو گیا۔ اس کے بعد سارجنٹ تیزی سے آگے بڑھا مگر ایک آزمودہ کار سپاہی نے اپنی بندوق سارجنٹ فلیچر کے سینے پر رکھ دی۔

"سارجنٹ، تم نے یہ کیا کر دیا۔ سپاہی نے کہا، "افسروں پر گولی چلانا قانون کے خلاف ہے۔ میں نے تو تم کو کبھی بزدل نہیں سمجھا!"

اتنے میں ولسن کے گروہ نے دو سپاہیوں کو گولی کا نشانہ بنالیا تھا اور ایک گاڑی بان بھی زخمی ہو چکا تھا۔ لہذا ڈاکو اب خزانے پر ٹوٹنے ہی والے تھے۔

"اس گاڑی پر سوار ہو جاؤ!" سپاہی نے سختی سے سارجنٹ فلیچر سے کہا۔ "اب ہمارے لیے صرف ایک ہی صورت رہ گئی ہے..... کہ فوراً یہاں سے تیزی کے ساتھ روانہ ہو جائیں۔ تم اس گاڑی کو اب تیزی سے چلاتے رہو اور دیکھو بھاگنے کی کوشش نہ کرنا۔"

سارجنٹ فلیچر جانتا تھا کہ اس وقت یہ بتانے کا وقت نہیں ہے کہ اُس نے کیوں انسپکٹر میکڈائملڈ پر گولی چلا دی، لہذا وہ گاڑی پر سوار ہو گیا اور خچروں کو تیزی سے سے بھگلنے لگا۔ گاڑیوں کے اچانک روانہ ہوجانے کی وجہ سے ولسن کے گروہ والے ذرا دیر کے لیے بھونچکا رہ گئے۔ اب خزانے والی گاڑیاں آگے آگے تیزی سے بھاگ رہی تھیں اور ان کے پیچھے پیچھے ڈاکو اپنے گھوڑے دوڑا رہے تھے اور گولیاں چلاتے جا رہے تھے۔ جیک ولسن دانت نکالنے اپنے گھوڑے کو ایڑ لگاتا جا رہا تھا۔ وہ سوچ رہا تھا کہ بس تھوڑی سی جدوجہد اور کرنی جائے اور پھر یہ سارا خزانہ میرے قبضے میں ہوگا۔

انسپکٹر میکڈائملڈ جب ذرا دیر کے لیے ہوش میں آیا تو اُس نے اپنے سینے میں بڑی شدید تکلیف محسوس کی۔ وہ ایک سپاہی کے گھوڑے پر زین کے آگے اوندھا بیٹا ہوا تھا۔ اُس کے دماغ میں اس وقت صرف ایک خیال تھا۔ اس نے بڑی کوشش کر کے اپنے دلچسپ ہاتھ کو اپنی گردن تک پہنچانے کی کوشش کی۔ کئی بار کی کوشش کے

بعد وہ اس میں کام یاب ہو گیا۔ اس نے اپنے نیچے زمین کو بڑی تیزی سے بھاگتے دیکھا اور دوبارہ بے ہوشی طاری ہوتے ہوتے اس کا ہاتھ بے جان ہو کر گر پڑا اور اس کی مٹھی کھل گئی۔ ادھر سارجنٹ فیلچر اچھلتی ہوئی پچھلی گاڑی پر کھڑا ہوا تھا۔ وہ خچروں کو تیز بھگانے کے لیے اتنے زور زور سے چلا رہا تھا کہ ٹاپوں کی آواز بھی مانند پڑتی جا رہی تھی۔ وہ سوچنے لگا کہ اس سے کوئی فائدہ نہ ہو گا۔ ڈاکو کسی لمحہ بھی اُسے آکر پکڑ لیں گے۔ اتنے میں بوڑھا سپاہی بڑے زور سے چلایا، گھڑسوار! سُرخ وردی والے! وہ مارا! ہم لوگ محفوظ ہیں!

سارجنٹ فیلچر نے گرد و غبار کے بادلوں میں سے دیکھنے کی کوشش کی۔ بوڑھے سپاہی نے سچ کہا تھا۔ گھڑسوار پولیس کا ایک دستہ تیزی سے ادھر آ رہا تھا۔ ڈاکو ولسن نے بھی پولیس کو دیکھ لیا۔ اُس نے ہاتھ اٹھا کر اپنے ساتھیوں کو روکا۔

"اب یہاں سے تیزی سے بھاگ چلو!" ولسن اپنے گھوڑے کو گھماتے ہوئے چلایا، "اس بار ہم لوگ کام یاب نہ ہو سکے"

آنے والے سپاہیوں کے انسپکٹر نے ڈاکوؤں کا پیچھا کرنا مناسب نہ سمجھا۔ وہ جانتا تھا کہ ڈاکوؤں کے گھوڑے بہت تیز رفتار ہیں اور وہ کافی دُور بھی نکل چکے ہیں۔ لہذا تعاقب کرنا بے کار ہو گا۔

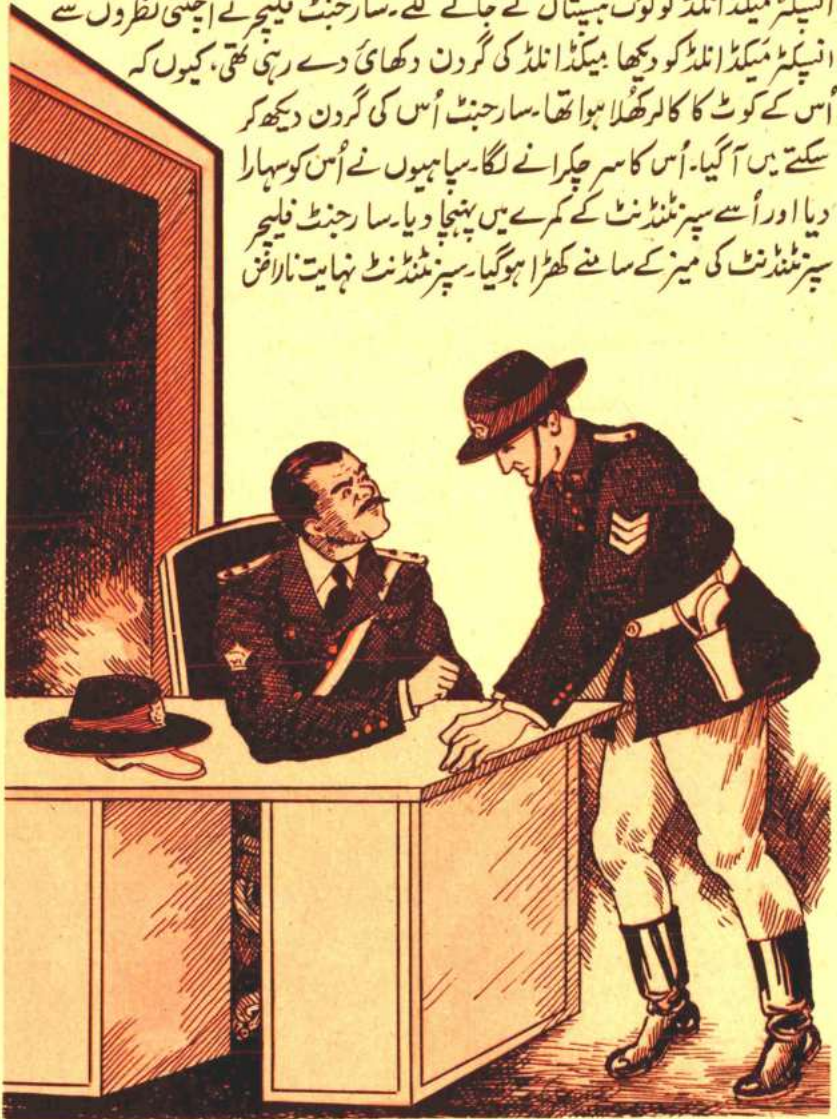
"آپ لوگ عین وقت پر آ گئے؟ بوڑھے سپاہی نے مُسکراتے ہوئے کہا، "یوں تو اس سے پہلے بھی مجھے سخت آزمائشوں سے گزرنا پڑا ہے مگر اس مرتبہ جتنی مشکلات درپیش آئیں اتنی کبھی نہیں ہوئیں۔" یہ سُن کر مدد کرنے والے سپاہیوں کا افسر لولا،

"سپرٹنڈنٹ فوربس کو یہ اندیشہ تھا کہ تم لوگوں کو راستے میں کہیں پریشانی کا سامنا نہ کرنا پڑ جائے اور پھر تم لوگوں کو آنے میں دیر بھی تو ہو گئی تھی۔ کیا بات ہوئی؟"

سپاہی نے سارا ماجرا کہہ سنایا اور بتایا کہ میکڈانلڈ اور فیلچر کے درمیان کیا جھگڑا ہوا۔ سارجنٹ فیلچر نے انسپکٹر میکڈانلڈ پر گولی چلا دی۔ شاید اُن کو بہت زیادہ تاؤ آ گیا تھا۔

سارجنٹ فیلچر نے اپنی مدافعت میں کچھ نہیں کہا۔ بس اتنا کہا کہ فورٹ ایگل پہنچ

کرتاؤں گا۔ چنانچہ وہاں سے یہ سب سپاہی گاڑیوں کو لے کر آہستہ آہستہ فورٹ ایگل پہنچے۔  
 دو سپاہی سارجنٹ فیلچر کے باہل قریب آگئے تھے۔ سارجنٹ اُس وقت حراست میں تھا۔  
 انسپکٹر میکڈانلڈ کو لوگ ہسپتال لے جانے لگے۔ سارجنٹ فیلچر نے اچلتی نظروں سے  
 انسپکٹر میکڈانلڈ کو دیکھا میکڈانلڈ کی گردن دکھائی دے رہی تھی، کیوں کہ  
 اُس کے کوٹ کا کالر کھلا ہوا تھا۔ سارجنٹ اُس کی گردن دیکھ کر  
 سکتے ہیں آگیا۔ اُس کا سر چکرانے لگا۔ سپاہیوں نے اُس کو سہارا  
 دیا اور اُسے سپرٹنڈنٹ کے کمرے میں پہنچا دیا۔ سارجنٹ فیلچر  
 سپرٹنڈنٹ کی میز کے سامنے کھڑا ہو گیا۔ سپرٹنڈنٹ نہایت ناراض



بیٹھے تھے، کیوں کہ بوڑھا سپاہی اُن کو سارا واقعہ سُنا چکا تھا۔

"یہ آخر تم کو کیا ہو گیا تھا؟" سپرنٹنڈنٹ فوربس نے حیرت سے پوچھا، "میں جانتا ہوں کہ تم بزدل نہیں ہو مگر آج تم نے جو حرکت کی اُس سے تو یہ ثابت نہیں ہوتا!" سارجنٹ فلیچر نے میز پر ہاتھ ٹیک کر کہا، "انٹیکلر میکڈانلڈ ایکساڈنا باز آدمی ہے، دھوکے باز ہے، وہ ایڈورڈ بیئرنگ ہے — ڈاکو ولسن کا ساتھی!" یہ سُن کر سپرنٹنڈنٹ بالکل سناٹے میں آ گیا۔

"یہ تو بڑا سنگین الزام ہے۔" وہ کچھ توقف کے بعد بولے، "تمہارے پاس اس کا کوئی ثبوت ہے؟" سارجنٹ کے پاس اس کا کوئی جواب نہ تھا۔ وہ جانتا تھا کہ اس کے الفاظ کھوکھلے ثابت ہوں گے۔

"جی نہیں! ابھی میرے پاس کوئی ثبوت نہیں، مگر میں اس بات کو اچھی طرح جانتا ہوں کہ میکڈانلڈ ہی ایڈورڈ بیئرنگ ہے!" سپرنٹنڈنٹ کی تیور ہاں چڑھ گئیں۔

"جب تک انٹیکلر میکڈانلڈ تمہارے اس سنگین الزام کا جواب دینے کے لائق نہیں ہوتا اُس وقت تک تم کو حراست میں رکھا جائے گا۔ اس کے بعد اگر تم ثبوت پیش نہ کر سکتے تو تمہارے اوپر قتل کا مقدمہ چلایا جائے گا۔ اب تم جاسکتے ہو!"

ایک دن گزر گیا اور سارجنٹ فلیچر اپنے کمرے میں قید رہا۔ اُس نے اپنے دماغ پر بہت زور ڈالا کہ کوئی ایسی بات ذہن میں آسکے جس سے سپرنٹنڈنٹ فوربس کی تشستی ہو سکے۔ وہ اپنے دل میں سوچنے لگا، "میکڈانلڈ تو یہ قبول کرنے سے رہا کہ وہ ڈاکو ولسن کے گروہ سے ملا ہوا ہے، لہذا اب صرف ایک ہی صورت رہ گئی ہے، وہ یہ کہ ڈاکو ولسن سے یہ بات کہلوائی جائے۔ مگر وہ تو کسی خفیہ مقام پر چھپا ہوا ہے۔ اُسے تو میں ایک ہفتے میں بھی تلاش نہ کر سکوں گا!"

دوسرے دن شام کے وقت سپاہیوں کا ایک جتھا ایک آدمی کو گرفتار کر کے آیا۔ قیدی کو لاتے وقت سپاہیوں کے ایک افسر نے بڑی حوشی سے پھانک والے سپاہی سے کہا، "ہم نے سلیم کارٹر کو پکڑ لیا جو ولسن کا دستِ راست ہے۔ یہ ہماری پہلی کامیابی ہے۔"

یہ سن کر سارجنٹ فلیچر لپک کر کھڑکی کے پاس آگیا اور باہر دیکھنے لگا۔ افسر کہہ رہا تھا، "قیدی کو سپرٹنڈنٹ کے پاس لے جاؤ۔ وہ اس سے سوالات کرنا چاہیں گے۔" شام کے دُھندلے میں فلیچر نے دیکھا کہ قیدی کے گھوڑے کی ٹاپوں پر کیچڑ لگی ہوئی ہے۔ اُس کی آنکھیں تیزی سے چمکنے لگیں۔ وہ سوچنے لگا، یہ کیچڑ تو صرف ایک ہی جگہ سے آسکتی ہے۔ دَلدَل! دِلسن وہیں چھپا ہوگا، مگر سپرٹنڈنٹ سے یہ کہنا بے کار ہوگا۔ مجھے خود یہاں سے بھاگ نکلنا چاہیے!"

سارجنٹ فلیچر کے کمرے کے باہر ایک سیاہی پہاڑے رہا تھا۔ اور فلیچر کے پاس کوئی ہتھیار بھی نہ تھا۔ کیوں کہ سب ہتھیار رکھوا لیے گئے تھے۔ مگر اس سے بھی فلیچر کی بہت پست نہ ہوئی۔ جب خوب اندھیرا ہو گیا تو اُس نے چپکے سے کھڑکی کھولی اور پریڈ کے میدان میں کود گیا۔ گودتے وقت اس کی مہینہ کھڑکی کی چوکھٹ سے ٹکرائی وہ سائے میں چھپ کر بیٹھ گیا۔ پہرے والا سیاہی اپنی جگہ سے نہیں ہلا۔ اس کا مطلب یہ تھا کہ سیاہی نے کوئی آہٹ نہیں سنی۔ چنانچہ فلیچر تیزی سے اس جنگل کے پاس پہنچ گیا جو قلعے کے چاروں طرف بڑے بڑے لٹھوں سے بنایا گیا تھا۔ کالے کالے لٹھوں پر اوس پڑنے سے وہ خوب چلنے پورے تھے۔ فلیچر جانتا تھا کہ ان لٹھوں پر چڑھنا اس کے لیے ناممکن ہے۔ "مجھے سیرٹھی تک جانا پڑے گا۔" اس نے سوچا اور اس سنتری کو دیکھنے لگا جو سیرٹھی کے اوپر والی مچان پر کھڑا پہاڑے رہا تھا۔ وہ آہستہ آہستہ سیرٹھی پر چڑھنے لگا۔ وہ جانتا تھا کہ یہی کر نکلنا ناممکن ہے۔

"رُک جاؤ! کون ہے؟ سنتری چلایا۔"

سارجنٹ فلیچر کا مُکھ بڑے زور سے سنتری کے جبرے پر پڑا۔ سنتری کراہتا ہوا لکڑی کے فرش پر ڈھیر ہو گیا۔ فلیچر نے کہا، "معاف کرنا سنتری، میرا جیک دِلسن سے ملنا پڑا ضروری ہے!"

سنتری کے لاکارنے اور پھر گرنے سے جو شور وغل ہوا تو چاروں طرف سے سیاہی پریڈ کے میدان میں نکل آئے اور فلیچر کے سر کے اوپر سے گولیاں سناتی ہوئی گزرنے لگیں۔ فلیچر کے سامنے نیچے گیا بستان دکھائی دے رہا تھا۔ سنتری والی مچان سے زمین

کا فاصلہ بہت زیادہ تھا۔ فلپچر کے لیے وہاں سے کوڈنا بڑا دشوار تھا مگر اس کے سوا اور کوئی صورت بھی نہ تھی۔

جنان چہ وہ دل کڑا کر کے کوڈ پڑا اور لڑھکتا ہوا دُور تک چلا گیا۔ پھر اسے گھوڑوں کی ٹاپوں کی آوازیں سنائی دیں، کیوں کہ سوار تعاقب میں قلعہ سے نکل آئے تھے۔ وہ بالکل دُم سادھے زمین سے چپکا رہا۔ جب سوار دُور نکل گئے تو وہ اٹھا اور تیزی سے آگے روانہ ہو گیا۔

"مجھے گھوم کر شہر پہنچنا ہوگا اور وہاں سے ایک گھوڑا حاصل کرنا ہوگا۔" فلپچر نے اپنے دل میں کہا اور ننگڑاتا ہوا لنگھوں کی چہار دیواری کے آڑ میں بڑھتا چلا گیا۔ اس کا دانا ٹخنہ بالکل سُن ہو گیا تھا اور اُس کی بائیں ٹانگ میں بڑا درد مہور ہا تھا۔ دیوار پر سے پھلانگ مارتے وقت اُسے چوٹ آگئی تھی۔

بیس منٹ بعد جب وہ تیزی سے گھوڑے پر سر پٹ روانہ ہوا تو اُس کے درد میں کچھ کمی ہو گئی تھی۔ اُس نے شہر کی ایک سرائے سے ایک گھوڑا چُرا لیا تھا۔ وہاں پر چند گھوڑے باہر بندھے ہوئے تھے۔ وہ گیا ہتان میں آگے بڑھتا چلا گیا اور اسی دلدل کے قریب پہنچ گیا جس کے بارے میں اُس نے پانچ دن پہلے یہ سمجھا تھا کہ یہاں پر ڈاکو نہیں چھپ سکتے۔ مگر دُسن کا جو ساتھی گرفتار کر کے لایا گیا تھا اُس کے گھوڑے کی ٹاپوں پر جو کچھ پڑھی تھی اُس کے بارے میں شک و شبہ کی گنجائش قطعی نہ تھی۔

اتنے میں وہ کالی کالی دلدل کے پاس پہنچ گیا۔ وہ سوچنے لگا کہ اس دلدل پر سے گزرنے کا کوئی نہ کوئی راستہ ضرور ہوگا، مگر مجھے اس راستے کو تلاش کرنے میں تو ایک جبینہ لگ جائے گا اور شاید اس سے پہلے ہی میں اس دلدل میں دھنس کر ختم ہو جاؤں گا۔ سارجنٹ فلپچر گھوڑے پر سے اُتر پڑا اور دلدل کے کنارے کو بڑے عذر سے دیکھنے لگا۔ اُسے کوئی ایسا نشان نظر نہ آیا جس سے یہ پتا چلتا کہ اس پر سے کوئی حال ہی میں گزر چکا ہے، مگر اتنے میں یکایک ایک چیز نے اس کی توجہ اپنی طرف مبذول کروائی۔ دلدل پر بَرِج BIRCH کے درخت کی چکنی چکنی پھال پڑی ہوئی تھی۔ وہ سوچنے لگا کہ اگر میں اس درخت کی پھال کو اپنے پیروں کے نیچے باندھ لوں تو پھر شاید میں اس دلدل

پر بغیر دھسنے ہوئے چل سکوں . . . . . اور ہاں کچھ فاصلے پر میں نے برچ کے درخت تو دیکھے ہیں!

اس خیال سے اُسے بڑی خوشی ہوئی۔ وہ اپنے ٹخنے کی چوٹ اور ٹانگوں کے درد کو بالکل بھول گیا اور اُچک کر گھوڑے پر سوار ہو گیا۔ ذرا ہی دیر میں وہ گھوم کر برج کے درختوں کے پاس پہنچ گیا۔ درخت کی پھال بڑی آسانی سے نکل آئی۔ پھر دلدل کے پاس پہنچ کر اُس نے پھال کے دو بڑے بڑے ٹکڑے اپنے دونوں پیروں کے نیچے باندھ لیے اور آہستہ آہستہ اس خطرناک دلدل پر ایک ایک قدم رکھنے لگا۔ وہ بڑی احتیاط سے آگے بڑھتا چلا گیا۔ اس کے قدموں کے ساتھ درخت کی پھال چھپا چھپ دلدل پر پڑتی رہی اور وہ پھیلا پیچھا آگے بڑھتا گیا۔ مگر وہ دلدل میں دھنسا نہیں۔

اس طرح آگے بڑھنے میں بڑی دیر لگی، کیوں کہ اگر ایک قدم بھی غلط پڑ جاتا تو وہ دلدل میں دھنس کر مر جاتا۔

پھر کچھ دور جا کر اُسے آگ کی مٹھم مٹھم روشنی نظر آئی اور چار بوسیدہ خیمے دکھائی دیے۔ یہ خیمے سخت زمین پر نصب تھے۔ زمین کا یہ ٹکڑا کیچڑ کے سمندر میں بالکل ایک جزیرہ بنا ہوا تھا۔ اس طرح سے اُسے ڈاکوؤں کے پھیننے کی جگہ معلوم ہو گئی۔ اب جو بے ساختہ اُس کا ہاتھ پستول تلاش کرنے کے لیے پٹی پر پڑا تو اُسے یاد آیا کہ اُس کے پاس تو کوئی بھی ہتھیار نہیں۔ وہ سوچنے لگا کہ ڈاکوؤں کو ان کے بھٹ میں سے نکالنے کی کیا ترکیب کی جائے۔

خشک زمین پر نہ تو کوئی آواز تھی اور نہ کسی قسم کی حرکت۔ فلیچر نے سوچا کہ ڈاکو اپنے خیموں میں سو رہے ہوں گے۔ پھر اُس نے آگ کی طرف دیکھا جو اب قریب قریب ٹھنڈی ہونے والی تھی۔ اتنے میں اس کی سمجھ میں آ گیا کہ کیا کرنا چاہیے۔ وہ دبے پاؤں آگ کے پاس پہنچا اور لکڑی کا جو ٹکڑا ابھی جل رہا تھا اُسے اٹھایا اور اس جلتی ہوئی لکڑی سے اُس نے سارے خیموں میں آگ لگا دی۔ ذرا ہی دیر میں شعلے پھٹکنے لگے اور دھواں اُٹھنے لگا۔ ڈاکو گھبرا کر خیموں کے باہر نکل آئے۔ اتنے میں اندھیرے میں سے ایک گرج دار آواز سنائی دی،

”تم کو گھڑ سوار سپاہیوں نے اپنے نرغے میں لے لیا ہے۔ اپنے اپنے ہتھیار ڈال

دو۔ اور گرفتار ہو جاؤ!

فلیچر نے درم تیرہ اسی طرح لٹکارا اور یہ اُمید لگائی کہ شاید یہ فریب چل جائے۔ ڈاکوؤں پر خوف طاری ہو گیا۔ وہ جھپٹ کر اپنے گھوڑوں پر سوار ہو گئے اور دلدل کے ان محفوظ راستوں کی طرف بھاگنے لگے جو ان کو معلوم تھے۔ فلیچر ان کا تعاقب نہیں کر سکتا تھا، کیوں کہ وہ تو اپنے پیروں کے نیچے درخت کی پھال باندھے ہوئے تھا، مگر وہ آگے بڑھتا گیا اور محفوظ سخت زمین تک پہنچ گیا۔ اتنے میں اُسے گھوڑوں کی زین لگام کی آوازیں سنائی دیں۔ گھڑسوار سپاہیوں کی ایک لڑائی اندھیرے میں سامنے سے آتی دکھائی دی اور ڈاکو ولسن کا گروہ اس لڑائی کے درمیان ہتھکڑیاں پہننے چلا آ رہا تھا۔

”سارجنٹ فلیچر! آنے والے پولیس افسر نے فلیچر کو دیکھ کر آواز دی ”کیا تم ہی نے ان ساتیوں کو اس دلدل میں سے نکالا؟“

”جی ہاں انسپکٹر صاحب“ فلیچر نے جواب دیا اور اپنے پیروں سے چھال کو الگ کیا۔ ”میں یہ سمجھ گیا تھا کہ میرا تعاقب کیا جائے گا اور سپاہی اس دلدل کے چاروں طرف چکر لگائیں گے۔ اب قلعے چلو، ولسن کو وہاں پہنچ کر ایک آدمی کو شناخت کرنا ہے۔“

جب یہ لوگ فورٹ ایگل پہنچے تو صبح کی روشنی نمودار ہو رہی تھی۔ انسپکٹر میکڈانلڈ کا اپریشن کیا جا چکا تھا اور گولی نکالی جا چکی تھی۔ اب جو اُس نے ولسن کو دیکھا تو وہ بالکل بدحواس ہو گیا۔ سپرنٹنڈنٹ فوربس صرف میکڈانلڈ کا چہرہ ہی دیکھ کر سمجھ جاتے کہ ولسن اور میکڈانلڈ میں گٹھ جوڑ ہے۔ مگر ولسن نے خود ہی اپنے دوست کا بھانڈا پھوڑ دیا۔ ”اگر میں جیل جاتا ہوں تو ایڈورڈ بیزننگ بھی میرے ساتھ جائے گا۔“ ولسن نے غر کر کہا، ”اُس نے خزانے والی گاڑیوں کے معاملے میں ہم کو دھوکا دیا!“

بعد میں سپرنٹنڈنٹ فوربس نے فلیچر سے علاحدہ باتیں کیں۔

”فلیچر، مجھے تمھاری دلیری کے بارے میں تو خیر کبھی شک نہیں ہوا مگر کچھ عرصہ



کے لیے تمہارے حالات واقعی بڑے خراب ہو گئے تھے۔ تم کو یہ کیسے معلوم ہوا کہ انسپکٹر میکڈانلڈ ہی ایڈورڈ بیئرنگس ہے؟  
 یہ سن کر سارجنٹ مسکرایا، "میں نے اُس کی گردن میں ایک تعویذ بندھا دیکھ لیا تھا۔ اُس تعویذ پر دو حروف بنے ہوئے تھے۔ "الف" اور "ب"۔ مجھے یہ بات محض اتفاقاً نہیں معلوم ہوئی۔ لہذا خزانے کو بچانے کی میرے پاس صرف ایک ہی ترکیب رہ گئی تھی کہ میں اس کو پہلے گولی مار دوں!"  
 "مگر ہم لوگوں نے تو اس کی گردن میں کوئی تعویذ نہیں پایا۔" سپرنٹنڈنٹ نے کہا۔



"جی ہاں، میں جانتا ہوں۔" سارجنٹ نے کہا، "اسی لیے تو میرے پاس کوئی ثبوت نہ تھا۔ یا تو وہ زنجیر جس میں تعویذ بندھا تھا لوٹ گئی یا خود ایڈورڈ بیئرنگ نے اس کو راستے میں کہیں پھینک دیا۔"

ولسن کے گروہ کی گرفتاری کی خبر بڑی تیزی سے سارے قلعے میں پھیل گئی۔ سارجنٹ کی صداقت کے بارے میں تو خیر کسی کو شک نہ تھا مگر جب لوگوں کو معلوم ہوا کہ سارجنٹ نے کس بہادری سے ڈاکوؤں کے گروہ کو تنہا گرفتار کروا دیا تو ہر ایک اُس کی بہادری کا لوہا مان گیا۔

## ہمدردِ صحت

صحت کے طریقے اور چینے کے قرینے سکھانے والا رسالہ

- ★ صحت کے سہل اور سادہ اصول
  - ★ درازی عمر اور بڑھاپے کے سدباب کے طریقے
  - ★ نفسیاتی و ذہنی اصلاح اور تربیت کردار
  - ★ گھریلو مسائل اور تجربے کی باتیں
  - ★ غذا، پرہیز اور حفظِ ما تقدم
  - ★ بیماریوں کی علامات، اسباب اور علاج
  - ★ تازہ ترین طبی معلومات، تحقیقات اور تجربات
- ہمدردِ صحت میں اس قسم کے مفید موضوعات پر ہر ماہ دل چسپ معلومات افزا اور خیال انگیز مضامین شائع ہوتے ہیں۔ قیمت: ایک رسالہ دو روپے۔ سالانہ بیس روپے

دفتر، ہمدردِ صحت، ہمدرد نیشنل فاؤنڈیشن (پاکستان) کراچی

پیارے بچو! جاگو جگاؤ۔ علم حاصل کرو اور علم کی شمع ہاتھ میں لے کر دوسروں تک علم کی روشنی پہنچاؤ۔ علم حاصل کرنا اور دوسروں تک علم کی روشنی پہنچانا بڑا مقدس کام ہے۔  
(حکیم محوسعد)

## ہمدردانسائیکلوپڈیا

س: زکام کیوں ہوتا ہے؟ اس کا علاج بھی بتائیے۔

(جمیل احمد سیال کوٹ)

ج: سردی لگنے یا گردوغبار کی وجہ سے زکام ہو جاتا ہے۔ اسی طرح جس شخص کو زکام ہو رہا ہو اس کے قریب جانے سے اور خاص طور سے اس سے ہاتھ ملانے سے بھی زکام ہو جاتا ہے۔ عام جسمانی کم زوری اور جسم کی قوت مدافعت کم ہو جانے سے بھی زکام کا حملہ بار بار ہو سکتا ہے۔ آج کل الرجی یا حساسیت بھی زکام کا ایک سبب بتائی جاتی ہے۔

زکام کا علاج آرام ہے۔ غذا ہلکی اور جلد مضم ہو جانے والی کھانی چاہیے۔ زکام کے مریض کو ایسی جگہ سکون سے لیٹ جانا چاہیے جہاں تازہ ہوا خوب آتی ہو، لیکن یہ خیال رہے کہ کھڑکی یا دروازے کے سامنے نہ لیٹیں، کیوں کہ اس طرح ہوا کے جھونکے براہ راست مریض کو لگیں گے۔

وٹامن بی (c) کا استعمال بھی نزلے میں مفید ہوتا ہے۔ دارچینی یا لیموں ملا کر سادہ چائے پینے سے بھی فائدہ ہوتا ہے۔ جو شانہ نزلے کی بہت پرانی اور آزماتی ہوتی دوا ہے اور بے شمار لوگ جو شانہ پی کر ہی زکام سے نجات حاصل کر لیتے ہیں۔ اگر ان تدبیروں کے بعد دو تین دن ہو جائیں اور زکام کی شکایت دور نہ ہو تو پھر اپنے معالج سے مشورہ کرنا چاہیے۔  
(د-ا-ب)

س: پلاسٹک کس مسالے سے بنایا جاتا ہے اور کس نے ایجاد کیا؟

ڈاکٹر ناہید کریم، حیدرآباد

ج: پلاسٹک قدرتی گوند، لاکھ یا چوڑے سے تیار کیا جاتا ہے، لیکن دنیا میں یہ اجزا اتنی زیادہ مقدار میں کہاں دستیاب ہو سکتے ہیں جتنی مقدار میں پلاسٹک تیار کیا جا رہا ہے اور استعمال ہو رہا ہے لہذا اب پلاسٹک بہت سے مصنوعی اجزا سے تیار کیا جا رہا ہے۔ پلاسٹک کی موجودہ صنعت صحیح معنوں میں اس وقت شروع ہوئی جب بلجیم کے ایک ممتاز کیمیا داں ڈاکٹر بیک لینڈ نے بیکلائٹ تیار کیا۔ ان کے نام کے ساتھ ہی پلاسٹک کی یہ قسم بیکلائٹ کہلائی۔ بیکلائٹ کاربائلک ایسڈ اور ایک کیمیائی محلول فورل ڈی ہائیڈ کی مدد سے تیار کیا جاتا ہے۔ یہ دونوں اجزا ہماری موجودہ صنعتوں سے آسانی سے مل جاتے ہیں۔ گرم بیکلائٹ تہایت ملائم ہوتا ہے۔ اسے سانچوں میں ڈال کر مختلف شکلوں میں تبدیل کیا جاسکتا ہے۔ مثلاً برتن، ریڈیو اور ٹیلی وژن کے کیبنٹ، بجلی کا سامان، ایش ٹرے، گلدان اور لمبوں میں لگنے والی چیزیں، ہینگر، فرنیچر، لکڑی تو بیکلائٹ یا سخت پلاسٹک کی دیواریں اور مکان تک بنتے لگتے ہیں۔

س: قوس قزح بارش بند ہونے کے بعد آسمان پر کیسے نمودار ہو جاتی ہے؟

ریاض حسین شاہ، اچھرہ۔ لاہور

ج: آپ نے یہ بھی محسوس کیا ہوگا کہ قوس قزح عام طور پر شام کو سورج کی مختلف سمت میں نظر آتی ہے۔ جب سورج کی کرنیں ترچھی ہو جاتی ہیں۔ بارش ختم ہونے کے بعد بھی فضا میں ابجرات اور پانی کے قطرے موجود رہتے ہیں۔ جب روشنی کی کرنیں ان قطروں میں سے گزرتی ہیں تو وہ منشور کا کام دیتی ہیں اور یہ شعاعیں اپنے سات رنگوں میں ٹوٹ جاتی ہیں جن کی ترتیب کچھ یوں ہوتی ہے: — بنفشی، کاہنی، نیلا، زرد، نارنجی اور سرخ۔ یہ سب رنگ مل کر ایک ترچھی کمان جیسی بنا دیتے ہیں جو ٹھوس نہیں ہوتی۔ اسے قوس قزح کہتے ہیں۔

س: کیا ایٹم بم سے بڑھ کر بھی کوئی اور ہلک بم ہے۔ اگر ہے تو اس کے متعلق تفصیل سے بتائیے۔

(اقبال اوکھائی، کراچی)

ہفت روزہ نیا، اپریل ۱۹۷۷ء

ج: ایٹم بم اس سلسلے کا پہلا بم تھا۔ اس کے بعد اس سے کہیں زیادہ ہلکے اور تباہی پھیلانے والے بم ایجاد ہو چکے ہیں۔ مثلاً ہائیڈروجن بم — ان تمام بموں کی اندرونی ساخت اتنی سادہ نہیں ہوتی کہ یہاں بیان کی جاسکے۔ جن ملکوں نے یہ بم بنائے ہیں انھوں نے ان رازوں کو بھی اپنے پاس محفوظ رکھا ہے۔ ہم صرف اتنا جانتے ہیں کہ جب ایٹم شق ہوتا ہے تو زبردست توانائی خارج ہوتی ہے جسے ایٹمی توانائی یا جوہری توانائی کہتے ہیں۔ اسے انسان اپنے فائدے کے لیے بھی استعمال کر سکتا ہے اور تباہی کے لیے بھی۔

س: امریکا کا راکٹ جب چاند پر گیا تھا تو اس کے آنے جانے میں کم از کم چھ سات روز لگ گئے ہوں گے۔ کیا اتنے عرصے میں راکٹ سورج کی روشنی سے جل نہیں جاتا ؟

(فاروق اسماعیل موسیٰ کراچی)

ج: امریکا کے راکٹ کو چاند پر گئے ہوئے تو کئی سال گزر چکے ہیں۔ اس میں کوئی شک نہیں کہ باہر خلا میں سورج کی شعاعیں اور دوسری شعاعیں نہایت تیز ہو جاتی ہیں لیکن شہاب یا کوئی دوسرا جسم فضا میں حرارت سے نہیں جلتا بلکہ رگڑ سے جل اٹھتا ہے اور رگڑ ہوا سے ہوتی ہے۔ آپ جانتے ہوں گے کہ ہوا کا غلاف ہماری زمین کے چاروں طرف لپٹا ہوا ضرور ہے لیکن جیسے جیسے ہم اوپر جاتے ہیں وہ پتلا ہوتا جاتا ہے۔ دو میل کے بعد ہی وہ اتنا پتلا ہو جاتا ہے کہ سانس لینا دشوار ہو جاتا ہے۔ جب راکٹ ہوا کے غلاف سے نکل کر خلا میں چلا جاتا ہے تو اسے رگڑ کا خطرہ باقی نہیں رہتا اور وہ جلتا نہیں۔

س: جب وھیل مچھلی پانی میں رہتی ہے تو وہ سانس کس طرح لیتی ہے ؟

(عبدالرزاق شوکت، سانگھڑ)

ج: وھیل مچھلی پر ہی کیا منحصر ہے۔ سب ہی مچھلیاں پانی میں رہتی ہیں اور سانس لیتی ہیں۔ اس مقصد کے لیے قدرت نے انھیں خاص طرز کے گل پھڑے عنایت کیے ہیں۔

وھیل، مچھلیوں سے اس معنی میں مختلف ہوتی ہے کہ مچھلیاں تو انڈے دیتی ہیں جن سے خود بخود بچے نکل آتے ہیں اور وہ اپنی دیکھ بھال خود کرنے لگتے ہیں لیکن وھیل اپنے بچوں کو اپنا دودھ پلا کر پالتی ہے۔ جہاں تک بحری مخلوق کے سانس لینے کا تعلق ہے تو یہ بات یاد رکھیے کہ پانی دواہم گیسوں، ہائیڈروجن اور آکسیجن سے مل کر بنا ہے۔ یعنی

اس میں یہ دونوں گلیسین موجود ہوتی ہیں۔ جان داروں کی زندگی کا انحصار اوسکین پر ہے۔ بحری مخلوق اپنے خاص انداز میں پانی سے یہ گلیسین حاصل کرتی رہتی ہے اور زندہ رہتی ہے۔

س: کبھی کبھی ہمارے پیروں میں ایک کرنٹ سا پیدا ہوتا ہے۔ اس کی کیا وجہ ہے؟  
(ذوالفقار احمد مغل۔ کراچی)

ج: اس میں کوئی شک نہیں کہ انسانی جسم میں بجلی موجود ہوتی ہے جس کا تعلق ہمارے جسم سے ہوتا ہے، لیکن جب کرنٹ کا آپ ذکر کر رہے ہیں وہ دراصل بجلی کی رو نہیں ہوتی، بلکہ جب کبھی اتفاق سے ہماری کہنی، گھٹنا یا ایسا ہی کوئی جوڑ کسی چیز سے ٹکرا جاتا ہے تو رگڑ ریشے میں ایک لہریں دوڑ جاتی ہے جسے لوگ کرنٹ سمجھتے ہیں۔

ہمارے پورے جسم میں رگوں ریشوں کا ایک جال پھیلا ہوا ہے جس کی دیکھ بھال ضروری ہے۔ پیر ہاتھ کی نس چڑھ جانا بھی عجیب سا احساس پیدا کرتا ہے اور درد بھی ہوتا ہے۔

س: ہیناٹزم کیا ہوتا ہے؟  
(سید علی الدین احمد۔ کراچی)

ج: ہیناٹزم دوسروں پر چھا جانے کو کہتے ہیں۔ اگر آپ اپنی آنکھوں اور باتوں سے دوسرے شخص کی توجہ کو پورے طور پر اپنی طرف کر لیں تو اُسے کسی اور بات کا ہوش نہیں رہے گا۔ بعض لوگ اس کام میں بہارت رکھتے ہیں اور تھوڑی ہی دیر میں اپنے سامنے بیٹھے ہوئے انسان کو بے ہوش جیسا کر دیتے ہیں۔ ترقی یافتہ ملکوں میں اس علم نے اب ایک سائنس کی حیثیت اختیار کر لی ہے۔ بعض لوگ خاص طور پر معالج اب اس سائنس کی باقاعدہ تعلیم حاصل کرتے ہیں اور اس کے ذریعے وہ مریضوں کا آپریشن تک کر لیتے ہیں۔ دواؤں کے ذریعے مریض کو بے ہوش کرنے کی ضرورت نہیں پڑتی۔ اس طرح اب ہیناٹزم کے ذریعے دانتوں کے ڈاکٹر بھی اپنے مریضوں کا علاج آسانی سے کر لیتے ہیں۔

ہیناٹزم کو اُردو میں عملِ تنویم کہتے ہیں۔

علی ناصر زیدی

# اخبار نونہال



## خزانے کے محافظ ناگ

اشاک ہوم میں جب پچھلے دنوں سری لنکا کی سرکاری ملکیت کے ہیرے جو اہرات کی نمائش شروع ہوئی تو اس میں موٹے اور مضبوط شیشے کے یک شوکیس میں کروڑوں ڈالر مالیت کے نیلم، یاقوت اور دوسرے تراشیدہ پتھر رکھ دیے گئے۔ اس شوکیس میں تین زہریلے ناگ بھی تھے جو اس گراں قدر خزانے کی حفاظت کر رہے تھے۔ یہ سانپ اس قدر زہریلے تھے کہ ان کے کاٹنے سے آدمی فوراً مر جاتا ہے۔ یہ ناگ بڑی تیزی سے خزانے پر لہراتے پھر رہے تھے۔

مرسلہ: محمد قاسم جان، ماہ پشاور

## تیرتی ہوئی مسجد

دُنیا میں تقریباً ہر قسم کی خوب صورت مسجدیں موجود ہیں۔ کوئی اپنی خوبصورتی کے لیے مشہور ہوتی ہے تو کوئی رقبے کے لحاظ سے بڑی ہوتی ہے۔ آپ کو یہ سن کر حیرت ہوگی کہ ایک تیرتی ہوئی مسجد بھی بنائی گئی ہے۔ یہ مسجد عرب جمہوریہ مصر (نہر سوئز) میں تعمیر کی گئی ہے۔ یہ ایک یونانی باشندے کے ذہن کا کرتب ہے جس کا نام پرنسپل ہے اور حال ہی میں اس عجیب مسجد کا افتتاح کیا گیا ہے۔ یہ مسجد ایک بہت بڑے بحری جہاز پر تعمیر کی گئی ہے۔ اس جہاز پر ایک مذہبی تعلیمی ادارہ اور رہنے کے کمرے بھی ہیں۔ اس تیرتی

ہوتی مسجد میں بڑی تعداد میں نمازیوں کی گنجائش موجود ہے۔  
 مرسلہ: محمد قاسم جان، چارسدہ

## پچاس من وزنی کتاب

ملک چین کی ایک لائبریری میں ایک ایسی کتاب موجود ہے جس کا مجموعی وزن ایک چھوٹی سی لائبریری کے برابر ہے۔ یہ عجیب و غریب و کتاب چینی انسائیکلو پیڈیا ”چین بنگ کو چین ٹوشوچی چیننگ“ ہے۔ یہ کتاب پانچ ہزار جلدوں پر مشتمل ہے اور اس کی طباعت پر چالیس سال صرف ہوئے۔ ۱۶۸۶ء میں یہ کتاب چھپنا شروع ہوئی، ۱۷۲۶ء میں ختم ہوئی۔  
 مرسلہ: احمد افضل، کراچی

## مصنوعی ہڈیاں

چینی کے برتن بنانے والی ایک جرمن فرم چینی مٹی سے طبی مقاصد کے لیے مصنوعی ہڈیاں بنانے میں کام یاب ہو گئی ہے۔ ان ہڈیوں کی سب سے بڑی خصوصیت یہ ہے کہ جسم انھیں قبول کر لیتے ہیں جس کے بعد وہ اصلی ہڈیوں کی طرح کام کرنے لگتی ہیں۔  
 مرسلہ: قاضی محمد علی کوثر، کراچی

## شیشے کا سانپ

ایک انگریز سیاح رابرٹ ہکسن کو افریقہ میں سیاحت کے دوران شیشے کا ایک سانپ ملا تھا۔ یہ سانپ ایک جنگل میں ہکسن کے سامنے اپنا بچپن پھیلا کر کھڑا ہو گیا۔ ہکسن نے اپنی رائفل کے گندے سے اس کے بچپن پر دو تین چوٹیں لگائیں جن کی وجہ سے وہ شیشے کی طرح ٹکڑے ٹکڑے ہو گیا۔ اس نے جب ایک ٹکڑا پتھر پر پٹخا تو وہ بھی شیشے کی طرح ریزہ ریزہ ہو گیا

(مرسلہ: محمد رفیق ولد قاسم، کراچی)



# جلاو خان اور شاہی جوتے

ایک دن میر جلاو اپنی بہن شکار پوری سے ملنے کے لیے قصبتہ ٹھیک بڑ میں گیا۔ عادت کے مطابق جلاو دھما دھم پیر پٹخ پٹخ کرفرش پر چلتا جس کی وجہ سے



پورا گھر فرش سے چھت تک بلنے لگتا۔ وہ دروازہ تو اس زوردار دھماکے سے بند کرتا کہ گھر میں موجود لوگ بڑبڑا کر اٹھ جاتے، درو دیوار کا تپنے لگتے۔ دیواروں پر لگی ہوئی تصویریں اور کیلنڈر ترطراطر فرش پر گرنے لگتے۔ گھر میں گھستے ہی جلا لونے پورا حلق پھاڑ کر آواز لگاتی،

”شکار پوری، کہاں ہو تم؟ میں آ گیا ہوں“

اس کی بہن میر جلا لونے سے تنگ آگئی تھی، لیکن وہ ایک بزدل عورت تھی، اسے خود غرض اور زور زور سے چلانے والے لوگ سخت ناپسند تھے۔

شکار پوری اپنے بھائی کی آواز سن کر بھاگی ہوئی آئی، ”بھیا جلا لونا تم نے اپنے آنے کی خبر تک نہ دی۔ ایک خط ہی لکھ کر مجھے اطلاع کر دیتے۔“

”ہا ہا ہا“ میر جلا لونے حلق پھاڑ کر تہقہہ لگایا، ”تم ابھی تک وہی بزدل جو بیمار ہیں، خیر کوئی بات نہیں۔ اب میں آ گیا ہوں، میری موجودگی سے تمہارے اندر ضرور کوئی اچھی تبدیلی پیدا ہو جائے گی“

لیکن بے چاری شکار پوری کا ناک میں دم آ گیا۔ دھڑام سے دروازہ بند کیا جاتا، کھٹ کھٹ کی آواز سے گھر میں شور پیدا ہوتا اور سکون غارت ہو جاتا۔ وہ دھپ سے جوتا پھینک دیتا اور ادھر ادھر رکھی ہوئی چیزیں لوٹ بھوٹ جاتیں۔ بلی کی الگ شامت تھی۔ بد قسمتی سے وہ اگر کبھی جلا لونے کے ہاتھ لگ جاتی تو وہ اس کی اتنی پٹائی کرتا کہ بلی کی چیخوں سے بے چاری شکار پوری کا دل دہل جاتا۔ میر جلا لونے کی ان باتوں سے سب ہی عاجز تھے اور سب ہی لوگ اس سے نفرت کرنے لگے، لیکن جلا لونے کو خاطر میں نہ لاتا۔

جب ربالو کی ماں شکار پوری سے ملنے آئی تو اس نے اپنا دکھڑا رویا اور افسردگی سے بولی، ”بھنا! بھاتیوں کے آنے کی بہنوں کو خوشی ہوتی ہے، لیکن میرا ماں جایا ایسا ہے کہ دل چاہتا ہے کہ وہ کل کا جاتا آج چلا جائے اور پھر عمر بھر کبھی ادھر کا رخ نہ کرے۔“

ربالو کی ماں نے کہا، ”بہن شکار پوری، میر جلا لونے جیسے لوگ چپک کر رہ جاتے ہیں اور جانے کا نام نہیں لیتے۔ کوئی شخص ایسے لوگوں سے بچھا نہیں چھڑا سکتا۔ بہن، جلا لونے کے گھر نہ بھیجنا۔ میرا بیٹا بہت نازک مزاج ہے، نہ جانے وہ کیا حماقت کر گزرے کہ بعد میں ہمیں شرمندگی ہو“

شکار پوری افسوس سے ہاتھ مل کر لولی، ”ہائے بہن، میں اسے کیسے روکوں۔ آج ہی میر جلا لونے ربالو کے پاس جانے کا پروگرام بنایا ہے۔ تم جانتی ہی ہو کہ وہ اتنی زور سے پاؤں پٹختا ہے کہ جوتے کی اڑیاں ٹوٹ گئی ہیں اور جوتا بھی چل چلاؤ ہے۔ شاید آج ہی میر جلا کو تمھارے ہاں اپنے جوتے مرمت کرانے کے لیے جائے گا۔

رُبالو کی ماں نے کہا، ”مجھے یقین ہے کہ میرا بیٹا ایسے بد تمیز لوگوں کا کام نہیں لے گا۔“

اُسی شام میر جلا لو، بھیا رُبالو کے گھر پہنچا۔ وہ دروازے پر لیٹی ہوئی بلیوں سے ٹھوکر کھا کر گرا۔ اس کا پارا چڑھ گیا اور وہ چیخنے لگا، ”جدہر دیکھو بلیاں ہی بلیاں ہیں۔ پتا نہیں کس حکیم نے مشورہ دیا ہے کہ بلیاں پا لو، رُبالو، اے میاں رُبالو، یہ دیکھو میں اپنے سب جوتے مرمت کروانے کے لیے لایا ہوں۔“ بھیا رُبالو کو میر جلا لو کی پیخ لپکا رستخت ناگوار گزری، اُس نے اندر جی سے کہا،

”میں مصروف ہوں، پھر کسی وقت آئیے گا۔“

میر جلا لو غصے سے چلانے لگا، ”تم میرا کام کرنے سے انکار کرتے ہو، جانتے ہو میں تم جیسے لوگوں کا بھرتا بنا دیا کرتا ہوں۔“ جلا لو صاحب جلال میں آکر اس زور زور سے پاؤں پٹھنے لگا کہ بھیا رُبالو کا مکان دھڑ دھڑ پلنے لگا۔ میز پر رکھی ہوئی چائے دانی اور سیالی اچھل کر فرش پر آگری۔ بھیا رُبالو کے سر پر گل دان آگرا اور وہ درد سے چیخنے چلانے لگا،

”خدا کے لیے اس بد تمیزی کو بند کرو۔ تم نہیں جانتے میں کتنے ضروری کام میں مصروف ہوں، میں بادشاہ کے لیے جوتے بنا رہا ہوں۔“

اب تو میر جلا لو کو بھی حیرت ہوئی۔ اُس نے کمرے میں جھانک کر دیکھا، واقعی زری کے نہایت خوب صورت جوتے میز پر رکھے جگر جگر چمک رہے تھے۔ ایسے جوتے میر جلا لونے عمر بھر نہیں دیکھے تھے۔ اس کا دل للچایا۔ وہ بولا،

”دیکھو بھیا رُبالو! تم منہ مانگے دام مجھ سے لے لو، لیکن جوتوں کی یہ جوڑی مجھ سے دو اور میرے جوتوں کی مرمت بھی کر دو۔ چاہے اس کا مجھ سے تم دو گنا معاوضہ لے لو۔“

رُبالو نے کہا، ”میں تمھاری فرمائش پر جوتوں کی مرمت تو کر دوں گا، لیکن میں یہ شاہی جوتے

تمہیں کسی قیمت نہیں دے سکتا۔“

میر جلاو غصے سے چلایا، ”میں یہ بھی دیکھ لوں گا۔ اگر تمہیں سبق نہ دیا تو میر جلاو نام نہیں۔“  
میر جلاو پاؤں پٹختا ہوا باہر نکلا۔ دروازے پر لیٹی ہوئی بیویوں کو ٹھڈا مارا کر بھگا  
دیا اور گالیاں بکتا اور غصے سے چلاتا ہوا اپنے گھر چلا گیا۔

ربالو کی مال کالوں میں انگلیاں ٹھوٹے بیٹھی تھی، میر جلاو کے جاتے ہی وہ کمرے  
سے باہر آئی اور بولی، ”خدا کا شکر ہے کہ وہ چلا گیا۔ اب میرے بیٹے! تم ایسی بات کرنا کہ  
سانپ بھی مر جائے اور لاشی بھی نہ ٹوٹے۔“

ربالو نے کہا، ”میں ابھی خالہ دلاور  
خاتون سے مشورہ کرنے جا رہا ہوں، مجھے  
امید ہے کہ وہ ضرور کوئی ایسی ترکیب



بتادیں گی کہ میں جلا لہ صاحب کو مزادے سکوں“

”خالہ جان، مجھے آپ ایسی پالش دیجئے جس کو لگانے سے جوتے خود بخود چلتے رہیں۔“  
خالہ جان کو اس نے پوری بات کہہ سنائی۔ تب خالہ دلاور خاتون نے ایک ایسی ہی پالش دے دی جس کو لگانے سے جوتے خود بخود چلنے لگتے ہیں۔ بھیا ربا لہ نے میر جلا لہ کے جوتے ایک لٹوکری میں ڈالے اور اس کے گھر لے گیا۔

میر جلا لہ نے عادت کے مطابق ایک پیسہ بھی ربا لہ کو نہ دیا، بلکہ الٹا ہی اُسے ڈانٹ ڈپٹ کر گھر سے نکال دیا۔ چلتے وقت بھیا ربا لہ نے کہا،  
”میر جلا لہ، اب شاہی جوتوں کا خیال تم دل سے نکال ہی دو، کیوں کہ میں کل صبح ہی وہ جوتے بادشاہ کو پہنچانے جا رہا ہوں“

میر جلا لہ کے چہرے پر ایک عجیب سی شیطانی چمک آگئی۔ اس نے دل میں شاہی جوتوں کا چرآنے کا منصوبہ بنالیا۔

گھر پہنچتے ہی ربا لہ نے جادو کی پالش نکالی اور اچھی طرح شاہی جوتوں پر ملی دی۔ پھر اُس نے جوتوں کو الماری میں رکھا اور خود پر دے کے پیچھے چھپ کر دیکھنے لگا۔ رات کے پچھلے پہر کسی نے آہستہ سے دروازہ کھولا اور دبے پاؤں چلتا ہوا کمرے میں داخل ہوا..... الماری میں سے جوتے نکالے پھر میر جلا لہ زور سے چلایا،

یہ دیکھ کر ربا لہ، میں نے جوتے لے لیے ہیں، اب تم انھیں مجھ سے چھین کر دکھاؤ۔“

میر جلا لہ جوتے پہن کر تہمت لگاتا ہوا باہر نکلا۔ کئی محلے کے لوگ بھی میر جلا لہ کے بے ہنگم تہمتوں کو سن کر کھڑکیوں سے جھانکنے لگے، لیکن کسی میں بھی ہمت نہیں تھی کہ اسے کچھ کہ سکے۔

اس کے جاتے ہی بھیا ربا لہ خوشی سے ناجتتا ہوا باہر نکلا اور کہا، اس نے خود کار جوتے پہن رکھے ہیں۔ اب وہ چلتا ہی رہے گا اور کبھی نہ رُک سکے گا۔“ میر جلا لہ نے یہ بات سنی تو اس کی ہنسی جاتی رہی۔ اس نے لاکھ زور مارا کہ جوتوں کو نکال پھینکے لیکن وہ کام یاب نہ ہو سکا اور نہ چلنے سے رُک سکا۔ آخر وہ چلتا چلتا دو دروازے کے ملک میں پہنچ گیا اور زندگی بھر وہاں سے واپس نہ لوٹ سکا۔

واہ بھتی ربا لہ، کوئی تم سے بازی نہ جیت سکا۔

# اس شمارے کے مشکی الفاظ

بہتات، کثرت، زیادتی	افراط	فساد بھرا، ہنگامہ تیز	میرا آشوب
نظاہر ہونا۔ عیاں ہونا	نمودار ہونا	درجے سے گرنا، زوال	تَنْزِل
خدا نہ کرے	لَوْج	زلت، بدبختی، مفلسی	تکلیت
گریہ، ماتم	لَوْحہ	بدبختی، نحوست، زوال	ادبار
پہنچانا، ارسال	ابلاغ	ذہانت، تیزی	ذکاوت
چٹکرا بانور	أَبْلَقَ	فائدہ، فیض	فیضان
سپہ گری کا ایک فن	پتھوٹ	حاصل کرنا، کمائی	اِکتساب
کم زور، کم ہمت	بودا	وزن کرنا۔ اندازہ کرنا، مقابلہ	مُوازَنَہ
شعلہ اٹھنا، بھڑکنا، غصہ	اشتعال	درسہ، اسکول	مکتب
دیر کرنا، ٹال مٹول	تَعْوِیْق	نامناسب، بلاوجہ، حق کے خلاف	ناحق
مٹی کا چھوٹا سا گھڑا	ٹھلیا	دنیا	صَفْحِہٖ ہستی
روشن	تَنَاقِب	قراردینا	گرو اتنا
نشہ، شراب	خمر	فائدہ	اِفَادِیْت
جاترا۔ ہندوؤں کا اپنے مقدس مقام پر زیارت کو جانا۔ مذہبی تہوار	جھرتا۔	زیادتی، اضافہ	اَفْرَاطِش
پیشہ، ہنر	حرفت	بلا ارادہ، بھول کر۔	سہواً
ایک آبی پرندے کا نام	سرخاب	مٹانا، زائل کرنا، دور کرنا	ازالہ کرنا
اچھل کود، گھوڑے کی دوڑ	جولان	پیروی، نقل	تقلید
قدم، پاؤں	گام	چلن، بطور طریقہ	رَوِیَہ
بڑی عادت، چسکا	لپکا	بہت نیک، بہت اچھا	أَحْسَن
جاری، رائج۔	مروج	کم باب، نایاب	نادر الوجود

شاہد عطا

# اولمپک کھیل



یورپ کے جنوب میں یونان اور روم اب سے صدیوں پہلے بڑی طاقت ور سلطنتیں تھیں اور علم و ہنر کا مرکز سمجھی جاتی تھیں۔ ارسطو، سقراط، بقراط اور افلاطون اور ان جیسے سینکڑوں نام ور فلسفی، حکیم اور شاعر اسی علاقے سے تعلق رکھتے تھے۔ وہاں کی دیومالائی کہانیاں بڑی مشہور ہیں۔

یہ اس زمانے کا ذکر ہے جب توہم پرستی عام تھی۔ لوگوں میں ایسی داستانیں اور قصے کہانیاں مقبول تھیں جن کا حقیقت سے دور کا بھی واسطہ نہ تھا۔ زیادہ تر لوگوں کے عقیدے اور نظریات باطل تھے۔ ان کی پسندیدہ (فرضی اور من گھڑت) کہانیاں خرافات سے پڑھتی تھیں اور تمام کردار اور واقعات خیالی ہوتے تھے۔

اُس وقت یہ خیال کیا جاتا تھا کہ اس دُنیا کی ہر اچھائی بُرائی، طاقت، صفت یا خوبی کسی نہ کسی دیوتا یا دیوی کی شکل میں موجود ہے، اس لیے وہ لوگ ہر ایسی چیز کو جو انھیں نقصان یا فائدہ پہنچاتی تھی یا جسے وہ اپنے سے الگ اور طاقت ور سمجھتے تھے، دیوی یا دیوتا جان کر پوجنے لگتے اور اس کا کوئی نام رکھ لیتے۔ ان دیویوں اور دیوتاؤں کے قصے کہانیوں کو اساطیر کہتے ہیں۔

یہ کہانیاں اگرچہ من گھڑت اور بے بنیاد ہیں، لیکن پھر بھی ان کے مطالعے سے ہمیں انسانی تاریخ کو سمجھنے میں مدد ملتی ہے۔ اور بعض بڑوں کا خیال تو یہ ہے کہ اساطیر میں انسان کی ارتقا کے راز چھپے ہوتے ہیں، ان سے ہمیں اخلاقی سبق بھی ملتے ہیں اور بہادری اور شجاعت کے کارناموں سے آراستہ یہ داستانیں ہمیں جوش اور ولولہ بھی عطا کرتی ہیں۔ اس کا یہ مطلب نہیں کہ ہم ان کہانیوں کو اپنا رہبر بنالیں، لیکن تفریحاً انھیں پڑھنے میں کوئی حرج نہیں۔ کافی دل چسپ اور مزے دار کہانیاں ہیں۔

ان کہانیوں اور داستانوں کے لکھنے والوں میں ہومر، ورجل، اوڈ اور اپولیس زیادہ مشہور ہیں۔

ہومر (....واق م) ایک رزمیہ شاعر تھا۔

ورجل (۱۹۰۰ ق م) ایک لاطینی شاعر تھا جس کا پورا نام پہلیس ورجلیس میر تھا۔ اوڈ (۴۳ ق م اور ۱۸ عیسوی) یہ بھی لاطینی شاعر تھا۔ اس کا پورا نام پہلیس اوڈیس



دیومالائی کہانیاں تخلیق کائنات کے ابتدائی دور کے قصے ہیں یعنی جب یہ کائنات پیدا ہو رہی تھی تب (ان کہانیوں کی رُو سے) نعو بالئد، دیوی اور دیوتا مختلف چیزیں بنا رہے تھے۔ کوئی سورج دیوتا تھا کوئی چاند دیوتا۔ کسی کا نام سمندر دیوتا تھا تو کوئی پہاڑ دیوتا۔ علم کی دیوی کا نام "کلیو" تھا۔ نغموں کی دیوی "اتری" کہلاتی تھی "کالیوب" فصاحت کی دیوی کا نام تھا۔ اور "اورنیا" آسمانی حکمت کی دیوی کا نام تھا۔ دیوتا "منروا" دیوتا "بمل" دیوتا "پان" اور ان جیسے نہ جانے کتنی دیویاں اور دیوتا تھے۔ ان کے سردار یعنی سب سے بڑے دیوتا کا نام جو پیٹر تھا۔ دیوتاؤں کے دیوتا کو یونان کے باشندے "زیوس" کہتے تھے اور لاطینی جو پیٹر کے نام سے پکارتے تھے۔ نظام شمسی کے سب سے بڑے سیارے کا نام بھی جو پیٹر ہے جسے اردو میں مشتری کہا جاتا ہے جو پیٹر تاروں، سیاروں، بادلوں، طقازوں، بجلیوں، جنت اور جہنم کا حکمراں سمجھا جاتا تھا۔ یہ "مُصل" کا فرزند تھا۔ اپنی دیومالائی کہانیوں کے مطابق تھیسے لی اور مقدونیہ کی سرحدوں پر ایک مقام اولمپس تھا۔ یہ جگہ دیوتاؤں کی نشست یا مرکز تھی۔ جوں کہ دیوتاؤں کا مرکز اولمپس تھا، اس لیے اولمپین گاڈز یا اولمپسی دیوتا کہا جاتا تھا۔

قدیم یونان کے لوگ ہر چار سال بعد میلہ لگاتے تھے۔ یہ ایک طرح سے ان کا مذہبی تہوار ہوتا تھا۔ دُور دُور سے لوگ بڑی تعداد میں اس میلے میں شرکت کے لیے آتے۔ اس جشن میں یونانی اپنے سب سے بڑے دیوتا زیوس (جو پیٹر) کے اعزاز میں کھیل پیش کرتے تاکہ دیوتاؤں کی خوشنودی حاصل ہو، جوں کہ زیوس اولمپسی دیوتاؤں کا سربراہ تھا اسی مناسبت سے ان کھیلوں کو اولمپک کہا جانے لگا۔

اولمپک کھیلوں کے لیے یونانیوں نے ایک ہیپوڈروم اسٹیڈیم تعمیر کیا تھا۔ ہیپوڈروم اُس وسیع اور بڑے میدان کو کہا جاتا ہے جہاں رتھوں کی دوڑ ہو سکے۔ ان کھیلوں میں بھی رتھوں کی دوڑ ہوتی تھی۔ اسٹیڈیم کے ارد گرد بڑی بڑی شاندار عمارتیں تھیں، خوب صورت باغات اور زمیون کے بے شمار درخت تھے۔ تمام دیویوں اور دیوتاؤں کی مورتیاں رکھی ہوتی تھیں اور بیچ میں زیوس (جو پیٹر) کا مندر تھا۔ اسٹیڈیم میں تماشا یوں

کا اس قدر ہجوم ہوتا کہ تل دھرنے کو جگہ نہ رہتی۔ بگل بجائے جاتے اور رچم بلند کیا جاتا اور  
 فوجیں مارچ پاسٹ کرتی ہوئی گزرتیں، ان کے پیچھے مقابلوں میں حصہ لینے والے ہوتے۔  
 پھر گھوڑوں پر سوار سپاہی نہایت شان کے ساتھ گزرتے۔ لوگ جوش و خروش سے نعرے  
 بلند کرتے۔ پھر ایک نوجوان دوڑتا ہوا مندر میں جاتا اور وہاں رکھتی ہوئی مقدس اولمپک  
 مشعل کو مندر میں جلتے ہوئے چراغ سے روشن کر کے واپس دوڑتا ہوا واپس اسٹیڈیم میں  
 آتا اور اسے ایک اونچی جگہ پر نصب کر دیتا۔ جیسے ہی مشعل اپنی مخصوص جگہ پر رکھی جاتی،  
 کھیل شروع ہونے کا گھنٹہ بجایا جاتا اور اس کے ساتھ ہی اولمپک کھیلوں کا آغاز ہوتا۔  
 سب سے پہلے رتھوں کی دوڑ شروع ہوتی، پھر چھڑوں کی دوڑ شروع ہوتی۔ اس  
 کے بعد کشتی ہوتی اور پہلوان اپنی جسمانی طاقت کا مظاہرہ کرتے پھر مکا بازی کا مقابلہ ہوتا  
 اس کے بعد نیزہ بردار آتے اور ان کے درمیان مقابلے ہوتے اور تماشاخانے اچھیل اچھیل کر  
 تالیاں بجاتے۔ آگ کے کھیل کا فی خطرناک ہوتے تھے۔ اس میں کھلاڑیوں کو آگ کے  
 دائروں میں سے بچ کر نکلنا ہوتا۔ پھر ہائی جمپ کا نمبر آتا۔ پھر تلوار کی خوفناک لڑائی  
 ہوتی۔ دو جوان ہاتھوں میں تلواریں تھامے آمنے سامنے آتے۔ دونوں خوب صورتی کے  
 ساتھ اپنے فن کا مظاہرہ کرتے، لیکن دونوں میں سے ہر ایک اس کوشش میں لگا رہتا  
 کہ اپنے مقابل کو زیر کرے۔ چمکتی ہوئی تلواریں ٹکراتیں تو شرارے نکلتے۔ کھلاڑی ایک  
 دوسرے پر لیک لیک کر وار کرتے تاکہ مقابل بوجھلا جائے اور اسی اثنا میں اس کا کام  
 تمام کر دیں۔ ان کی تلوار کی پیاس بجھے اور ساتھ ہی ان کے جذبہ حیوانیت کو تسکین حاصل ہو۔  
 آخر کوئی نہ کوئی تلوار کا کاری زخم کھا کر گزتا اور ڈھیر ہو جاتا لیکن نہ تو فراع کھلاڑی پر  
 کوئی اثر ہوتا نہ تماشاخانے اس بارے میں کچھ کہتے۔ جیتنے والا نہایت شان سے اکرٹا ہوا  
 تماشاخیوں سے خراج تحسین حاصل کرتا اور کسی دوسرے کو چیلنج دیتا، اس طرح ایک  
 مقررہ حد پر یہ مقابلہ اختتام کو پہنچتا۔ اس کے بعد پھر ایک اور خونیں مقابلہ شروع  
 ہوتا۔ بیلوں کی لڑائی۔ دو خوفناک بیل منہ اور ناک سے جھاگ اڑاتے ہوئے  
 ایک دوسرے سے ٹکراتے۔ لوگ دیوانہ وار شور مچاتے اور تالیاں پیٹتے، شرطیں  
 لگاتے، کوئی اس بیل کے حق میں ہوتا تو کوئی اس بیل کے حق میں ہوتا۔ دونوں

بل بھی اپنے دل کی بھڑاس خوب نکالتے۔ زخموں سے ہوا ہلان ہو جاتے لیکن ہٹنے کا نام لیتے۔ آخر میں ایک بل جو نونا خون ہو چکا ہوتا میدان سے بھاگ نکلتا اور کھیل ختم ہو جاتا۔

آخری کھیل ہوتا تھا شیر اور انسان کی لڑائی۔ اس میں جیتنے والے کو اولمپیڈ (OLYMPIAD) کا خطاب دیا جاتا۔ کھلاڑی حفاظتی لباس پہن کر میدان میں آتا۔ دوسرے کھلاڑی یعنی جناب شیر پنجرے میں بند میدان میں لائے جاتے۔۔۔۔۔ پنجرے کا دروازہ کھولا جاتا اور جنگلی درندہ اپنے شکار کو سامنے دیکھ کر باہر آتا اور آدمی پر حملہ کرتا تاکہ پھاڑ کھائے۔ کھلاڑی طاقت استعمال کرتا اور شیر کے حملے کو ناکام بنا دیتا۔ شیر پھر پور قوت سے حملہ آور ہوتا اور انسان دوبارہ اپنی گل طاقت کا مظاہرہ کرتے ہوئے شیر کو پھیناڑ دیتا۔ کبھی انسان غالب آجاتا اور کبھی وحشی جانور۔ اگر شیر انسان کو مار ڈالتا تو دوسرا کھلاڑی میدان میں اترتا۔ یہ مقابلہ اُس وقت ختم ہوتا جب شیر کی لاش انسان کے قدموں تلے ہوتی اور وہ کھلاڑی اولمپیڈ کا خطاب حاصل کر لیتا۔ جنگل کے بادشاہ کے مقابلے میں انسان کی فتح تماشاخیوں کے دلوں میں جوش و ولولہ پیدا کر دیتی اور تحسین و آفرین کے اس قدر نعرے لگائے جاتے کہ سارا اسٹیڈیم گونجنے لگتا اور لوگ اپنے اولمپک میر کو اپنے کاندھوں پر اٹھا کر رقص کرنے لگتے۔

یہ تھا قدیم اولمپکس کھیلوں کا مختصر ساحل۔ جدید اولمپک کھیلوں کا آغاز بھی یونان ہی میں ہوا۔ پہلے بین الاقوامی مقابلے ۱۸۹۶ء میں ایٹھن میں منعقد ہوئے تھے۔

کھیلوں کے یہ مقابلے ہر چار سال بعد دُنیا کے مختلف ملکوں میں منعقد ہوتے ہیں۔ ۱۹۲۰ء کے اولمپک مقابلے میونخ اور ۱۹۲۴ء کے مقابلے کینیڈا کے شہر مونٹریال میں منعقد ہوئے تھے۔ ۱۹۸۰ء کے مقابلے مسکو میں منعقد ہونے والے ہیں۔

کھیلوں سے دوستی کی راہیں استوار ہوتی ہیں۔ دُنیا کے تمام ملک ان کے ذریعے عالمی امن، باہمی مفاہمت اور دوستی کو بڑھا کر دُنیا کی فضا کو اور خوش گوار بنا سکتے ہیں۔



مُرتبہ: کھتری عصمت علی پٹیل

سال ۱۹۷۷ء علامہ اقبال کا سال ہے۔ علامہ اقبال ہی نے پاکستان کا تصور پیش کیا

تھا، اس لیے ان کا شمار پاکستان کے محسنوں میں ہوتا ہے۔ ۲۱ اپریل ان کی برسی کا دن ہے۔

اس ماہ معلومات عامہ کے سوالات علامہ اقبال کے متعلق ہیں۔ اس طرح آپ کو علامہ اقبال کی عظیم شخصیت کے متعلق اپنی معلومات جاننے اور بڑھانے کا موقع ملے گا۔ سوال نامے کے جوابات ۲۰ اپریل ۱۹۷۷ء تک بھیج دیجئے۔ اگر جوابات کے ساتھ تصویر بھیجنا چاہیں تو اس کے نیچے اپنا اور اپنے شہر یا قصبے کا نام ضرور لکھیے۔

۱- نیچے لکھی ہوئی تاریخوں میں علامہ اقبال کی درست تاریخ پیدائش چُن کر لکھیے؟

(الف) ۲۳ مارچ ۱۸۷۷ء (ب) ۲۱ اپریل ۱۸۷۷ء (ج) ۹ نومبر ۱۸۷۷ء

۲- چوڑی گراں بازار سیال کوٹ کو کیا تاریخی اہمیت حاصل ہے؟

۳- اس مسجد کا نام بتائیے جس میں علامہ اقبال نے ابتدائی تعلیم حاصل کی؟

۴- علامہ اقبال نے ٹل اور میٹرک کے امتحانات کس اسکول سے پاس کیے؟

۵- علامہ اقبال نے کس کالج سے تعلیم پا کر بی اے کی ڈگری حاصل کی۔

۶- ۱۸۹۹ء میں علامہ اقبال نے انجمن حمایت اسلام لاہور کے جلسے میں کون سی نظم پڑھی تھی؟

۷- علامہ اقبال نے سب سے پہلے کون سی کتاب لکھی اور وہ کب چھپی؟

۸- انگلستان کے کس کالج اور کس یونیورسٹی میں علامہ اقبال نے تعلیم پائی؟

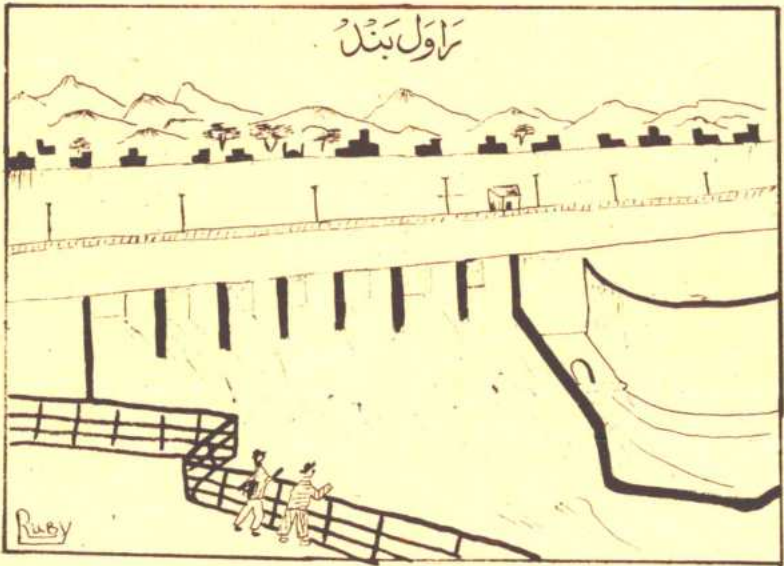
۹- نومبر ۱۹۰۷ء سے فروری ۱۹۰۸ء تک علامہ اقبال نے کس یونیورسٹی میں عربی

کے لیکچرار کی حیثیت سے کام کیا؟

۱۰- فلسفے کے علاوہ علامہ اقبال نے کس مضمون میں اعلیٰ تعلیم حاصل کی؟



شہناز آرائیں ، کوٹری



رَاولِ بِنَد

رُوبینہ انجم ، کراچی



فوزیہ شاہین کوثر، پشاور



عشرت بلقیس، کراچی

اگر مارشل ذوالفقار علی خاں



ذوالفقار احمد ملک، چیک لالا

لیونارڈو۔ دا۔ ونسی



انور محمود، کراچی



ستید وسیم اختر، کراچی



احسان علی، ٹنڈو محمد خاں

# صحیح سنی انزہال



فرید احمد سومرو، حیدر آباد

توقیر اقبال، پیرانا سکھڑ

فاروق انصاری، کراچی



محمد صدیق بخاری، کراچی

مجاز امین، کراچی

محمد اختر، کراچی





محمد اسماعیل تسنیم، سکسٹر

سید عمران حسین زیدی، کراچی

ارشاد ضیاء، کراچی



جاوید یعقوب، کراچی

ذی شان احمد، کراچی

ناصر حسین، کراچی



طارق نجیب، کراچی

نوید اعظم، شب قدر، پشاور

محمد مظہر جمیل، لاہور

# رنگ برنگی ہمارے مہرے



سلطان: جناب میری امی نے کہا ہے کہ چھٹی ہوتے ہی سیدھا گھر آنا۔ مرسلہ: محو اسلم بلوچ، سکھ  
\* اسکول ماسٹر (بچوں سے) بتاؤ بادل کیوں گرجتا ہے؟  
ایک بچہ خوب سوچ کر اونچی آواز میں کہتا ہے،  
”یہ ہاڑسے یاد کرتا ہے“

مرسلہ: سید و قار حیدر رضوی، کراچی  
\* تار بابا بوی بیوی فضول بگو اس سے تھکے  
ہوتے شوہر کا دماغ پریشان کر رہی تھی، شوہر  
خاموش تھا۔ بیوی نے جھلا کر پوچھا، ”آخر تم بولتے  
کیوں نہیں؟“

میاں نے سر جھکا کر جواب دیا ”میں یہ سوچ  
رہا ہوں کہ اگر تم اپنے میکے سے مجھے اتنے لفظوں  
کا تار دیتیں تو تمہارے باپ کو ۲۷۵ روپے  
آنے صرف کرنے پڑتے۔“

(مرسلہ: عبدالحمید شہزاد، کراچی)

\* ایک انبی (راہ گیر سے) آسمان پر جو گول سی

\* ایک موٹا آدمی جو اپنے مٹاپے کی وجہ سے بے حد  
پریشان تھا، چونکہ وہ مٹاپا برداشت نہیں کر سکتا تھا  
لہذا اُس نے خود کشی کی ٹھانی۔ وہ اپنے مکان کی چھت  
پر گیا اور نیچے پھلانا لگا دی، مگر وہ بچ گیا جب  
اسے ہوش آیا تو اس نے اپنے آپ کو ہسپتال میں پایا۔  
اس نے پاس کھڑے ہوئے ڈاکٹر سے کراہتے ہوئے  
پوچھا، ”کیا میں زندہ ہوں؟“

ڈاکٹر نے جواب دیا، ”جی ہاں! آپ تو زندہ  
ہیں، مگر وہ تینوں مر گئے جن کے اوپر آپ گرے تھے؟“  
مرسلہ: امجد فضل معلم، حیدرآباد

\* استاد: (شاگردوں سے) جو جنت میں جانا چاہتے  
ہیں ہاتھ کھڑے کریں۔

سلطان کے سوا سب لڑکوں نے ہاتھ کھڑے  
کر دیے۔

استاد: (سلطان سے) تم جنت میں کیوں نہیں جانا  
چاہتے؟

چیز چمک رہی ہے وہ کیا ہے؟

راہ گیر: ہمیں کیا پتا ہم تو پردیسی ہیں۔

امریکیوں نے ازراہ مذاق اس سے پوچھا، تمہارا دوست  
یہ چاول کھانے کب آئے گا؟

چینی نے جواب دیا، اُس وقت جب تمہارا  
دوست پھول سو گھسنے آئے گا۔

مرسلہ: علی رضا خان، کراچی

\* قطب شمالی کا ذکر کرتے ہوئے استاد نے بچے  
سے پوچھا کہ، "بتاؤ وہ کونسا جانور ہے جو ہمیں چہنٹنے  
کے لیے پوشاک اور کھانے کے لیے غذا ہتیا کرتا ہے  
اور یہیں سوار بھی کراتا ہے؟"

بچے نے کچھ دیر سوچنے کے بعد جواب دیا،  
"اباجان۔" (مرسلہ: محمد ناصر، کراچی)

\* ایک آدمی نے آگے سے تو قمیض پتلون کے  
اندر کی ہوتی تھی، لیکن پیچھے سے نکالی ہوتی تھی۔  
کسی نے پوچھا، "بھائی! کیا یہ بھی کوئی نیا فیشن ہے؟"  
وہ بولا، "نہیں بھائی! دراصل آگے سے  
قمیض اور پیچھے سے پتلون پھٹی ہوتی ہے۔"

مرسلہ: عبدالوحید، کراچی

\* ننھا: اتنی جلدی سے ایک روپیہ دیکھنے ایک  
غریب آدمی کی ضرورت پوری کرنی ہے۔  
اتنی: "مگر وہ آدمی کہاں ہے؟"

ننھا (معصومیت سے)، "گلی کے موڑ پر کھڑا ہوا  
آتش کریم بیچ رہا ہے۔"

\* دو امریکی، قبرستان میں اپنے ایک آں جہانی  
دوست کی قبر پر پھول چڑھا کر جب واپس ہوتے  
تو تھوڑے ہی فاصلے پر انھوں نے ایک چینی کو دیکھا  
جو اپنے ہم وطن کی قبر پر چاولوں کے دانے بکیر رہا تھا۔

مرسلہ: احمد جاوید ہاشمی، کراچی

\* ڈرائیور نے سامنے جھیل دیکھ کر حیرت سے پوچھا،  
"کیوں بھئی! یہ جھیل زیادہ گہری تو نہیں ہے۔ جیپ کو اس میں سے  
لے جانے میں کچھ ہموکا تو نہیں؟"

وہ شخص فوراً بولا، "ارے جناب! بالکل بے فکر  
ہو کر گزر جائیے، جیپ نہیں ڈوبے گی۔" ڈرائیور نے  
جیپ آگے بڑھا دی مگر ڈراما سہی فاصلہ طے کرنے کے بعد  
جیپ کے تقریباً پورے پیٹے ڈوب گئے۔ ڈرائیور  
جیپ کو پیچھے کرتے ہوئے چیخ کر بولا،

"شرم نہیں آتی جھوٹ بولتے ہوئے، امیر  
جیپ خراب ہوگئی۔"

وہ شخص بر جستہ بولا، "جھوٹ کیسا! ابھی ابھی ایک  
ایک لفظ بھی تو میں سے گئی ہے۔"

مرسلہ: محمد عثمان خریدی، کورنگی

\* ننھا: "بھائی جان! ردا ہی کہاں سے نکلتا ہے؟"  
بھائی جان نے جو غصے میں بھرے بیٹھے تھے، کہا،  
"میرے سر سے۔" ننھا: "تجھی آپ کی ناک بہ رہی ہے۔"  
مرسلہ: خالد محمود ناز، بہاول نگر

# ننرا



ہفتے کی رات تھی، صبح بچوں کو اسکول جانا تو تھا نہیں، اس لیے سب بچے نانی  
 اماں کے ارد گرد جمع ہو کر بیٹھ گئے اور مطالبہ کرنے لگے کہ نانی اماں! آج آپ ہمیں ضرور  
 کوئی اچھی کہانی یا قصہ سنائیے۔ نانی اماں نے کہا، مٹاؤ تنگ مت کرو، میری طبیعت  
 ٹھیک نہیں ہے، مگر بچے کہاں باز آنے والے، اپنی ضد پر اڑے رہے۔ آخر کار

نانی اماں نے ان کے سامنے ہتھیار ڈالتے ہوئے کہا، ”اچھا میں تمہیں ایک قصہ سناتی ہوں مگر شرط یہ ہے کہ سب خاموشی سے سننا اور پھر اس پر عمل بھی کرنا۔“ سب بچوں نے کہا، ”اچھا! اس کے بعد نانی اماں نے اپنی پٹاری میں سے بغیر چھالیہ کا پان نکال کر منہ میں دبایا اور بولیں، ”اچھا تو بچو! لو سنو قصہ“:

ایک تھا لڑکا جس کا نام تھا اسلم۔ بڑا ہی شہریر تھا، اتنا شہریر کہ بس کیا بتاؤں، تم لوگوں نے بچھو تو دیکھا ہی ہوگا۔ اس کی عادت سے کہ وہ ہر گھڑی ڈنک مارتا رہتا ہی۔ بالکل یہی خصالت اسلم کی بھی تھی۔ لڑنا جھگڑنا تو گویا اس کی کھٹی میں پڑا تھا۔ سارا محلہ اُس سے پریشان تھا، اور کچھ نہیں تو لوگوں کے گھروں میں پتھر ہی پھینکتا رہتا تھا۔ اور اگر کسی نے اس کی اُن حرکتوں پر روکا یا لڑکا تو بس ڈھیروں آتسو بہاتا ہوا جا کر اتنی سے شکایت کرتا کہ مجھے غلام نے مارا ہے۔ اپنے لال کو اس طرح روتا ہوا دیکھ کر فوراً اس کی اتنی اس کو ساتھ لے کر روکنے یا لٹکنے والے سے جا کر لڑتیں جھگڑتیں اس طرح اسلم کی ہمت بڑھتی رہی اور وہ خراب سے خراب تر ہوتا چلا گیا۔ سونے پر سہاگ اس کی دوستی بھی آوارہ اور خراب لڑکوں سے تھی۔ اب وہ اسکول سے بھی غائب رہنے لگا تھا، دن بھر دوستوں کے ساتھ آوارہ گردی کرتا اور جب تھکتا تو وقت ہوتا تو کتابیں بقل میں دبا کر گھر پہنچ جاتا، لیکن بکرے کی ماں کب تک خیر مناتی؟

ایک دن کیا ہوا کہ اسلم کے ابو کا اس کے اسکول کی طرف جانا ہوا انھوں نے سوچا چلو اسلم کو بھی دیکھ لیں گے اور اس کے ماسٹر سے بھی ملاقات کر لیں گے، لیکن جب وہ اسکول گئے تو اسلم کے ماسٹر صاحب سے پتا چلا کہ اسلم اب اکثر غیر حاضر رہنے لگا ہے اور آج دو روز سے تو وہ بالکل غائب ہے۔ یہ سن کر اسلم کے ابو کو بڑی حیرت ہوئی، کیوں کہ اسلم ان کے سامنے صبح اسکول گیا تھا۔ بڑے شہر مندہ ہوتے، خاموشی سے لوٹ گئے۔ کام سے فارغ ہو کر سیدھے گھر گئے اور اسلم کی امی سے پوچھا ”اسلم کہاں ہے؟“

اسلم کی امی نے کہا، ”وہ اسکول گیا ہوا ہے، ابھی آتا ہی ہوگا۔“

اسلم کے ابو نے کہا، ”آج اُسے آنے دو پھر پتا چلے گا کہ وہ کہاں جاتا ہے۔ آج

میں اتفاق ہے اس کے اسکول چلا گیا تو پتا چلا کہ صاحب زادے اب اکثر اسکول سے غائب رہنے لگے ہیں۔“

یہ سن کر اُس کی اتنی کو بھی بڑی حیرت ہوئی۔ اس کے بعد اسلم کے ابو اپنے کسی کام سے باہر چلے گئے۔ ان کے چلے جانے کے تھوڑی دیر بعد ہی اسلم گھر میں داخل ہوا مگر سے میں جا کر کتابیں میز پر پھینیں اور باہر آ کر اتنی سے کھانا مانگنے لگا۔ اُسے دیکھتے ہی اس کی اتنی نے پوچھا،

”پہلے یہ بتاؤ کہ تم آج کہاں گئے تھے اور کہاں سے آ رہے ہو؟“  
اسلم پہلے تو ان سوالوں سے گھبرایا، مگر بعد میں فوراً سنبھل کر بولا،  
”کہیں نہیں اتنی، میں تو اسکول سے آ رہا ہوں۔“

اس کی اتنی نے کہا، ”اچھا ابھی تمہارے ابو آ کر تمہیں بتائیں گے کہ تم کہاں سے آ رہے ہو؟“  
اتنا قصہ سنا کر نانی اماں کچھ دیر سستانے کے لیے رُک گئیں تو بچوں نے بے چین ہو کر پوچھنا شروع کیا، ”نانی اماں پھر کیا ہوا؟“

نانی اماں پان چباتی ہوئی بولیں، ”پھر کیا ہوتا، ابو کا نام سنتے ہی اُس کے ہوش اُڑ گئے، کچھ نہیں بولا، خاموشی سے بیٹھک میں جا کر بیٹھ گیا اور ابو کی مار سے بچنے کی ترکیبیں سوچنے لگا۔ آخر کار گھر سے بھاگنے کا ارادہ کر لیا۔ بیچو! جو بچے بڑی اور گندی عادتوں میں پڑ جاتے ہیں ان کی عقل بھی ختم ہو جاتی ہے۔ اور وہ اپنی بُرائی کو چھپانے کے لیے غلط راستہ ہی اختیار کرتے ہیں۔ اسلم نے بھی ایسا ہی کیا اور اپنی اتنی سے نظریں بچا کر گھر سے بھاگ نکلا اور سیدھے اپنے دوستوں سے جا کر کہنے لگا، ”آج تو غضب ہو گیا۔ میرے ابو کو سب پتا چل گیا۔ وہ مار مار کر میرا بھڑتا بنا دیں گے، اس لیے میں گھر سے بھاگ آیا ہوں۔ میرا ارادہ ہے کہ میں اپنی بہن کے پاس چلا جاؤں، مگر وہ دوسرے شہر میں رہتی ہے۔ تم میری کچھ مدد کرو۔ مجھے ٹکٹ کے لیے پیسوں کی ضرورت ہے۔“ سب دوستوں نے کچھ نہ کچھ بہانہ بنا کر پیسے دینے سے صاف انکار کر دیا اور اسلم سے بولے،

”تو اس میں گھبرانے کی کونسی بات ہے۔ یہ کام تمہارے لیے کونسا مشکل ہے۔ بلا

ملٹ سفر کرو، یہی تو وقت ہے چالاک اور ہوشیاری دکھانے کا؛  
اسلم ان کی باتوں میں آکر بلا ملٹ گاڑی میں سوار ہو گیا اور بچتا بچاتا اپنی بہن کے  
شہر جا پہنچا۔ اسلم نے جو کافی عرصے کے بعد اس شہر میں آیا تھا، سیدھے اپنی بہن کے گھر  
جا کر آواز دی۔ گھر میں سے ایک اجنبی شخص نکلا۔ اُس نے آتے ہی اس سے پوچھا،  
”تم کون ہو؟ کس سے ملنا چاہتے ہو؟“

اسلم نے کہا، ”یہاں میری بہن اور بھائی جان رہتے ہیں۔ ان کا یہ نام ہے“  
اجنبی نے کہا کہ کچھ عرصہ ہوا، وہ یہ مکان چھوڑ کر کہیں اور چلے گئے جس کا علم  
نہیں ہے۔

یہ سنتے ہی بچو! اسلم پر گویا بجلی گر پڑی۔ مایوسی کے عالم میں بوجھل بوجھل  
قدم اٹھاتا ہوا واپس لوٹ گیا۔ رات کافی ہو چکی تھی۔ بھوک سے بڑا حال ہو رہا تھا۔  
سوچنے لگا، یہ تو بہت بڑا سہوا، دھوبی کا کتا گھر کا نہ گھاٹ کا۔ بہن کا گھر کہاں تلاش  
کروں؟ چلو واپس ہی چلے چلتے ہیں جو ہو گا دیکھا جائے گا۔ یہ سوچ کر اسٹیشن آیا اور  
گھر جانے والی گاڑی میں پھر بلا ملٹ سوار ہو گیا۔ مصیبت جب آتی ہے تو ہر طرف  
سے آتی ہے۔ گاڑی ابھی تھوڑی دُور چلی تھی کہ ملٹ چیکر ڈبے میں داخل ہوا۔ اسلم  
کو اتنا موقع بھی نہ ملا کہ وہ اپنے آپ کو چھپا لیتا۔ اس نے آتے ہی اسلم سے ملٹ  
طلب کیا۔ یہ دیکھ کر وہ بڑا گھبرایا اور ادھر ادھر دیکھنے لگا۔ ملٹ چیکر نے کہا، ”ملٹ  
نکالو، میں تمہیں ہرگز معاف نہیں کروں گا۔ ایسی سزا دوں گا کہ تم بھر یا د رکھو گے؛“  
یہ کہہ کر اسلم کا کان پکڑ کر بڑی زور کا تھپتھر سید کیا۔ اسلم کا سر چکر گیا۔ اتنے میں  
گاڑی ایک چھوٹے سے اسٹیشن پر آ کر رُکی، ملٹ چیکر نے اسلم کا ہاتھ پکڑ کر گاڑی سے  
اُتار دیا۔ اسلم کو آوارہ لڑکا سمجھ کر کسی مُسافر نے جسی اس کی مدد نہیں کی۔ اسلم نے بہت  
مِنٹیں کیں مگر کچھ نہ ہوا، گاڑی روانہ ہو گئی، اسلم بے بس کھڑا دیکھتا رہا۔ اسٹیشن پر ہر طرف  
ستاٹا تھا کوئی نظر نہیں آ رہا تھا۔ صرف ایک لیمپ جل رہا تھا۔ تھک ہار کر لیمپ کے قریب  
پڑے ہوئے ایک پُرانے بیچ پر جا کر بیٹھ گیا اور ادھر ادھر دیکھنے لگا۔ اتنے میں اسے  
دُور سے دو آدمی اپنی طرف آتے ہوئے نظر آئے۔ انہیں دیکھ کر اسلم کی کچھ ڈھارس



بندھی۔ دونوں اجنبی اسلم کے قریب آگئے اور اُسے اکیلا دیکھ کر بولے،  
 ”تم کون ہو اور یہاں کیوں بیٹھے ہو؟“  
 پہلے تو اسلم ڈرا، لیکن جب انہوں نے تسلی دی تو اُس نے پوری آپ بیتی سُنا ڈالی۔  
 معلوم ہے بچو! یہ لوگ کون تھے؟ ان لوگوں کا تعلق بچوں کو اغوا کرنے والے گروہ سے  
 تھا۔ دونوں نے اسلم سے بڑی محبت سے کہا،  
 ”تم بالکل فکر مت کرو، آؤ ہمارے ساتھ چلو، کھانا کھاؤ اور پھر آرام سے سو جاؤ،  
 صبح ہم مکٹ لے کر تمہیں گاڑی پر بٹھا دیں گے۔“  
 مگر کیا نہ کرتا۔ اسلم ان کے ساتھ روانہ ہو گیا۔ یہ دونوں اسلم کو لے کر اپنے اڈے پر  
 پہنچے جہاں پہرا لگا ہوا تھا۔ اندر بہت سے بچے موجود تھے جن کے چہروں پر خوف طاری تھا۔  
 یہ کہہ کر نانی اماں دوسرا پان کھانے کے لیے رُکیں۔ بچے فوراً بول پڑے،



”پھر کیا ہوا نانی اماں؟“  
 اس دفعہ نانی اماں نے غصے میں ڈانٹتے ہوئے بچوں سے کہا،  
 ”تم لوگوں نے تو ناک میں دم کر رکھا ہے، کچھ دیر تو دم لینے دو“  
 نانی اماں نے پھر دوبارہ قصہ سنانا شروع کیا:

ہاں، تو پھر یہ ہوا کہ وہی دونوں آدمی جو کچھ دیر پہلے فرشتے بنے ہوئے تھے، شیطان  
 بن گئے۔ ان میں ایک نے گرج دار آوازیں اسلم سے مخاطب ہو کر کہا،  
 ”وہاں کھول کر سن لو بر خور دار! اب تمہیں ہمیشہ یہیں رہنا پڑے گا۔ جیسا ہم کہیں اُس  
 پر عمل کرنا پڑے گا، خبر دار! اگر تم نے یہاں سے بھاگنے یا کسی کو بتانے کی کوشش  
 کی تو یہ نخبخہ دیکھ لو، اس سے تمہاری گردن اُڑا دی جائے گی۔ جاؤ اور دوسرے





# ذہنِ عالیہ



## نعت

زاہد القمربخان، کوئٹہ

رحمت نے بڑھ کے اس کو گلے سے لگالیا  
 جس کو مرے حضور نے در پر بلا لیا  
 اُس آفتاب نور کے انوار دیکھتے  
 صحر اکو کائنات کا مرکز بنا لیا  
 کیا پوچھتے ہو وسعتِ دامنِ مصطفیٰ  
 ساتے نے جس کے خشر کا میداں چھپالیا  
 یہ انتہائے وصل نصیبِ بشر کہاں  
 خالق نے اپنے بندے سے پردہ اٹھالیا  
 مختار کائنات کا فیضان کیا کہوں؟  
 وہ جس نے قدسیوں کو بھی در پر چھکالیا

## حمد

محمد اسمعیل قمر، سکھو

پیارا پیارا نام ترا ہے  
 رحمت کرنا کام ترا ہے  
 دل کا گوشہ گوشہ دیکھا  
 ہر سو جلوہ عام ترا ہے  
 ساری زمیں ہوتی تباہ  
 چرخِ نیلی فام ترا ہے  
 کیوں نہ ہمیں ہو جان سے پیدا  
 سچا پس اسلام ترا ہے  
 پوری کرنا سب کی حاجت  
 کام یہ صبح و شام ترا ہے  
 رنج نہیں ہے کوئی تیر کو  
 اس پر یہ انعام ترا ہے

## حضرت شیخ عبدالقادر جیلانی

محمد یوسف میاں چمنوں

حضرت شیخ عبدالقادر جیلانی ۴۱۶ھ میں جیلانی نامی ایک بستی میں پیدا ہوئے اور اسی وجہ سے جیلانی کہلاتے ہیں۔ آپ کاتب دو واسطوں سے حضرت حسن بن حضرت علی رضی عنہما سے ملے۔ آپ اٹھارہ سال کی عمر میں بغداد تشریف لے گئے اور وہیں مستقل قیام کیا۔ یہ وہی سال ہے جس میں امام غزالی دس نظامی کی تدریس ترک کر کے بغداد سے نکلے۔ آپ عالی ہمتی اور بلند جوہلی کے ساتھ تحصیل علم میں پوری توجہ سے مشغول ہو گئے۔ آپ کو عبادت کا بڑا شوق تھا لیکن اس کے باوجود آپ تحصیل علم میں پوری توجہ سے مشغول ہو گئے۔ آپ نے اپنے زمانے کے باکمال استادوں اور عالموں سے اس وقت کے علوم حاصل کئے اور ان میں پوری مہارت حاصل کی۔

آپ کے استادوں میں ابو الوفا ابن عقیل محمد بن الحسن، الباقلانی اور ابو ذکریا تبریزی جیسے نام ور علماء کا نام سرفہرست ہیں۔

علوم کی تکمیل کے بعد آپ نے دغظا اور صلح معاشرہ کی طرف توجہ دی اور اس کے ساتھ ساتھ لوگوں کو درس دینے کا سلسلہ بھی جاری رکھا۔ اپنے استاد شیخ، شیخ محزومی کے مدرسے میں تدریس و وعظ کا سلسلہ شروع کیا۔ طلباء کی کثرت کی وجہ سے بہت جلد

مدرسے میں توسیع کی ضرورت پیش آئی۔ لوگوں کا ہجوم اس قدر بڑھا کہ مدرسے میں تیل رکھنے کی جگہ نہ رہی۔ شیخ موافق الدین ابن قدام فرماتے ہیں:-

”میں نے کسی شخص کی آپ سے بڑھ کر دین کی وجہ سے تعظیم ہوتے نہیں دیکھی۔ بادشاہ اور وزیر آپ کی مجلس میں نیاز مندی کے ساتھ حاضر ہوتے اور نہایت ادب سے بیٹھ جاتے۔ ایک ایک مجلس میں چار چار سو دو تین شمار کی گئیں۔ جو لوگ آپ کے ارشادات عالیہ تحریر کرنے لاتے تھے۔ اتنے بلند مرتبے کے باوجود آپ بے حد نیکسخت تھے۔ کوئی بچہ بھی پکارتا تو کھڑے ہو کر سنتے اور اس کے کام آتے۔ غریبوں اور فقیروں کے ساتھ بیٹھتے، ان کے کپڑے صاف کرتے، لیکن کسی سرکاری عہدے دار اور رکن سلطنت کی تعظیم میں ہرگز نہ کھڑے ہوتے۔ خلیفہ کی آمد کی خبر میں کر قصداً دولت خانے تشریف لے جاتے جب خلیفہ آکر بیٹھ جاتا تو واپس تشریف لاتے تاکہ تعظماً کھڑا نہ ہونا پڑے۔

آپ کو دیکھنے والے اور ہم عصر آپ کے حسن اخلاق۔ علاوہ صلے، تواضع و انکسار، سخاوت و ایثار اور اعلا اخلاقی اوصاف کی تعریف کرتے ہیں۔ ایک بزرگ فرماتے ہیں:

”میں نے حضرت عبدالقادر سے بڑھ کر کوئی خوش اخلاق، فراخ حوصلہ، نرم دل اور تعلقات و محبت کا پاس رکھنے والا نہیں پایا۔ آپ اپنی عظمت

اور عالی مرتبے اور عظیم کے باوجود اسلام میں پہلے کرتے  
کم زوروں کے پاس بیٹھتے اٹھتے۔ غریبوں کے ساتھ  
تواضع اور انکساری سے پیش آتے۔

ابن النجار اپنی ایک تاریخ میں آپ کا یہ قول  
نقل کرتے ہیں:

”میں نے تمام اعمال پر غور و فکر کیا ہے اور  
کھانا کھلانے سے بہتر کوئی عمل نہیں پایا اور نہ عمدہ  
اور اچھے اخلاق سے افضل کوئی عمل نظر آیا۔ میری  
یہ خواہش ہے کہ اگر ساری دنیا میرے قبضے میں  
آجاتے تو اس کی دولت سے بھوکوں کو کھانا کھلا دوں۔“  
غنیۃ الطالبین اور فتوح الغیب آپ کی مشہور  
کتبا ہیں۔ آپ ۱۱ ربیع الثانی ۵۶۲ھ کو اس دنیا  
سے رخصت ہو گئے۔

## علامہ اقبال

رئیس احمد رئیس، لاہل پور

ہم میں سے کون ہے جو اقبال سے منف  
نہیں۔ جب بھی اقبال کا نام زبان پر آتا ہے، لگتا ہے  
ادب و احترام سے جھک جاتی ہیں۔ کیوں کہ پاکستان  
کا خواب سب سے پہلے اقبال ہی نے دیکھا تھا اور  
یہ خواب قائد اعظم محمد علی جناح نے ۱۲ اگست ۱۹۴۷ء  
کو پورا کیا۔

علامہ اقبال ۹ نومبر، ۱۸۷۷ء کو سیالکوٹ میں  
شیخ نور محمد کے گھر پیدا ہوئے۔ علامہ اقبال کے بزرگوں

کا وطن کشمیر تھا۔

اقبال نے ابتدائی تعلیم ایک دینی مدرسے سے  
حاصل کی۔ اس کے بعد سیالکوٹ کے مشن کالج میں  
داخل ہو گئے۔ وہاں سے ایف اے کرنے کے بعد  
بی اے اور ایم اے کے امتحان گورنمنٹ کالج لاہور  
سے پاس کئے۔ اقبال امتحانوں میں ہمیشہ اچھے نمبروں  
سے کام یاب ہوتے تھے۔ ایم اے کرنے کے بعد لاہور  
کے اورینٹل کالج میں پروفیسر رہے اور پھر ۱۹۰۵ء  
میں اعلیٰ تعلیم حاصل کرنے کے لیے ولایت چلے  
گئے۔ ۱۹۰۸ء میں وہاں سے واپس آئے اور وکالت  
شروع کی۔ ۱۹۲۳ء میں سرکار کی طرف سے سرکار  
خطاب ملا۔

اقبال ایک عظیم انسان اور عظیم شاعر تھے۔ وہ  
قوم کے لیے ایک پیغام لے کر آئے تھے۔ آزادی کا  
پیغام، محبت اور کوشش اور محنت کا پیغام۔ اتفاق اور  
اتحاد کا پیغام۔ یہ پیغام انھوں نے بڑے خوب صورت  
انداز میں پیش کیا۔ انھوں نے ہمارے لیے شعر کہے بغیر  
اور نظیں لکھیں اور اپنی شاعری میں محبت کا رس گھولا۔  
اسی لیے ان کی شاعری میں بے حد اثر ہے۔ وہ جو  
بات کہتے تھے دل میں اتر جاتی تھی۔ ان کا ہر شعر آج  
بھی دلوں میں جوش اور تڑپ پیدا کرتا ہے۔

اقبال کے دل میں قوم کا درد کوٹ کوٹ کر بھرا  
ہوا تھا۔ وہ اپنی قوم کو ایک طرف انگریزوں کی غلامی  
میں جکڑا ہوا اور دوسری طرف ہندوؤں کے تشکبہ میں

## کرن

جاویداقبال، شیخوپورہ

میری کرن ایک گڑیا ہے  
سب کے دل کی تمنا ہے  
لاکھ تماشے کرتی ہے  
سارے گھر کا تماشا ہے

ہر لمحہ سُسکتی ہے وہ  
سب کا دل بہلاتی ہے وہ  
اُنکلی ایک اٹھاتی ہے  
اللہ ایک بتاتی ہے

گندی کہیے اس کو اگر  
آنکھیں خوب دکھاتی ہے  
اچھی کہئے اس کو اگر  
ہنس کر خوش ہو جاتی ہے

دیکھ کے اپنے ابا کو  
ابا جھٹ کہہ دیتی ہے  
"کرن ہے گندی" کہنے پر  
فوراً "ہٹ" کہہ دیتی ہے

نیند جو آنے لگتی ہے  
اللہ اللہ کہتی ہے  
یعنی اپنے لفظوں میں  
لوری گاتی رہتی ہے

پھنسا ہوا دیکھتے تو ان کا دل درد سے بھرتا۔ وہ  
چاہتے تھے کہ قوم ان زنجیروں اور کنبھوں سے  
آزاد ہو جائے اور دنیا کی دوسری قوموں کی  
طرح سر بلند ہو۔ پتال چہ انھوں نے اپنی پوری  
زندگی قوم کو سمجھانے اور اسے ترقی کی منزل تک  
پہنچانے کے لیے وقف کر دی۔ اسی لیے ہم انھیں  
قومی شاعر کہتے ہیں۔

اقبال کی بہت سی نظمیں ایسی ہیں جو صرف  
مسلمانوں کے لیے نہیں بلکہ انھوں نے ساری دنیا کے انسانوں  
کے لیے لکھیں۔ اقبال کو یہ شکایت تھی کہ انسان  
نے اپنے آپ کو پہچانا نہیں۔ اُن کے خیال میں  
انسان کے اندر ایک بہت بڑی طاقت ہے۔ اگر  
انسان اپنی طاقت کو پہچان لے تو پھر یہ کسی کا غلام  
نہیں رہ سکتا اور نہ یہ کسی کے سامنے جھک سکتا  
ہے۔ اقبال یہ چاہتے تھے کہ انسان اپنی کوشش  
اور محنت سے اتنی ترقی کرے کہ دنیا کی باقی تمام  
چیزیں اس کے قابو میں آجائیں۔ اقبال کی چند  
مشہور کتابیں بانگِ درا، ضربِ کلیم، پیامِ مشرق  
اور بالِ جبرئیل ہیں۔

انھوں نے ۲۱ اپریل ۱۹۳۸ء کو لاہور  
میں وفات پائی اور شاہی مسجد کے پہلو میں  
دفن ہوئے۔ اگر ہم ان کے کلام کو سمجھ لیں  
اور اس پر عمل پیرا ہوں تو ہمارا مستقبل یقیناً  
روشن ہو گا۔

## شاعر ملی

خترم نثار احمد خان، کراچی

۱۹۵۷ء کی جنگِ آزادی کے بعد مسلمانوں کا اقبال  
اقبال غروب ہو چکا تھا۔ برصغیر میں انگریز کا طوطی بول  
رہا تھا۔ غلامی کا دور دورہ تھا۔ اخلاقی، تمدنی اور  
اقتصادی، معاشرتی اور سیاسی ہر لحاظ سے مسلمان  
پست ہو رہے تھے، اور وقت کی رفتار کے ساتھ ساتھ  
تاریکی اور زوال کے یہ سائے بڑھتے ہی جا رہے تھے۔  
اس قومی ذلت و پستی نے مسلمانوں سے اعتقاد اور  
عمل کی تمام سرسرمیاں چھین لی تھیں۔ اقبال کی ابتدا کا  
تعلیم مکتب سے شروع ہوئی تھی۔ طبیعت میں ذہانت  
کا خداداد مادہ تھا۔ علامہ اقبال نے تمام امتحانات  
انتیازی ممبروں کے ساتھ پاس کیے۔ خوش قسمتی سے  
سیال کوٹ میں انھیں میر حسن جیسے شفیق، قابل اور مہربان  
استاد مل گئے۔ یہ ان کا فیضانِ نظر تھا کہ ڈاکٹر  
صاحب کی طبیعت میں عربی، فارسی کا صحیح مذاق پیدا  
کر دیا۔ اقبال نے بی۔ اے اور ایم اے کے امتحانات  
گورنمنٹ کالج لاہور سے پاس کئے اور دونوں میں  
انتیازی پوزیشن حاصل کی۔ علامہ اقبال کی خوش قسمتی  
سے وہاں پروفیسر آرنلڈ تھے۔ علامہ اقبال نے فلسفے  
میں ان سے بے حد اکتسابِ فیض کیا۔ کچھ عرصے  
انھوں نے گورنمنٹ کالج اور اورینٹل کالج لاہور میں  
بطور پروفیسر کام کیا۔

مگر آرنلڈ کی تعلیم و تربیت اور شفقت نے  
ڈاکٹر صاحب میں جو علمی ذوق پیدا کیا۔ وہ ابھی  
نا مکمل تھا، چنانچہ وہ اعلا تعلیم کے لیے انگلستان  
چلے گئے۔ انگلستان میں علامہ اقبال نے سیرسٹری کا  
امتحان پاس کیا۔ محض تین برس کے قیام میں اتنے علمی  
اعزازات اور ڈگریاں لے کر وہ ۱۹۰۸ء میں واپس  
وطن لوٹ آئے۔ عجیب بات یہ ہے کہ اقبال یورپ  
سے اسلام کی سچائی کے قائل ہو کر لوٹے۔

اقبال کا مقصد شاعری نہ تھا۔ وہ سوئی ہوئی  
قوم کو بیدار کر کے اس کی مُردہ رگوں میں ایک نئی  
روح بھونکنو چاہتے تھے۔ اس اعتبار سے قدیم و  
جدید شعرا میں ڈاکٹر صاحب کا موازنہ کسی شاعر سے  
نہیں کیا جا سکتا۔ وہ بلاشبہ دینائے اسلام کے منفرد  
شاعر تھے۔ وہ اپنی ذات میں ایک انجن، ایک ادارہ  
اور خصوصی مکتبِ فکر سمونے ہوئے تھے۔ سچی بات تو  
یہ ہے کہ ہندوپاک یا ایران کی شاعری کا کوئی درس  
بھی انھوں نے دوسروں سے مانگے ہوئے خیال و  
حکمت کے پھولوں سے نہیں سجایا۔ ان کی شاعری کے  
بیانے خود ان کی بنائے ہوئے ہیں جس میں وہ  
عرب کی کھجوروں سے بنا ہوا مشروب پیش کرتے  
ہیں۔ وہ اگرچہ ہندی نثر ادب تھے لیکن مجازی لے میں  
کھاتے تھے، چنانچہ کہتے ہیں:

”نغمہ ہندی ہے تو کیلے تو مجازی پوری“  
اقبال بجائے خود اقبال ہیں۔ ان کے پیغام نے



تھا۔ وہ بہت رحم دل اور انصاف پسند تھا۔ اسے اپنی رعایا کی خوش حالی اور بھلائی کا ہر وقت خیال رہتا تھا۔ وہ چاہتا تھا کہ کسی پر ظلم اور زیادتی نہ ہو۔

اپنی رعایا کے ہر شخص کے ساتھ انصاف کرنے کے لیے بادشاہ نے دارا الحکومت کے سب سے بڑے چوک میں (جس کو بعد میں انصاف چوک کے نام سے پکارا جانے لگا) ایک اونچا سا مینار تعمیر کروایا اور مینار کی برجی میں ایک بڑی گھنٹی نصب کرائی، گھنٹی میں ایک مضبوط ڈوری باندھ کر نیچے لٹکادی۔ دوری اتنی لمبی تھی کہ ایک چھوٹا بچہ بھی کھینچ کر گھنٹی بجاسکتا تھا۔ اس نے لوگوں کی فریاد سننے اور انصاف کرنے کے لیے خصوصی علامہ مقرر کیا، تاکہ بلا تاخیر فیصلہ کیا جاسکے۔ بادشاہ نے ملک بھر میں مٹنادی کرا دی کہ جس کسی شخص پر کسی نے ظلم کیا ہو یا کسی کے ساتھ زیادتی ہوئی ہو وہ دارا الحکومت پہنچ کر انصاف چوک میں نصب شدہ گھنٹی بجائے۔ اس کی فریاد فوراً سنی جائے گی اور بلا تاخیر انصاف کیا جائے گا۔

عرصہ دراز تک انصاف چوک کے اونچے مینار میں گھنٹی لٹکی رہی۔ مظلوم اور ضرورت مند لوگوں نے جب بھی یہ گھنٹی بجائی اور جس نے بھی فریاد کی تلافی اور نفع کسی امتیاز کے اس کے ساتھ انصاف کیا گیا۔ وقت گزرتا گیا اور استعمال ہوتے ہوئے گھنٹی

برصغیر کے مسلمانوں کو زندگی کا درس دیا، انھیں آئادہ عمل کیا۔

علامہ اقبال عظیم المرتبت شاعر ہونے کے علاوہ عمدہ نثر نگار بھی تھے۔ انھوں نے اقتصادیات کے بارے میں ایک کتاب ”علم الاقتصاد“ لکھی تھی اس کے علاوہ ان کے خطوط کے مجموعے بھی مرتب ہو کر شائع ہو چکے ہیں۔ علامہ اقبال کے خطوط دل چسپ اور ان کی شخصیت کے ترجمان ہیں۔ غرض کہ انھوں نے نظم اور نثر دونوں ہی کے ذریعے مسلمانوں کو اپنی اہمیت کو سمجھنے اور اپنا کھویا ہوا مقام حاصل کرنے پر اگلیا انھوں نے نظریہ پاکستان پیش کیا اور اپنی شاعری کے ذریعے اسے حاصل کرنے کا حوصلہ عطا کیا۔

وقت گزرنے کے ساتھ ساتھ اقبال کے خیالات اور نظریات صحیح ثابت ہو رہے ہیں، دھڑ اسلام ہی کو تمام مسلمانوں اور انسانیت کے مسائل کا حل قرار دیتے ہیں۔ ان کی یاد تازہ رکھنے کا صحیح طریقہ یہ ہے کہ ہم ان کے خیالات کو دل و جان سے قبول کر کے ایک بار پھر صداقت، شجاعت اور عدالت کا اسلامی درس پڑھیں تاکہ دنیا کی قیادت کی باگ ڈور ہمارے ہاتھوں میں آسکے۔

## انصاف کی گھنٹی

سید منصور طارق زیدی کراچی  
بہت زمانہ گزرا۔ کسی ملک میں ایک بادشاہ مگر



کی ڈوری پڑانی اور بوسیدہ ہو کر ٹوٹ گئی۔ اتفاق سے دوسری ڈوری فوری طور پر دست یاب نہ ہو سکی۔ بادشاہ نے جلد ہی ایک مضبوط اور کافی لمبی ڈوری فروما کرنے کا حکم دیا۔

لوگوں نے سوچا کہ اس عرصے میں اگر کوئی فریادی آئے اور اُسے مدد اور انصاف کی ضرورت ہو تو کیا ہوگا؟ ایسا بندوبست کرنا چاہیے کہ کوئی فریادی بغیر انصاف حاصل کیے مایوس و ناکام نہ واپس ہو، چنانچہ انہوں نے انگور کی ایک لمبی بیل گھنٹی میں باندھ کر نیچے لٹکادی۔ یہ واقعہ موسم بہار میں پیش آیا، اس لیے انگور کی بیل میں کچھ ہی دنوں بعد ہری ہری کو نیلیں اور تھی تھی پتیاں نکلنا شروع ہو گئیں۔

دارالحکومت میں ایک بوڑھا مال دار فوجی سردار بھی رہتا تھا۔ اس کے پاس ایک گھوڑا تھا جو بہت ہی لڑائیوں میں اس کے ساتھ شریک رہا تھا لیکن اب وہ بوڑھا ہو گیا تھا اور ٹانگ میں پرانی جھوٹ کے باعث لنگڑا کر چلنے لگا تھا۔ گھوڑا اب کسی کام کے قابل نہ تھا، اس لیے اس کے بے رحم مالک، فوجی سردار نے اس کو گلیوں میں آوارہ چھوڑ دیا تھا تاکہ وہ خود اپنی بساط بھر خودک اپنے لیے حاصل کر سکے۔ بے چارہ بوڑھا گھوڑا لنگڑا تا گلیوں میں پھرتا تھا اور جہاں کہیں جو کچھ میسر آ جاتا اس سے تنگ پڑی کر لیتا۔ بعض اوقات اس کو لوگوں کے ڈنڈے

بھی کھانے پڑتے تھے، وہ روز بروز کم زور اور ناتوان ہوتا جا رہا تھا۔

پھرتے پھرتے ایک روز بوڑھا گھوڑا انصاف چوک میں جا نکلا۔ مینار کے قریب سے گزر آ تو انگور کی بیل میں ہری ہری کو نیلیں اور پتیاں دکھ کر رُک گیا۔ بھوک ناقابل برداشت تھی اس لیے بیل کو منہ میں لے کر زور سے کھینچا۔ مٹن مٹن مٹن! پورا شہر گھنٹی کی آواز سے گونج اٹھا۔ کون فریادی انصاف کے لیے گھنٹی بجا رہا ہے؟ لوگ انصاف چوک کی طرف دوڑے۔ دیکھتے ہی دیکھتے لوگوں کا آزدہام (ہجوم) انصاف چوک میں جمع ہو گیا۔ بادشاہ کے مقرر کردہ مخصوص راج بھی دوڑتے ہوئے مینار کے قریب اپنے دفتر میں پہنچ گئے۔

”یہ بوڑھا گھوڑا کس کا ہے؟“ ججوں نے لوگوں سے دریافت کیا۔ مجھے میں سے کئی آدمیوں نے بوڑھے اور کم زور گھوڑے کی سرگزشت بیان کی۔ ججوں نے گھوڑے کے بے رحم مالک کو فوراً طلب کیا اور اس کو حکم دیا کہ وہ گھوڑے کے لیے ایک اچھا اور آرام دہ اصطبل بنائے اور اپنے وفادار گھوڑے کو، جب تک وہ زندہ رہے اچھا چارہ اور دانہ کھلاتا رہے ورنہ حکم نہ ماننے کی صورت میں نکل جائے اور ضبط کر لی جائے گی۔ لوگ اس فیصلے کو سن کر جوش سے نعرے لگاتے اپنے اپنے گھروں کو لوٹے اور بے رحم بوڑھا سردار شرم سے اپنا سر

جھکائے گھوڑے کو اپنے ساتھ لے گیا۔

## مٹومیاں

عبد السمیع بلوچ - کراچی

بڑے بھولے بھالے ہیں مٹومیاں

دلوں کے اُجالے ہیں مٹومیاں

کبھی گندے پچوں میں جاتے نہیں

کبھی یہ کسی کو ستاتے نہیں

شرارت سے ان کو نہیں کوئی کام

وہ کرتے ہیں سب کو ادب سے سلام

کبھی اپنی بہنوں سے لڑتے نہیں

کبھی بھائیوں سے جھگڑتے نہیں

پڑھائی میں بھی دل لگاتے ہیں وہ

کہانی بھی سب کو سُنااتے ہیں وہ

سبھی ان کو رکھتے ہیں دل سے عزیز

سبھی ان کو لالاکے دیتے ہیں چیز

بڑے بھولے بھالے ہیں مٹومیاں

## ہم نے فلم دیکھی

جاوید حسن علی بلیوں، حیدرآباد

ایک دن ہم نے گھر والوں کی چوری سے فلم

دیکھنے کا پروگرام بنایا اور اپنے ایک دوست کے

ساتھ مکٹ لے کر سینما گھر میں گھس گئے، فلم مزاحیہ

تھی، اُس پر آزادی کا احساس ہم دل کھول کر تہقیر

لگانے لگے اتنے میں ہمارے دوست نے کہا،

”بھئی جاوید تم نہیں بیٹھو میں لیک لے کر

ابھی آتا ہوں“ ہم ذرا گھبرائے اور بولے،

”دیکھو دوست، ذرا جلدی آنا“

وہ چلا گیا تو تھوڑی دیر ہم سہمے رہے،

کیوں کہ پہلی بار چوری سے فلم دیکھنے آئے تھے اور

دوست کی موجودگی سے ہمت بڑھی ہوئی تھی۔ بہر حال

فلم چلتی رہی اور وہیں پتا بھی نہیں چلا کہ وہ کب آیا

فلم کے دوران تہقیر روک کر ہم نے کہا،

”اگ الگ ہی کھا رہے ہو، ہمارا حصہ بھی تو

دو“ اندھیرے میں کوئی چیز ہمارے ہاتھ میں تھا

دی گئی۔ منہ میں جو رکھا تو پتا چلا کہ لیک کے بجائے

سموسہ ہے۔ خیر ہم سمجھے چلو لیک نہیں ملا ہوگا، کیا

سرج ہے۔ مفت کا سموسہ بھی کوئی بُری چیز نہیں ہے۔

اتنے میں پردے پر ایک ایسا مزاحیہ سین آیا کہ ہم ہنسی

کے مارے دوہرے ہو گئے اور جوش میں ہم نے

اپنے دوست کو کس کر ایک عدد ایسی دھول رسید

کی کہ بے چارے کی چیخ نکل گئی۔ ہم نے تھوڑی دیر

کے لیے سوچا کہ کم نجات کی آواز کیوں بدل گئی ہے،

لیکن پھر یہی خیال آیا کہ اس وقت شاید اس کے منہ

میں کچھ ہوگا۔ غرض فلم کے دوران مسلسل ہم اس کی

پٹائی کرتے رہے اور ہنس ہنس کر اپنا وقت گزارا

کئے۔ آخر فلم ختم ہو گئی اور روشنیاں کھل گئیں۔ اب

جو مڑ کر دیکھا تو پیروں تلے کی زمین نکل گئی۔ ساتھ

والی سیٹ پر حساب کے ماسٹر صاحب لال لال دیکھ لکالے گھور رہے تھے۔ یہ منظر دیکھتے ہی ہم چھلانگ لگا کر مجمعے میں سے نکل بھاگے۔ صبح ماسٹر صاحب نے تمام لڑکوں کو سہارا تماشاد کھایا، جی ہاں! کٹکٹ کے بغیر

## برونئی

ملک آفتاب احمد النوری، کراچی

جنوب مشرقی ایشیا میں اب صرف ایک ہی بادشاہ رہ گیا ہے۔ اور وہ ہے سلطان برونئی۔ ان کا نام جن میز الدین ہے اور وہ اپنے خاندان کے ۲۹ ویں سلطان ہیں۔ یہ ملائیشیا کے جزیرے بورنیو کے ساحل پر ایک چھوٹی سی بادشاہت ہے۔ برونئی کا رقبہ ہے ۲۲،۲۲۶ مربع میل اور آبادی ۸۰۰۰۰۰ نفس پرتیل ہے۔ اس ملک میں ۵ فی صد مسلمان ہیں۔ سرکاری زبان انگریزی ہے۔ یہ ملک ۲۸ ستمبر ۱۹۵۹ کو آزاد ہوا۔

برونئی کی معلوم تاریخ کا آغاز ابتدائی سوہویں صدی میں ہوتا ہے۔ اس زمانے میں یہ مملکت تمام جزیرہ بورنیو اور مجمع الجزائر مالے پر مشتمل تھی۔ انیسویں صدی میں ولندیزی اور انگریزی سامراجی طاقتوں نے اس کے وسیع علاقے پر قبضہ کر لیا تھا۔

برونئی کی معیشت کی بنیاد تیل کی پیداوار ہے جس کی پہلی کھدائی ۱۹۲۹ء میں ہوئی۔ اس کے علاوہ ربر، زراعت، ماہی گیری اور جنگلات پر بھی معیشت

کا دارومدار ہے۔ برونئی میں ۲،۷۹ میل لمبی سڑکیں اور ایک مختصر ریلوے لائن ہے۔ مئی ۱۹۵۷ء سے برونئی براڈ کاسٹنگ سروس سے نشریات بھی شروع ہو گئی ہیں۔ سرکاری ہسپتال اور دو خانے عوام کی صحت کی دیکھ بھال مفت کرتے ہیں۔ یہاں تنخواہیں ایشیا کے ہر ملک سے زیادہ ہیں۔ اور کوئی انکم ٹیکس نہیں ہے۔ شراب پر پابندی ہے۔ یہاں جنوب مشرقی ایشیا کا سب سے بڑا رن وے ہے۔ موجودہ سلطان کے والد عمر علی سیف الدین اکتوبر ۱۹۶۸ء میں تخت سے دست بردار ہوئے لیکن دست برداری کے باوجود وہ برونئی کی مقتدر ترین شخصیت ہیں۔

## لباس کی بات

محمد سلیم ملک، میرپور خاص

ملا نصر الدین کا ایک بہت پرانا دوست جلال ایک دن ملا کے ہاں آیا۔ ملا نے کہا، اتنے عرصے بعد تم سے مل کر بہت خوشی ہوئی۔ میں ابھی کچھ لوگوں سے ملنے کے لیے جانے ہی والا تھا۔ تم بھی میرے ساتھ چلو۔ جلال نے کہا:

”پھر مجھے کوئی اچھا سا لباس کچھ دیر کے لیے دے دو، کیوں کہ میرے یہ کپڑے ملاقاتوں کے لیے کچھ ٹھیک نہیں ہیں۔ ملا نے بہت نفیس لباس پہننے کو دیا اور پھر اسے ساتھ لے کر لوگوں سے ملنے

کے اس معاہدے پر جولائی ۱۹۶۴ء میں  
استنبول میں دستخط ہوئے تھے۔ اس معاہدے  
کے رکن ملک پاکستان، ترکی اور ایران ہیں۔  
میتاق استنبول کا مقصد ان تینوں ملکوں کا آپس  
میں اقتصادی تعاون بل جمل کر مشترکہ سرمائے  
سے صنعتیں قائم کرنا اور ایک دوسرے کو اقتصادی  
ترقی میں مدد دینا ہے۔ اس معاہدے سے تین  
مسلمان ملکوں کے دوستانہ تعلقات مزید گہرے  
ہو گئے۔

نلیٹو: (معاہدہ شمالی اوقیانوس) یہ یورپی طاقتوں  
کا روس کے خلاف ایک محاذ ہے۔ یہ معاہدہ اپریل  
۱۹۴۹ء میں ہوا تھا۔ اس کے ممبر ملک امریکا، برطانیہ،  
کینیڈا، فرانس، ہالینڈ، بلجیم، لکسمبرگ، اٹلی، ڈنمارک،  
ناروے، آسٹریلیا، پرتگال، ترکی اور یونان ہیں۔

## گیلیلیو

علی رضا خان، کراچی

آئیے! آج ہم آپ کو ایک مشہور ماہر فلکیات اور  
فلسفی کے بارے میں کچھ بتائیں۔ جب انسان پیدا ہوتا  
ہے تو کسی کو یہ معلوم نہیں ہوتا کہ بڑا ہو کر کیا بنے گا۔ وہ  
دُنیا میں اپنا مقام خود اپنی کوشش سے حاصل کرتا  
ہے۔ ناکامی کی صورت میں کسی بھی انسان کو ہمت نہیں  
بارنی چاہیے، بلکہ کوشش جاری رکھنی چاہیے۔  
سرفرانس ڈریک، نیوٹن، ہنچن فرینکلن، کرسٹوفر کولمبس،

نکل گئے۔ پہلے شخص سے انھوں نے اپنے دوست  
کا تعارف یوں کر کیا، ”یہ میرے پُرانے دوست جلال  
ہیں، لیکن انھوں نے جو لباس پہنا ہوا ہے وہ میرا  
ہے۔“ وہاں سے نکلے تو راستے میں جلال نے ملتا  
سے کہا، ”ملتا، یہ کیا حماقت ہے کہ، یہ لباس میرا  
ہے، اب یہ بات پھر نہ کہنا۔“ ملتا کو جس دوسرے  
شخص سے ملنا تھا۔ اس کے گھر میں جب آرام  
سے بیٹھ گئے تو نضر الدین نے کہا، ”یہ میرے پُرانے  
دوست جلال ہیں، مجھ ملنے آئے تھے، لیکن یہ لباس  
..... ہاں یہ بھی انہی کا ہے۔“ وہاں سے چلے تو  
جلال اس فقرے پر بھی رہم ہوا، ”آخر تم لباس  
کا ذکر کیوں بیچ میں لے بیٹھتے ہو؟ کیا یہ اتنا ہی  
ضروری ہے؟“

ملانے کہا، ”میں نے بات بدل تو لی ہے۔“  
جلال نے پھر اہر کیا، ”اگر تم بڑا نہ مانو.....“  
تو میرے خیال میں میرے لباس کے بارے میں  
کوئی بات سرے سے ہی نہ کی جائے۔“ تیسری اور  
آخری ملاقات میں نضر الدین نے کہا، ”ان سے ملنے،  
یہ میرے دوست جلال ہیں اور یہ جو لباس پہنے ہوئے  
ہیں ہمیں اس کے بارے میں کوئی بات نہیں کرنی ہے۔“

## دو معاہدے

جمیل الرحمان طاہر کماٹوالا، سیالکوٹ  
میتاق استنبول: علاقائی تعاون برائے ترقی

انجام دیں گے تاکہ ہمارے ملک و قوم کی عزت  
ہو اور ہمارا نام دنیا میں زندہ رہے۔

## شارک مچھلی کی کھال

محمد قمر، کراچی

شارک مچھلی کو دنیا کے مختلف ملکوں میں  
بے شمار طریقوں سے استعمال کیا جاتا ہے۔ اس کی  
کھال بھی نہایت سخت اور مضبوط ہوتی ہے، اس  
کی زرخیز اور خوب آسانی سے بنائے جاتے ہیں۔  
شارک کے دانتوں کو دستاؤں کے اوپر لگا دیا  
جاتا ہے اور یہ دستاں دشمن سے مقابلے کے  
وقت بہن لینے جاتے ہیں۔ یہ دانت قدرتی طور پر  
ریزربیلڈ کی مانند تیز اور فولاد کی طرح سخت  
ہوتے ہیں اور ان کا گھاؤ جان لیوا ثابت ہوتا ہے۔  
چناں چہ قدیم زمانے کے لوگوں کے جنگی ہتھیار  
جو اب تک پائے گئے ہیں ان میں شارک مچھلی  
کی کھال سے بنی ہوئی زرخیز، سر پر پہننے کے  
خود اور دستاں شامل ہیں۔ اس کی کھال تلواروں،  
کھنڈیوں، نیزوں اور خنجر کے دستوں پر بھی  
منڈھی جاتی ہے تاکہ کھر درے پن کے باعث  
ہاتھ کی گرفت مضبوط رہ سکے۔ تلواروں کے دستوں  
پر شارک کھال چڑھانے کا رواج عام تھا۔ پہلی جنگ  
عظیم کے خاتمے تک یہ حال تھا کہ جرمنی میں شارک  
کی اتنی کھالیں فروخت کے لیے عالمی منڈی میں

ڈارون، اٹلیں اور روجن جوڑے بڑے بڑے ریاضی  
دان، فلسفی اور سائنس دان تھے۔ ان سب نے اپنے  
مقام کے لیے کوشش کی اور آخر کار وہ مقام پالیا  
اور ہم ان کو آج بھی یاد کرتے ہیں اور کرتے ہیں  
گے۔

گیلیلیو اٹلی کے شہر پیا میں پیدا ہوا۔ پیا  
یونیورسٹی سے ڈگری لینے کے بعد وہیں پروفیسر  
مقرر ہوا۔ گیلیلیو پہلا شخص تھا جس نے ثنابت  
کر دکھایا کہ بھاری اور ہلکی چیز ایک ساتھ گرتی  
ہے۔ گیلیلیو نے کوپرنیکس کے اس نظریے کی  
حمایت کی کہ سورج مرکز ہے اور ستارے اس کے  
گرد گھومتے ہیں اس پر اس وقت کے یورپی علماء  
ناراض ہو گئے اور اسے عمر کا آخری حصہ جیل  
میں گزارنا پڑا۔

گیلیلیو کا سب سے بڑا کارنامہ دوڑین  
کی ایجاد ہے جو اس نے ۱۶۰۹ء میں ایجاد کی۔  
اس دوڑین کے ذریعے ہی اس نے چاند کے  
غاروں اور سورج کے دھبوں کا پتا چلایا اور  
ہیکسٹاں کا سراغ بھی اس کی دوڑین سے ہی  
لگا۔ ایک عظیم سائنس دان کا اس سے بڑا کوئی  
انعام نہیں کہ اس کے کارنامے اور اس کے نام کو تا  
قیامت یاد رکھا جائے۔ اس عظیم سائنس دان  
کی وفات ۱۶۴۲ء میں ہوئی۔

آئیے! عہد کریں کہ ہم بھی کوئی کارنامہ

سے اُدھرا چھلتی رہی تھیں ایسی ہو گئی تھی  
جیسے کسی بڑھتی نے اس پر ریگ مال  
پھیر دیا ہو۔ رنگ و روغن مٹا چکا تھا۔  
اور نیچے سے لکڑی صاف و شفاف ہو کر  
شیشے کی طرح چمک رہی تھی؟

شارک کی کھال کا سب سے زیادہ حیران کن استعمال  
اس کے بٹوے بنانے میں ظاہر ہوتا ہے۔ یہ بٹوے  
”جیب تراش پروف“ کہلاتے ہیں اور حقیقت  
یہ ہے کہ اس کی کھال کے بنے ہوئے بٹوے کو  
ماہر جیب تراش بھی نہیں نکال سکتا۔ اس کی وجہ یہ ہے  
کہ جوں ہی کوئی شخص جیب میں انگلیاں ڈال کر بٹوہ  
اُڑانے کی کوشش کرتا ہے، کھال کے اوپر لگے  
ہوئے باریک دانت جیب کے اندر میں کانٹوں کی  
طرح پھنس جاتے ہیں اور بٹوہ باہر نہیں نکل سکتا۔  
دوسرا فائدہ یہ ہے کہ اس بٹوے کو ریزر بلڈیا  
تینچی سے بھی آسانی سے نہیں کاٹا جاسکتا۔  
چنانچہ یورپ اور امریکا میں شارک کی کھال سے  
بنے ہوئے بٹوے بہت استعمال ہو رہے ہیں اور جیب  
کٹروں کے لیے خاصی پریشانی کے باعث بن رہے  
ہیں۔ ان بٹووں کے مالکوں کو بھی جیب سے بٹوہ  
نکلانے کے لیے پہلے خاصی مشق کرنی پڑتی ہے اور  
انہیں یہ بٹوہ اتنی احتیاط سے لٹکانا پڑتا ہے کہ  
بٹوے میں لگے ہوئے دانت کپڑوں کو چھونے نہ  
پائیں۔

بھیگی گئیں جو تیس ہزار تلواروں کے دستوں میں  
لگانے کے کام آسکتی تھیں۔ اس کھال کی ایک اور  
خوبی یہ ہے کہ کھردری لکڑی کو نہایت صاف و  
شفاف بنانے کے لیے اسے ریگ مال کی جگہ  
استعمال کرتے ہیں۔ متواتر استعمال کے بعد بھی یہ  
اپنی حالت پر قائم رہتی ہے۔ اس کی وجہ یہ  
ہے کہ شارک کی کھال کے اوپر بڑی کم بے  
شمار باریک اور نوکیلے دانے دانے سے ابھرے  
رہتے ہیں۔ یہ دانے دراصل ایک قسم کے  
دانت ہی ہوتے ہیں۔ شارک کی کھال بھی عام  
مچھلیوں کی نسبت ذرا موٹی ہوتی ہے۔ لکڑی پر  
اگر یہ کھال رگڑ دی جائے تو وہ شیشے کی مانند  
چمکنے لگ جاتی ہے۔

مچھلی پکڑنے والے مشہور عالم انگریز حکامری  
کیپٹن ولیم۔ اسی ینگ اپنی کتاب میں ایک دلچسپ  
واقعہ لکھتے ہیں:

”ایک مرتبہ ایسا اتفاق ہوا کہ  
مچھلیاں پکڑنے میں نے سات شارک  
مچھلیاں پکڑیں اور انہیں خالی کشتی کے اندر  
پھینک دیا۔ وہ دیر تک اُچھلتی اور  
ترپتی رہیں۔ کنارے پر آکر جب میں  
نے ان مچھلیوں کو باہر نکالا تو میری حیرت  
کی انتہا نہ رہی کہ کشتی کے اندر کی وہ تمام  
جگہ جہاں یہ مچھلیاں ترپ ترپ کر ادھر

## پیاری بلی

شیدائے شفیق، کراچی

کالی کالی بلی آئی

بھولی بھالی بلی آئی

کس تیزی سے چلتی ہے یہ

میاؤں میاؤں کرتی ہے یہ

پیار سے سب ہی اس کو لایا

گود میں اپنے لاکے ٹھائیں

دُم کو یہ اپنے خوب ہلاتے

اُچھلے کودے، کھیل دکھاتے

پیار سے سب کہتے ہیں پوسی

اس کی ہے اک سہیلی پوسی

ان دونوں کا شوق نرالا

کھیل یہ کھیلے آلا پالا

جو ہے اس کو دیکھ کے بھاگے

پوسی جب بھی سو کر جاگے

دیکھو اس کی مالکن آئی

ہاتھ میں اس کے دودھ پلاتی

## دوران خون

شبانہ عصمت، پشاور

جیسا کہ ہم جانتے ہیں غذا ہضم ہونے کے

بعد رگوں کے ذریعے جزیہ بدن ہوتی ہے، یعنی

رگوں سے خون میں داخل ہوتی ہے اور خون

بدن میں گردش کرتا ہے۔ جہاں یہ بدن پھٹتا ہوا

یا سخت زخمی ہو وہاں سے خون باہر نکلتا ہے۔

گردش کے دوران خون جذب شدہ غذا کو بدن

کے تمام حصوں میں پہنچاتا ہے اور حرارت کو بھی

بدن کے تمام حصوں میں یکساں رکھتا ہے۔ اگر

کسی عضو میں خون نہ پہنچے تو وہ عضو غذا نہ لے سکتا

وجہ سے نکتا (ناکارہ) ہو جاتا ہے۔ مثلاً آنکھیں

دیکھتی نہیں ہیں۔ کان سنتے نہیں ہیں۔ ہاتھ پاؤں

حرکت نہیں کرتے۔ دل خون کی گردش کے کارخانے

کام کر رہے۔ دل خون کو خاص دباؤ کے ساتھ

بڑی اور نازک رگوں میں جاری رکھتا ہے۔

## جانوروں پر رحم

شہباز احمد، جوئیہ، گوجرانوالا

اللہ تعالیٰ نے قرآن پاک میں بار بار رحم کی

تاکید فرماتی ہے۔ اللہ تعالیٰ کا حکم ہے کہ جو بھی زمین

پر میں ان پر رحم کرو۔ اللہ تعالیٰ نے رحم کرنے والوں

کو بہت بڑا مرتبہ عطا فرمایا ہے۔ خدا تعالیٰ نے انسانوں

کی نسبت دوسری مخلوق یعنی چرند، پرند اور حیوانات

پر بھی رحم کی بار بار تاکید فرماتی ہے۔ رسول اللہ

صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے ہیں۔ اِرْحَمُوا مَن فِي الْاَرْضِ

يَرْحَمْكُمْ مَن فِي السَّمَاءِ۔ یعنی:

کر دو بہر باقی تم اہل زمین پر۔:۔ خدا بہر باں ہو گا عرض بریں پر

دن اس کے درمیں کافی افادہ ہو گیا تھا۔ مجھے پیاس سے سخت پریشان دیکھ کر وہ بتائے بغیر ہی چلا گیا۔ کچھ دیر بعد کیا دیکھتا ہوں کہ وہی بندر ہاتھ میں دو ناریل لیے چلا آ رہا ہے۔ میں نے ناریل توڑا اور اپنی پیاس بجھائی۔ جب وہ بالکل ٹھیک ہو گیا تو میں نے وہاں سے جانے کا ارادہ کیا، لیکن وہ بھی میرے ساتھ ہو لیا میں حیران تھا کہ جانوروں میں بھی ایسا جذبہ ہوتا ہے کہ وہ احسان کا بدلہ ادا کریں۔“

## غریب لڑکا

تمہینہ مساجد کا، راولپنڈی

کسی گاؤں میں ایک تمیم لڑکا رہتا تھا اور روٹی پیسے کے لیے گاؤں کے ہر دروازے پر دستک دیتا اور ہر دروازے سے مایوس ہو کر واپس آجاتا جب وہ واپس اسی جھونپڑی میں جاتا تو اس کو اپنے مال باپ بہت یاد آتے۔ اسی گاؤں میں اس کا چچا بھی رہتا تھا۔ اس کے میوی بچے اس کا بہت مذاق اڑاتے تھے۔ وہ جب کبھی ان کے گھر جاتا تو وہ اسے دھکے دے کر نکال دیتے۔ ایک دن اس کے چچا کے گھر چوری ہو گئی۔ اس کے چچانے کہا یہ چوری اسی لڑکے کی ہے۔ آخر کار اس کے چچانے پولیس میں رپورٹ لکھائی۔ بڑی چھان بین کے بعد پولیس

حریف پاک میں اہل زمین سے مراد صرف انسان ہی نہیں بلکہ تمام مخلوق ہے اور تمام پر رحم و کرم کرنے کا حکم ہے۔

ایک دفعہ ایک بزرگ کو دورانِ سفر پیاس کی شدت نے سخت بے تاب کیا۔ اتفاق سے پاس ہی ایک کنواں تھا۔ آپ جب پانی پینے لگے تو دیکھا کہ ایک کتا کنوئیں کی نم آلود مٹی چاٹ رہا ہے اور پیاس کی شدت سے سخت بے چین ہے۔ آپ کنوئیں میں اترے اور اپنے موزے میں پانی بھر کر اُسے پانی پلایا۔ جانوروں پر رحم کرنے سے صرف خدا تعالیٰ ہی خوش نہیں ہوتے بلکہ جانور بھی اس کا بدلہ ادا کرنے کی کوشش کرتے ہیں۔ ایک امریکی سیاح لکھتا ہے :-

”میں سیر کرنے کے لیے ضروری سامان لے کر گھر سے نکلا۔ جنگلوں میں گھومتے گھماتے خوراک ختم ہو گئی اور میں راستہ بھٹک گیا۔ پیاس نے سخت تنگ کر رکھا تھا۔ میں ایک درخت کے سائے کے نیچے بیٹھ گیا۔ اتنے میں ایک بندر کے کراہنے کی آواز آنے لگی۔ میں وہاں پہنچا تو دیکھا کہ اُس کے پاؤں میں شیشہ چبھا ہوا ہے میں نے شیشہ نکالا اور بڑے آرام سے اُس پر مٹی باندھ دی۔ میں دو تین دن تک اس کی مرہم مٹی کے لیے وہیں ٹھہرا، دوسرے



پھر وہ گاؤں کا امیر ترین شخص بن گیا۔ اور ہمیشہ بزرگوں کی خدمت اور یتیم بچوں سے پیار کرتا رہا۔

## ڈاکٹر شیخ محمد اقبال

نسیم احمد نسیم، کراچی

شاعر مشرق ڈاکٹر شیخ محمد اقبال اردو کے



ان چند شاعروں میں سے  
ہیں جنہیں زندگی ہی میں  
دہائی شہرت حاصل ہو گئی  
تھی۔ علامہ اقبال جمہور

۹ نومبر، ۱۸۷۷ء کو سیال کوٹ میں پیدا ہوئے۔ انہیں شعر و شاعری کا شوق بچپن ہی سے تھا۔ ان کی ابتدائی تعلیم مکتب میں ہوئی، پھر جب انگریزی اعلیم کے لیے اسکالرشپ میں ہائی اسکول میں داخل ہوئے تو خوش قسمتی سے انہیں مولانا میر حسن جیسے شفیق اور قابل استاد مل گئے۔ اقبال نے اسکالرشپ کا لچ سیال کوٹ سے ایف اے کا امتحان پاس کیا۔ پھر گورنمنٹ کالج لاہور میں داخل ہوئے اور فلسفے کو اپنا اختیاری مضمون منتخب کیا۔ فلسفے کے استاد پروفیسر آرنلڈ تھے۔ انہی کی صحبت میں اقبال کے فلسفیانہ ذہن کی تعمیر ہوئی۔ فلسفے سے ان کے گہرے تعلق نے اردو کو ایک مفکر شاعر عطا کیا۔ گورنمنٹ کالج سے بی اے کرنے کے بعد اقبال نے ۱۸۹۹ء میں پنجاب یونیورسٹی سے ایم اے کیا

نے پور کوٹ ڈھونڈ نکالا۔ مارپیٹ کرنے کے بعد چور نے سب کچھ بنا دیا۔ اس کے بچانے اُس سے معافی مانگی۔ لڑکے نے اپنے چچا کو معاف کر دیا۔ چچا نے لڑکے سے کہا، ”بیٹا، تم میرے پاس رہو اور جو ہم کھاتے ہیں تم بھی کھاؤ“

لڑکے نے کہا، ”شکریہ، میری قسمت میں جو رکھی سوکھی ہے وہی میرے لیے کافی ہے۔“ لڑکا کافی عرصے سے سوچ رہا تھا کہ اگر کہیں نوکری مل جائے تو وقت اچھا گزر سکتا ہے۔ ایک دن وہ نوکری کی تلاش میں پھر رہا تھا کہ اسے ایک بوڑھا آدمی بلا۔ اس نے لڑکے سے پوچھا کہ تم کہاں جا رہے ہو؟ لڑکے نے اُسے سب کچھ بتا دیا۔ بوڑھے آدمی نے کہا، ”مجھے پیاس لگی ہے، پانی پلا دو۔“ لڑکا بوڑھے آدمی کو اپنے ساتھ چھوڑنے میں لے گیا اور اس کی خوب خدمت کی وہ بوڑھا آدمی لڑکے کے سلوک سے بہت خوش ہوا اور اسے دعائیں دیتا ہوا ایک طرف چل دیا۔ اگلے دن صبح جب وہ سوکر اٹھا تو اُسے اپنے تکیے کے نیچے ایک تھیلی ملی جس میں بہت سے پیسے پڑے ہوئے تھے۔ وہ یہ دیکھ ہی رہا تھا کہ اس کی نظر سامنے پڑے ہوئے ایک پرچے پر پڑی۔ اُس نے اٹھا کر پڑھا تو لکھا تھا:

”ہمیشہ بڑوں کی خدمت کیا کرو، اس کا صلہ تمہیں ضرور ملے گا“

# دوست بننے اور بنائے

اُمّ سلمہ، کراچی

انسان ہمیشہ سے ایک دوسرے کا محتاج ہے۔

دوست بھی ایک نعمت ہوتا ہے۔ انسان چاہے کتنا ہی بددماغ اور بد مزاج ہو، اگر آپ اس کی پسند کو مدنظر رکھتے ہوتے اس سے میٹھے لہجے میں گفت و شنید کریں تو اس کی طبیعت آپ کی طرف ضرور مائل ہوگی اور وہ آپ کا بہترین ساتھی بن جائے گا۔

آپ کا کام چاہے کتنا ہی کٹھن ہو، اپنے ملازم کو دوستانہ لہجے میں کہیے اور اس کی ذرا تعریف کیجیے اس سے اس میں جوش پیدا ہوگا اور وہ آپ کا کام لگن اور تَن دہی سے کرے گا۔

دوست بننے کا ایک حصہ مسکراہٹ اور خوش مزاجی بھی ہے۔ جب آپ کے چہرے پر مسکراہٹ ہوگی تو ہر انسان آپ سے مرحوب ہوگا۔ آپ جب بھی کسی سے ملیں تو اُسے دیکھ کر مسکرائیے۔ آپ کی مسکراہٹ سے وہ یہ سمجھے گا کہ آپ اس کی شخصیت کو پسند کرتے ہیں۔ اس کے نتیجے میں وہ بھی آپ سے ہنس کر بات کرے گا۔ چین میں یہ کہاوت مشہور ہے کہ ”فطرت جب مسکراتی ہے تو بھول کھل جاتے ہیں“ ڈاکٹر انڈرناٹھ میگور کا عقیدہ ہے کہ مسکراہٹ زندگی کی نشانی ہے۔ ہم اپنی روزمرہ کی زندگی پر نظر ڈالتے ہیں تو سمجھ میں آتا ہے کہ درحقیقت لوگوں پر اچھا اثر ڈالنے کی جتنی استعداد ایک

اور پھر کچھ عرصے اور پٹیل کالج لاہور میں فلسفہ اور تاریخ۔ اور انگریزی کے پروفیسر رہے۔ ۱۹۰۵ء میں وہ اعلیٰ تعلیم کے لیے یورپ تشریف لے گئے۔ وہاں کیمبرج یونیورسٹی سے فلسفہ اخلاق کی ڈگری حاصل کرنے کے بعد پھر جرمنی جا کر میونخ یونیورسٹی سے ڈاکٹر آف فلاسفی کی ڈگری حاصل کی۔ ان ہی دنوں وہ بیرسٹر بھی ہو گئے اور عارضی طور پر جرمنی پروفیسر کی حیثیت سے لندن یونیورسٹی میں ڈاکٹر آرنلڈ کی قائم مقامی بھی کی۔ ۱۹۰۸ء میں واپس آ گئے اور کچھ عرصے گورنمنٹ کالج میں ملازمت کی اس کے بعد وکالت شروع کر دی۔ یہ سلسلہ ۱۹۳۳ء تک جاری رہا۔ ۱۹۲۳ء میں سرکار برطانیہ نے ڈاکٹر اقبال کو سرکار خطاب دیا۔ دسمبر ۱۹۲۶ء میں پنجاب لیجسلیٹیو کونسل کے الیکشن میں کلام یاب ہوئے۔ ۱۹۳۰ء میں آل انڈیا مسلم لیگ کے صدر کی حیثیت سے الہ آباد کے اجلاس میں وہ تاریخی خطبہ دیا جس میں ہندستان کی مشکلات کا حل پاکستان کے قیام کی تجویز کی صورت میں پیش کیا۔ ۱۹۳۱ء میں لندن گول میز کانفرنس میں شرکت کی۔ دینائے علم و ادب اور عالم اسلام کا یہ روشن آفتاب جمعرات ۲۱ اپریل ۱۹۳۸ء کو غروب ہو گیا۔ اُن کے جسدِ خاکی کو لاہور کی بادشاہی مسجد کے پہلو میں سپرد خاک کر دیا گیا۔

بھی سی مُسکراہٹ میں ہے اتنی کشش خوش نما قیمتی  
 کپڑوں، موتی اور جواہرات کے زبردوں میں بھی نہیں  
 ہوتی۔ بات کرنے والے کے ہونٹوں پر مسکراہٹ  
 دیکھ کر دل خود خود کھینچنے لگتا ہے، بشرطیکہ یہ بناوٹی  
 نہ ہو۔ اصلی مسکراہٹ وہی ہے جو دل کو گرامہ  
 مہربان اور ہمدرد دوست زندگی کی عظیم نعمت ہو۔  
 آئیے اہم بھی آج سے ایک ایسے مثالی دوست  
 بن جائیں جس پر دنیا بھی رشک کرے۔

## فرض شناس سپاہی

محبوب الرحمان عطری، کراچی

نیپولین فرانس کا عظیم بادشاہ گزر رہے۔ اس  
 کے زمانے میں فرانس کو بے شمار فتوحات نصیب ہوئیں  
 اور ملک نے خوب ترقی کی۔ وہ بڑا بہادر اور بیدار مغز  
 جرنیل تھا۔ اس کی کمان میں فرانس کی فوجیں برق  
 رفتاری سے حملہ کر کے دشمنوں کو شکست فاش دیتی  
 تھیں۔ اسی نیپولین کا ذکر ہے کہ اُس نے اپنی فوجوں  
 کے ذریعے اپنے دشمن ملک کے شہر اٹسبون پر حملہ کیا۔  
 اس کا حملہ بڑا پر اعتماد تھا اور اُسے پکا یقین تھا کہ اُس  
 کی فوجیں یہ شہر آسانی سے فتح کر لیں گی، لیکن اس کے  
 برخلاف ابتدا میں فرانسس فوجوں کو رُک اٹھانی پڑی۔  
 جب یہ خبر نیپولین کو پہنچی تو وہ مایوس ہو گیا اور میدان جنگ  
 سے ایک میل دُور ایک پہاڑی پر مایوسی سے سر جھکائے کھڑ  
 سوچنے لگا کہ اُسے زندگی میں پہلی بار شکست کا سامنا کرنا

کرنا پڑے گا۔ اس کے سارے منصوبے ناکام ہو جائیں  
 گئے تو پھر عوام کو کس طرح منہ دکھانے کا۔ اس کا دل  
 جاہ رہا تھا کہ اس کی فوجوں کا کمانڈر دشمن کے شہر  
 کی فصیل پر چڑھ جائے تو فتح و نصرت اس کے قدم  
 چوم لے گی۔ وہ انھیں خیالات میں کھویا ہوا کھڑا تھا  
 کہ ایک سواری تیزی سے اس پہاڑی کے قریب آیا۔  
 سواری بادشاہ کے قریب آتے ہی آداب شاہی  
 بجالایا۔ وہ بالکل نوجوان اور کم سن تھا۔ اس کے سینے میں  
 گہرا زخم لگا تھا جو غور سے دیکھنے پر محسوس ہوتا تھا۔ گھڑ سوار  
 نوجوان نے خوشی سے بے زنجیر لہجے میں کہا، ”اے عظیم بادشاہ!  
 ہماری فوجوں نے شہر اٹسبون فتح کر لیا ہے اور شہر کے قلب میں  
 پہنچ گئی ہیں۔ سب آپ کی آمد کے منتظر ہیں۔ آپ بڑی شاق سے  
 شہر میں داخل ہو سکتے ہیں؟“ بادشاہ کی آرزو پوری ہو گئی  
 تھی۔ وہ یہ خوش خبری سن کر بے حد خوش ہوا اور اس  
 کی آنکھوں میں چمک پیدا ہو گئی، لیکن اچانک اس  
 کی نظر خوش خبری دینے والے سپاہی کے زخم پر پڑی  
 اس کا دل مڑھ گیا، کیوں کہ اس کی فوج کا ایک  
 سپاہی اس کے سامنے شدید زخمی تھا، اس کا دل  
 اس پر بندے کی طرح تڑپ اٹھا جس کا بچہ زخمی ہو  
 جاتا ہے۔ بادشاہ نے کہا، ”لیکن تم تو شدید زخمی ہو“  
 سپاہی نے جواب دیا، ”میں نے اپنا فرض پورا کر دیا  
 ہے۔ اور میں زخمی نہیں ہوں بلکہ مر گیا ہوں۔“ یہ کہتے  
 ہی سپاہی بادشاہ کے قدموں میں گر کر مر گیا۔

(مانوڈ)

## ہمارے نبی

محمد علیٰ حسن اُردشہل کراچی

۱۲ ربیع الاول ہی وہ تاریخی دن ہے جب وہ دو عالم کے سرکار خاتم النبیین حضرت محمد مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم اس دنیا میں تشریف لائے۔ آپ ۶۵۰ء میں پیدا ہوئے۔ حضور اکرمؐ کا شجرہ نسب حضرت ابراہیم علیہ السلام سے جاملتا ہے۔ اس طرح حضرت ابراہیم علیہ السلام کی وہ دُعا قبول ہوئی جس میں انھوں نے خدا سے کہا تھا کہ ”اے اللہ میری نسل میں سے ایسے نبی کو پیدا کر جو ساری دنیا کے لیے ہدایت ہو“ آپ کے والد حضرت عبد اللہ کا انتقال آپ کی پیدائش سے پہلے ہی ہو چکا تھا۔ ابھی آپ صرف چھ برس کے تھے کہ آپ کی والدہ ماجدہ بی بی آمنہ کا بھی انتقال ہو گیا، کیوں بچپن ہی میں آپ یتیم و سیر ہو گئے تھے اس لیے بڑے ہو کر آپ کے دل میں یتیموں کے لیے ہمدردی باقی رہی۔ والدہ کے بعد آپ کی پرورش آپ کے دادا حضرت عبدالمطلب نے کی، مگر خدا کو کچھ اور ہی منظور تھا اور آپ کے سر سے دادا کا سایہ شفقت بھی اُٹھ گیا۔ ان کے بعد آپ کے چچا حضرت ابو طالب نے آپ کی پرورش کی۔ آپ کی جوانی نیک کاموں میں گزری۔ آپ نے جوانی میں بہادری کے کھیل مثلاً: گھڑ سواری، نیزہ بازی وغیرہ بھی کھیلے۔ اپنے چچا کے ساتھ رہ کر آپ نے

تجارت کے پیشے میں ان کا ہاتھ بنایا۔ اس طرح آپ ایک اچھے تاجر بن گئے۔ مکے کی سب سے مال دار خاتون حضرت خدیجہ رضی اللہ عنہا نے آپ کی ایمان داری اور دیانت کے بارے میں سنا تو آپ کے ذریعے اپنا مال شام بھجوایا اور اپنے ایک ملازم میسرہ کو بھی ساتھ کر دیا۔ جب آپ شام سے واپس لوٹے تو حضرت خدیجہؓ کو اپنی توقع سے زیادہ منافع ہوا۔ حضرت خدیجہؓ میسرہ کو انہی نے حضورؐ کی دیانت و ایمان داری کا حال دیکھا تو بہت متاثر ہوئیں اور شادی کا پیغام بھجوایا۔

حضرت خدیجہ رضی اللہ عنہا نے شادی کے وقت حضورؐ کی عمر ۲۵ برس اور حضرت خدیجہؓ کی عمر ۴۰ سال تھی۔ پاکیزگی اور ایمان داری کا یہ ملاپ نہایت پختہ ثابت ہوا اور حضورؐ نے حضرت خدیجہؓ کی زندگی میں دوسری شادی نہیں کی۔ شادی کے بعد آپ خدا کی یاد میں مشغول ہو گئے اور کتے سے دو ڈھائی میل دُور غار حرا کو اپنی عبادت کا مرکز بنا لیا۔ وہاں آپ دو دو تین تین دن تک عبادت میں مشغول رہتے۔ اس غار میں ایک دن ۶۱۰ء میں جب آپ کی عمر چالیس برس کی تھی، اللہ کی طرف سے حضرت جبرئیل علیہ السلام وحی لے کر آپ کے پاس آئے اور آپؐ کو آخری نبی بنائے گئے۔ اس موقع پر آپؐ بہت پریشان تھے، مگر حضرت خدیجہؓ نے آپ کو دلاسا اور سہارا دیا اور فرمایا کہ، ”آپؐ دنیا والوں کے ساتھ نیکی کرتے ہیں، مسکینوں کو کھانا کھلاتے ہیں اور وحی کی حمایت

کرتے ہیں۔ پھر اللہ تعالیٰ آپ کو عظیم نہیں کرے گا؟  
حضرت خدیجہ رضی اللہ عنہا نے پورا واقعہ سنا اور دل  
جان سے آپ پر ایمان لے آئیں۔ بعد میں انجیل و  
تورات کے عالم و رقیب نے آپ کی نبوت کی  
تصدیق کی۔ دوسری وحی آنے کے بعد خدا کے حکم سے  
آپ نے اعلان نبوت کر دیا اور یہ سعادت حضرت  
خدیجہ کو حاصل ہوئی کہ انھوں نے سب سے پہلے  
اپنی زبان سے کلمہ توحید پڑھا۔ جب آپ نے نبوت  
کا اعلان کیا تو قریش کے لوگوں نے آپ کا مذاق  
اڑایا اور پتھر مارے۔ ظاہر ہے کہ آدمی اپنے باپ  
دادا کے مذہب کو اتنی آسانی سے نہیں چھوڑتا،  
مگر کچھ لوگ ایسے بھی تھے جنہوں نے آپ کی باتوں  
کو غور سے سنا اور آپ پر ایمان لے آئے۔

جیسے جیسے مسلمانوں کی تعداد بڑھتی گئی کفار  
مکہ کے ظلم بھی بڑھنے لگے۔ آخر کار قریش کے مظالم  
سے تنگ آ کر مسلمانوں کی ایک چھوٹی سی جماعت  
حذیبہ ہجرت کر گئی۔ نبوت کے ساتویں سال مسلمانوں  
کو شعب بن ابی طالب کی گھاٹی میں محصور ہونا پڑا۔  
اس واقعہ کے بعد ہی آپ کے چچا ابوطالب اور آپ کی  
رفیقہ حیات حضرت خدیجہ رضی اللہ عنہا انتقال کر گئیں۔ اس کے  
تھوڑے ہی عرصے بعد معراج نبوی کا واقعہ پیش آیا۔  
نبوت کے تیرہویں سال مسلمان مدینہ ہجرت کر گئے۔

مدینے میں حضور نے مسلمانوں کو بھائی چارے  
کا سبق دیا اور انصار نے ہاجرین کے لیے بڑی بڑی

قربانیاں دیں۔ ۱۰ رمضان ۸ ہجری کو فتح مکہ کا واقعہ  
پیش آیا۔ کتے کے لوگ ڈر رہے تھے کہ ان سے سخت  
بدلہ لیا جائے گا۔ مگر حضور نے چند شرطوں پر عمام  
معافی کا اعلان کر دیا۔ یہ آپ رحم دلی کی علامت ہے۔  
۲۵ ذی قعدہ کو ایک لاکھ چھبیس ہزار مسلمان  
کتے کی جانب حج کرنے چلے۔ حج میں آپ نے وہ عظیم الشان  
خطبہ دیا جو حضور کی ساری تعلیمات کا پتھر ہے۔ یہ آپ  
کا آخری حج تھا، اس لیے اس کو حجتہ الوداع بھی  
کہتے ہیں۔ کتے سے واپس آنے کے بعد آپ کی طبیعت  
ناساز ہوئی اور آپ ۱۲ ربیع الاول ۱۱ ہجری بروز روز سنہ  
بعمر ۶۳ سال انتقال کر گئے۔ درود سلام ہوا آپ پر  
تمام نونہالوں کو چاہیے کہ وہ میرت البتہ پر  
عمل کریں، قرآن پڑھیں اور اللہ کے احکام پر عمل کریں۔

## کسبِ حلال

حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جو شخص دنیا میں  
سوال سے بچنے، اہل پر خرچ کرنے اور پڑوسی پر  
مہربانی کرنے حلال کی روزی حاصل کرے گا  
اس کا چہرہ قیامت کے دن چودھویں رات  
کے چاند کی طرح روشن ہوگا اور وہ اسی حال  
میں خدا سے ملاقات کرے گا، اور جو شخص کہ  
حلال روزی فخر کرنے اور دکھانے کے لیے کمائے گا  
خدا اس پر قیامت کے دن غضب ناک  
ہوگا۔

# دل چسپ اور حیرت انگیز



باتھ ملانے کی رسم قدیم رومیوں کے زمانے میں شروع ہوئی۔ اُن دنوں لوگ تلواریں لے کر گھومتے تھے اور اکثر لڑائیاں ہوتی رہتی تھیں۔ لہذا جب دو آدمی ایک دوسرے سے ملتے تھے تو وہ اپنا دامنہا ہاتھ بڑھادیتے تھے۔ اس طرح سے یہ ظاہر کیا جاتا تھا کہ وہ ایک دوسرے کے خلاف تلوار استعمال نہیں کریں گے۔

مانٹریال (کنڈاڈا) میں ہر سال کنڈین پسفک ریلوے، لاوارث سامان کا نیلام کرتی ہے



لیکن صندوق اور سوٹ کیس نیلام سے پہلے نہیں کھولے جاتے۔ لہذا خریداروں کو یہ معلوم نہیں ہو پاتا کہ آیا ان صندوقوں کے اندر جو سامان ہے وہ قیمتی ہے یا نہیں۔ ایک عورت نے تین ڈالر دے کر ایک سوٹ خریدی اور خوش قسمتی سے اس سوٹ کیس میں اسے سو ڈالر کی قیمت کے زیورات مل گئے۔

# نہم نونہال



سوال نامہ، بعض سوالوں کے جواب "نہم نونہال" میں بھی دیے جاتے ہیں۔ (ادارہ)

فروری کا نونہال بہت اچھا تھا۔ حکیم صاحب کا جاگو جنگلوں پہلے کی طرح شعل راہ ہے۔ چند سوالوں کے جوابات درکار ہیں :-

۱) ہمارا نونہال کب سے چلا آ رہا (شائع) ہے (۲) نونہال کے پہلے ایڈیٹر کون تھے ؟

(محمد سلیم بھٹی، شیخوپورہ)

ہمدرد نونہال ۱۹۵۳ء سے حکیم محمد سعید صاحب کی نگرانی اور مسعود احمد برکاتی کی ادارت میں شائع ہو رہا ہے۔

جنوری کا رسالہ اپنی پوری آب و تاب سے جب گھر آیا تو شرورق پر بطقوں کی تصویر دیکھ کر دل باغ باغ ہو گیا۔

(مہر جاوید، کراچی)

میں خوشی ہے کہ آپ نے خط خود لکھا ہے۔ آپ کے خط کی جو عبارت ہم نے یہاں چھاپی ہے اس میں

ماہ فروری کا نونہال پڑھا تو محسوس ہوا کہ اس رسالے میں اب ہر مہینے پہلے سے بڑھ کر اچھی اور دل نشیں تحریریں چھپ رہی ہیں۔

(محمد اقبال غوری، نواب شاہ)

میرا ایک عظیم شاعر اور عمدہ نثر نگار جو پاکستان کے ایک گوشے میں رہتا ہے، اس مرتبہ جلد ہی بازار میں آگیا۔ اس کی کہانیاں اور لطیفے سب اچھے تھے۔

(شکیل احمد زنی، کراچی)

میں نے نونہال پڑھا تو مجھے مسرت ہوئی۔ یہ رسالہ ہر لحاظ سے معلوماتی ہے۔ اس میں جس چیز کی کمی ہے وہ یہ ہے کہ آپ نے اس میں سوال و جواب کا سلسلہ شروع نہیں کیا۔

(دین لے کاظمی، ملتان۔ غلام حسین سومرو، ٹھٹھی کچی)

ہمدرد نونہال میں سوال و جواب کے دو سلسلے پہلے ہی شائع ہو رہے ہیں ایک "ہمدرد انسائیکلو پیڈیا" جس میں سائنسی اور معلوماتی سوال اور ان کے جواب ہوتے اور دوسرا "معلومات عامہ" کا

آپنے دو لفظ غلط لکھے ہیں انہیں تلاش کر کے درست کر لیجئے۔

● مجھے نونہال پڑھنے کا بہت شوق ہے۔ جب ایک شمارہ پڑھ لیتا ہوں تو اگلے شمارے کا انتظار رہتا ہے۔

(لال محمد بلوچ، کراچی)

● مجھے تمام رسالوں میں ہمدرد نونہال سب سے زیادہ

پسند ہے۔

صوفی نورانی سلامت، لاہور۔ شاہ شاہ چکر کوٹ کوٹ،

کھتری محمد علی شاہین، حیدرآباد۔ محمد لطیف، لاہور

● فروری کے شمارے میں ایک غلطی ہے۔ رسالے میں

لفظ ”علیحدہ“ کو ”علاحدہ“ لکھا گیا ہے۔

اس لفظ کی صحیح لکھاؤ ”علاحدہ“ ہے۔

● اس دفعہ کا نونہال بہت دل چسپ تھا۔ اس کے تمام

لطیفے اور کہانیاں دل چسپ تھیں۔

سید محمد رومی، سید محمد عامر ترمذی، کراچی۔ عامر خلیل

اوپل بگولت۔ سید شکیل جاوید ہاشمی، کراچی۔ نعیم اختر، نامہ

یاسین، کراچی۔ نجمہ نوز، کراچی۔ نونشاہ فردوس صدیقی،

کراچی۔ محمد ادریس احمد رحیم یار خاں۔ ارشد سعید منٹو،

کراچی۔ سید علی، ویسی زیدی، کراچی۔ اسد اسماعیل، کراچی۔

ناظم رضا، کراچی۔ خدیجہ فاروق، ذکیہ فاروق، فیہمہ

ناز، کراچی۔ قمر جاوید، کراچی۔ صفرا نجم، کراچی۔ تناب

اکبر علی، کراچی۔ افتخار احمد، کراچی۔ عبدالحق غفور،

کراچی۔ حیدر علی بلوچ، پٹنہ، مکران۔

● سارے کا سارا پرچہ بے حد پسند آیا۔ آپ چاہے

اس پیارے رسالے کی قیمت پانچ روپے ہی کیوں نہ  
کر دیں ہم اپنا رسالہ ضرور خریدیں گے۔

حافظ مظفر محسن، لاہور۔ علی رضا خان، کراچی۔ محمد ایسا

حیدر آباد۔ اعجاز احمد، چارسدہ۔ جمیل الرحمان طاہر،

کمان وال سیال کوٹ۔ عابدہ اختر، لائل پور۔ محمد انیس

رحیم یار خاں۔ عبدالغنی، کراچی۔

● ”ہمیں ریڈیو پروگرام کیسے سنائی دیتے ہیں؟“ پڑھو

کر معلومات میں اضافہ ہوا۔

محمد یونس بلوچ، پٹنہ، مکران۔ عابدہ خان، کراچی۔

اعظم جمال، لائل پور۔

● میں عرصہ دراز سے ہمدرد نونہال کا مسلسل مطالعہ

کر رہا ہوں۔ ہر ماہ بچوں کے بہت سے شمارے میری نگاہوں

سے گزرتے ہیں، مگر نونہال سے بہتر کسی کو نہیں پایا۔

خالد منیر منور، ملتان۔ ٹیپو جاوید سلیم، کراچی۔ عابد حسین

انجم، کالا گوجران۔ محمد عباس انجم، حافظ آباد۔

● نونہال تمام رسالوں سے منفرد ہے۔ اس کا سوسائٹی

میں اہم مقام ہے۔

(فیض احمد چودھری، لائل پور)

● رُباو کے کارنامے، ایک لڑکے کا روزنامہ، کوٹے

کی عیاری، پتی اور اس کا دوست اور سیکریٹری بڑا اچھی

کہانیاں ہیں۔

سید محمد احمد مصوم، کراچی۔ جاوید اقبال مغل، لاہور۔

نسیم احمد، محمد انیس، عبدالحمد، عبدالحق، نور محمد، محمد امین،

خورشید، انور، عمران شاہ، محمد ظفر، محمد صابر، نسیم احمد، کراچی



فریدہ مسرور، کراچی۔ صفدر حفیظ، کراچی۔ زاہد سلطان  
نظای، شیخ محمد معین، خالدہ سلطانہ، کراچی۔ شیخ محمد  
افضل خالد، کراچی۔

● اس جینے کا نونہال میرے گھر والوں اور میرے  
دوستوں کو بہت پسند آیا۔

عبدالسیح ہاشمی، کراچی۔ محمد مزین بھٹی، کراچی، نازنین  
پروین ناز، کراچی۔ خالد محمود اور اولپنڈی۔ اظفر قیوم  
غوری، کراچی۔ سید تنویر جمیل رضوی۔ میرا شد علی  
خیر پورس۔

● بڑی خوشی کی بات ہے آپ نے صفحات کم  
نہیں کئے۔ (رومیۃ ناز، کراچی)

● سرورق خوب صورت تھا، پسند آیا۔  
سید خالد فضل، کراچی۔ عبدالغنی بلوچ، کراچی۔  
راجا شاہد رزاق، کراچی۔ انور اسٹیفن، کراچی۔  
محمد سلمان، کراچی۔ ساجد رزاق، حیدرآباد۔ سید  
دسیم علی، اسلام آباد۔ زینب اعزیز حیدر آباد۔ خواجہ  
ضیاء اللہ، جڑوالہ۔ محمد شکور، حیدرآباد۔ تنویر  
یاور بٹ، لاہور

● سرورق کوئی خاص نہ تھا۔  
خالد حسن شیخ، کراچی۔ اعجاز الحق، کراچی، شگفتہ  
فرحت، کراچی۔ محمد ناصر علی، کراچی۔ رئیس احمد  
رئیس، لائل پور۔ فہیم الدین احمد اور اولپنڈی۔  
محمد صادق قریشی، حیدرآباد۔

● نونہال ادیب کی تحریریں خوب صورت تھیں  
(شاہد نونہال، پور)

● جب ہم پڑھتے تھے، کا سلسلہ بہت پسند آیا۔  
(خورشید الدین، کراچی)

● خیال کے پھول، کا سلسلہ اچھا ہے۔  
عاقل بابا، نوشاد بلوچ، آب سری۔ اسد اسمیل  
کراچی۔ ناظم رضا، کراچی۔

● مجھے ہمدرد انسائیکلو پیڈیا، خاص طور پر پندرہ۔  
(محمد انور، کراچی)

● مجھے پہلے نمبر پر ”جاگو گناؤ“ دوسرے نمبر پر ہمدرد  
انسائیکلو پیڈیا اور تیسرے نمبر پر ”خیال کے پھول“ پسند  
ہیں۔ (صلاح الدین احمد، کامران، کراچی)

● آج صبح میری آنکھ کھلی تو میں نے دیکھا کہ میرے  
سر بانے نونہال رکھا ہوا تھا۔ خوشی سے میری چیخ نکلی گئی۔  
میں نے وہیں لیٹے لیٹے پورا نونہال پڑھ ڈالا۔  
(عابدہ قرعین، کراچی)

● خدا رسالے کو نظر بد سے بچائے، کیوں کہ  
دنیا کا دستور ہے کہ جب کوئی رسالہ یا جینر  
مشہور ہو جاتی ہے تو لوگ حمد کرنا شروع  
کر دیتے ہیں۔

● عشرت بلقیس، کراچی  
نونہال ادیب بہت دل چپ ہوتا ہے  
اس میں بچوں کی معلومات میں اضافہ ہونے  
کے ساتھ ان میں لکھنے کا شوق بھی پیدا  
ہوتا ہے۔

عطیہ سیدہ گیلانی، پشاور

# معلومات عامہ کے صحیح جوابات

فروری ۱۹۷۰ء کے ہمدرد نونہال میں معلومات عامہ ۱۳۷ء کے جو سوالات شائع ہوئے تھے ان کے صحیح جوابات یہ ہیں:

- ۱- صحیح ستہ میں حدیث شریف کی مندرجہ ذیل چھ کتابیں شامل ہیں:-
  - ۱- صحیح بخاری
  - ۲- صحیح مسلم
  - ۳- سنن ابو داؤد
  - ۴- ترمذی
  - ۵- نسائی
  - ۶- ابن ماجہ
- ۲- پاکستان کے مشہور ادیب چراغ حسن حسرت مرحوم مزاحیہ مضامین میں اپنا نام "سدا بہاری" لکھا کرتے تھے۔
- ۳- ادارہ "دارالمصنفین" اعظم گڑھ کی بنیاد ممتاز عالم علامہ شبلی نعمانی مرحوم نے رکھی تھی۔
- ۴- جب سورج اور چاند کے درمیان زمین آجاتی ہے تو چاند گرہن واقع ہوتا ہے۔
- ۵- جس طرح انگلینڈ کا شہر شیفلڈ چاقو اور چھری کی صنعت کے لیے مشہور ہے۔ اسی طرح پاکستان میں وزیر آباد بھی اٹھی چیزوں کے لیے مشہور ہے۔
- ۶- تانبے اور حبت کے مرکب کو پتیل کہتے ہیں۔
- ۷- رازی نام کی مشہور مسلمان شخصیتیں گزری ہیں۔ ایک کا نام ابو بکر محمد بن زکریا رازی (حکیم) اور دوسری شخصیت کا نام امام فخر الدین رازی (مفسر) تھے۔
- ۸- حضرت خدیجہ کو ام المومنین خدیجہ الکبریٰ کہتے ہیں اور حضرت فاطمہؓ کو سیدہ فاطمہ الزہراء اور قول کہا جاتا ہے۔
- ۹- مشہور تفریح گاہ "ہائیڈ پارک" برطانیہ کے مشہور شہر لندن میں واقع ہے جہاں ایک مصنوعی جھیل بھی ہے۔
- ۱۰- اٹلیلیہ فرقے کے ۴۸ ویں امام سر آغا خان سوم "اسوان" (مصر) میں دفن ہیں۔

# صحیح جوابات بھیجنے والوں کے نام

عبدالوحید عبدالستار	حیدرآباد	نسرین ناز غوری	کراچی
دوسرے مقامات	اعجاز جنیدی	آصف علی اشرف علی	محمد جعفر ابراہیم
راولپنڈی	فرح اقبال رائیں	اسے رحیم	زاہد سلطان نظامی
محمد احمدم	رفیع احمد ہاشمی	زاہد ظفر زیدی	عارف رحیم ساکری
محمد ادریس	عبدالنعیم خان	محمد علی قریشی	محمد رفیع
رحیم یار خاں	راشد رزاق	ملک نشین	اجمل آصف علی
	جاوید اقبال	راجا طاہر اکرام	سید علی الدین احمد
	شاہد زبیر		جاوید سلیم اسماعیل

## صحیح جوابات بھیجنے والوں کی تصویریں



سید اطہار احمد زیدی، کراچی | شاہد رزاق راجا، کراچی | محمد اسلم اسماعیل، کراچی | بشیر احمد ارشی حیدرآباد



میاں محمد ہسبیل، کراچی | اختر قیوم خان غوری، کراچی | اسد ایوب، کراچی | شہناز بسمیلا گل، شیکارپور



محمد شہزاد کیرانوی، کراچی ڈیر اقبال، کراچی انور محمود انصاری، کراچی فرید الدین احمد قریشی، کراچی



محمد رفیق عبد الکریم، کراچی خواجہ الطاف احمد دہرہ سکھ افضل کامران، حیدرآباد ندیم اختر۔ وحدت کالونی



حنیف خان غوری، کراچی عبد اللطیف عثمانی، کراچی عبدالستار نقاری، سانگھڑ محمد حنیف لاکھانی۔ کراچی



عرفان احمد ڈہرہ، سانگھڑ سید انوار احمد زبیری، کراچی محمد عارف مغل، لاہور محمد اصغر صدیق، کراچی



قاسم علی قاسمی، کراچی محمد حنیف، کراچی ساجد رزاق، حیدرآباد محمد ناصر میر۔ نواب شاہ



اقبال عطا، لطیف آباد

ملک ریاض احمد انصاری، کراچی

سلیم جمیل، کراچی

سید انظر حسین زیدی، کراچی



عقوب حاجی یوسف، کراچی

رفیق احمد صدیقی، لطیف آباد

عصمت کمال، کراچی

جیلانی یوسف، کراچی

## ایک غلط جواب بھیجنے والوں کے نام

محمد عبداللہ خان	جیکب آباد	احمد شبیب شبلی	کراچی
کریم انصاری	سید عالی مقام جعفری	محمد راشد سلیم	محمد منیر یعقوب
فرحت حسین	قریشی خالد ارشد بیگم	نجم احسن صدیقی	نوشابہ فردوس صدیقی
محمد سلیم ملک	نصیر احمد شیخ	تنہا امجد مصمم	محمد احمد
جاوید	مسرور رضا خاں پٹھان	محمد سلیمان خاں یوسف زئی	محمد اویس خاں شاداب
لیاقت راہی	عبدالمجید چوہان	سید شہزاد علی	راشد حبیبی
سید ضامن عباس جعفری	میرو پر خاص	رفیع احمد رفیع	محمد جاوید سلیم
محمد عبدالخالق خاں	محمد نعیم ملک	صلاح الدین احمد کامران	اسد اسماعیل
محمد عبدالقادر خاں	نکھت یاسمین	ادریس آدم غازی	افتخار علی خاں لودھی
حمید آباد	تاج محمد	راجا عبداللطیف بٹ	محمد رفیق قاسم
محمد امتیاز بیگ	محمد یوسف خان	سراج احمد	شمیتہ جمیل
محمد اقبال حسین قریشی	خاور بیگ خاور	آنسہ نجمہ انصاری	شبانہ قمر خواجہ

## دوسرے مقامات

	شفیق اللہ	سید حسن خواجہ
	ایم فاروق ناز	ثروت نسیم
	محمد اسلم خان	شیخ عبدالقادر جلیل
ڈیرہ غازی خان	ایم قائم محمود	سکھر
شہداد پور	محمد یوسف علی خان	محمد ادریس مین
شہداد پور	ایم سرفراز	جاوید خورشید
نواب شاہ	محمد اشرف سلیمی اراکین	ندیم الدین
گوٹھ ڈیمینگاڑو	عبید الرحمن راج پورٹ	سلیم خورشید
لاٹل پور	آغا سہیل رضا	امین الدین
لاٹل پور	محمد ایوب مین	شکار پور
امروٹ شریف		غلام ظفر سومرو

## نونہال ادیبے میں مضامین بھیجنے والوں کے لیے ضروری ہدایات

ہمدرد نونہال کے لیے نونہال جو مضامین خود کوشش کر کے لکھتے ہیں وہ اشاعت کے لیے منتخب کر لیے جاتے ہیں، مگر بعض نونہال رسالوں، اخباروں اور کتابوں سے نقل کر کے اپنے نام سے مضمون بھیج دیتے ہیں۔ یہ بری عادت ہے۔ آپ کو خود کوشش کر کے اپنے دماغ سے سوچ کر لکھنا چاہیے، تاکہ آپ مستقبل کے بہترین ادیب بن سکیں اور آپ پر مضمون کی چوری کا الزام نہ لگے۔ مضامین وغیرہ بھیجنے سے پہلے ان باتوں کا ضرور خیال رکھیے:-

- ★ ایک کاغذ پر ایک سے زیادہ چیز نہ لکھیے۔ لکھنے کے لیے کاغذ کے چھوٹے چھوٹے ٹرنے استعمال نہ کیجیے۔
- ★ اکثر مضمون نگار نونہال ہمیں لکھتے ہیں کہ انھوں نے کہانی یا مضمون بھیجا ہے اور وہ شائع نہیں ہوا۔ ایسے تمام نونہالوں کے لیے تحریر ہے کہ وہ کہانیاں اور مضمون جو شائع ہونے کے قابل ہوتے ہیں ہم ترتیب وار شائع کرتے ہیں۔
- ★ مضمونوں اور کہانیوں کی دھرمارنہ کیجیے۔ اچھے مضمون لکھنے کی کوشش کیجیے۔ مختصر، صاف اور دل چسپ لکھنے کی کوشش کیجیے۔ زیادہ مضمون بھیجنے کے بجائے مضمون کو اچھا بنانے پر توجہ اور وقت صرف کیجیے۔ اچھے مضمون سے بہت جلد شہرت ہوتی ہے۔

# حلقہ دوستی



سلیم الرحمان

عمر: ۱۷

تعلیم: ہفتم

دل چسپیاں: تعلیمی دوستی۔ کرکٹ کھیلنا۔ خط کا جواب جلد دینا  
پتا: ۴/۶۳ اے۔ لیاقت آباد، کراچی نمبر ۱۹

احمد شعیب شبلی لغمانی

عمر: ۱۲ سال

تعلیم: ہشتم

دل چسپیاں: بگٹ جمع کرنا، نوٹہال پڑھنا۔  
پتا: ۴/۴۱۔ ماڈل کالونی، کراچی ۲

آفتاب احمد خان

عمر: ۱۲ سال

تعلیم: ہفتم

دل چسپیاں: تعلیمی دوستی، نوٹہال پڑھنا، معلومات عامہ۔  
پتا: ۴/۵۴ کرشیل ایریا، ڈرگ کالونی نمبر ۲۔ کراچی

عبد السبحان

عمر: ۱۳ سال

تعلیم: ہشتم

دل چسپیاں: نوٹہال اور کہانیاں پڑھنا، ہاکی کھیلنا۔  
پتا: چیک ایس۔ پی/۳/ڈاک خانہ بیل گنج تحصیل بہاول پور ضلع ساہیوال

ملک محمد انور آزاد

عمر: ۱۷ سال

تعلیم: بیٹرک

دل چسپیاں: تعلیمی دوستی کرنا، مگکٹس اور تصاویر جمع کرنا  
پتا: ڈی/۲۲۵۶۔ شہید چوک، غلام محمد آباد کالونی۔ لائل پور

محمد کلاصوان

عمر: ۱۱ سال

تعلیم: ہشتم

دل چسپیاں: بگٹ جمع کرنا، سائیکل چلانا  
پتا: ۱۰۰ عثمانیہ کالونی۔ ناظم آباد۔ کراچی ۲

انیس الرحمان

عمر: ۱۳ سال  
 دل چسپیاں: ہاکی کھیلنا، ہکٹ جمع کرنا  
 پتا: ۲/۶۳ لیاقت آباد، کراچی

سعد اختر

عمر: ۹ سال  
 دل چسپیاں: قلمی دوستی، ہاکی کھیلنا، فٹ بال کھیلنا۔  
 پتا: ۱۰-سی، بلاک آئی۔ نار تھ ناظم آباد، کراچی

اسامہ اختر

عمر: ۱۳ سال  
 دل چسپیاں: ہاکی کھیلنا، فٹ بال کھیلنا، قلمی دوستی کرنا۔  
 پتا: ۹-سی، بلاک آئی، نار تھ ناظم آباد۔ کراچی

عمر: ۱۳ سال  
 دل چسپیاں: معلومات جمع کرنا، نو نوال پڑھنا، ہاکی کھیلنا۔  
 پتا: تیسری منزل، حاجی ولی محمد بلڈنگ کھارادر۔ کراچی

اقبال حسین

عمر: ۱۶ سال  
 دل چسپیاں: ہکٹوں کا تبادلہ کرنا۔  
 پتا: ۱۳ مدینہ منزل، انٹر روڈ۔ کے ایم سی پڑنگ پری، کراچی

اختر حسین شیدو اتی

عمر: ۱۲ سال  
 دل چسپیاں: کرکٹ کھیلنا، نو نوال پڑھنا، ہکٹ جمع کرنا۔  
 پتا: گورنمنٹ ہائی اسکول، گوادر

سید اعجاز عزیز

عمر: ۱۳ سال  
 دل چسپیاں: کرکٹ کھیلنا، نو نوال پڑھنا  
 پتا: سید آفتاب حسین، میونسپل کارپوریشن، سٹریٹ نمبر ۱۰، ٹنڈو الہیار

رمحان احمد جلالی

عمر: ۱۳ سال  
 دل چسپیاں: ہکٹ جمع و تبادلہ کرنا، قلمی دوستی اور نو نوال پڑھنا۔  
 پتا: ۱۳/۱۴ دستگیر سوسائٹی، ایروب منزل، فیڈرل بی ایریا، کراچی

صہب الحق

عمر: ۱۲ سال  
 دل چسپیاں: ہکٹوں کا تبادلہ کرنا، قلمی دوستی کرنا۔  
 پتا: ۱۳/۱۴ ایٹن، پی۔ ای۔ سی۔ ایچ۔ این سوسائٹی، کراچی

محمد عمران

عمر: ۱۴ سال  
 دل چسپیاں: ہکٹ اور پڑانے سکے جمع کرنا۔  
 پتا: جے ۳۶۹، نار تھ ناظم آباد، کراچی

احمد رسول

عمر: ۱۶ سال  
 دل چسپیاں: ہکٹ جمع کرنا، مطالعہ کرنا، فٹ بال کھیلنا۔  
 پتا: ڈبلیو وی ۲۶/بی، ایریا لیاقت آباد، کراچی

محمد عبد اللہ حسین

عمر: ۱۰ سال  
 دل چسپیاں: ہاکی کھیلنا، نو نوال پڑھنا  
 پتا: مکان نمبر ۱۹۵/۲، لیاقت آباد۔ کراچی نمبر ۱۹



محمد ظفر اختر

عمر: ۱۶ سال  
 تعلیم: بہم  
 دل چسپیاں: قلمی دوستی، ہانکی کھیلنا، نو نہال پڑھنا، معلومات عامہ  
 پتا: مکان نمبر ۴، یونٹ نمبر بلاک نمبر ۱، اکبری مسجد، لطیف آباد، حیدرآباد

نسیر شاہین

عمر: ۱۵ سال  
 تعلیم: میٹرک  
 دل چسپیاں: قلمی دوستی کرنا۔  
 پتا: ۲۲۱/۱ - آزاد میدان، ہیر آباد، حیدرآباد، سندھ

عبداللہ

عمر: ۱۶ سال  
 تعلیم: دیہم  
 دل چسپیاں: نو نہال پڑھنا، ٹکٹ جمع کرنا، قلمی دوستی کرنا۔  
 پتا: ۱۰/۱ - اسطغان آباد، گولیمار نمبر ۱، کراچی نمبر ۱

محمد فہیم

عمر: ۱۳ سال  
 تعلیم: ہفتم  
 دل چسپیاں: قلمی دوستی کرنا، کہانیاں پڑھنا۔  
 پتا: مکان نمبر ۱۲۴۰/۱ - ۷، شاہی بازار، پرائیما سکھر

انیس احمد

عمر: ۱۲ سال  
 تعلیم: ہشتم  
 دل چسپیاں: ٹکٹ جمع کرنا، قلمی دوستی کرنا، مطالعہ کرنا۔  
 پتا: ۴/۵ ڈی - ناظم آباد نمبر ۲، کراچی نمبر ۱

سید مظہر علی

عمر: ۱۵ سال  
 تعلیم: بہم  
 دل چسپیاں: نو نہال پڑھنا، قلمی دوستی کرنا، ہانکی کھیلنا  
 پتا: معرفت، حکیم سیدناظہر علی، شاہی بازار، شہدادپور

صلاح الدین

عمر: ۱۵ سال  
 تعلیم: بہم  
 دل چسپیاں: ویو کارڈ، ٹکٹیں، اسکے جمع کرنا اور تبادلہ کرنا۔  
 پتا: محمدی بازار، لاڑکانہ، سندھ

افتخار حسین (الین)

عمر: ۱۶ سال  
 تعلیم: ایف اے  
 دل چسپیاں: قلمی دوستی، ٹکٹیں جمع کرنا، مطالعہ اور نوٹوں گرافی  
 پتا: مکان نمبر ۱۰، اپنی، گلی نمبر ۳، دھوبی گھاٹ، لائل پور

راہیل انور

عمر: ۱۲ سال  
 تعلیم: ہشتم  
 دل چسپیاں: قلمی دوستی، ٹکٹ جمع کرنا، نو نہال پڑھنا، ہانکی کھیلنا۔  
 پتا: ۱۰/۱ - اے رحیم آباد، فیڈرل بی ایریا، گلبرگ، کراچی - ۷۳

عامر رحمان خان

عمر: ۱۱ سال  
 تعلیم: ہفتم  
 دل چسپیاں: کرکٹ کھیلنا، ٹکٹ اور اسکے جمع کرنا۔  
 پتا: معرفت: ۱ - احد رحمانی، ڈی ۳۵ بلاک ایف - ناظم آباد، کراچی

محمد افضل سعید

عمر: ۱۳ سال  
 تعلیم: ہشتم  
 دل چسپیاں: نو نہال پڑھنا، کرکٹ کھیلنا، ٹکٹ جمع کرنا۔  
 پتا: سنٹرل جنرل اسٹور، چوک بازار، بھاول پور

غلام سرور گوجرانہ

عمر: ۱۲ سال  
 تعلیم: ہشتم  
 دل چسپیاں: فٹ بال کھیلنا، قلمی دوستی کرنا  
 معرفت، ماٹریعہ، الشائید محمد عیسیٰ، دکان دار، تروت

تقدیر عالم

عمر: ۱۴ سال  
دل چسپیاں: مکٹ جمع کرنا، قلمی دوستی کرنا  
پتا: حافظ امام الدین، پاکستان فلور بل، شہدادپور

سید نوید عباس

عمر: ۱۲ سال  
دل چسپیاں: مکٹ جمع کرنا، نوہال پڑھنا  
پتا: ۶۹۵/۲۰، فیڈرل ایریا، کراچی

محمد جاوید

عمر: ۱۳ سال  
دل چسپیاں: کرکٹ اور ہاکی کھیلنا، مکٹ جمع کرنا اور تبادلہ کرنا۔  
پتا: این۔ پی۔ ۱۲/۲۳، محمد شاہ اسٹریٹ، صراف بازار، کراچی

دانش عزیز شمسی

عمر: ۱۵ سال  
دل چسپیاں: ڈرائنگ کرنا، قلمی دوستی اور مکٹ جمع کرنا۔  
پتا: شمسی آڈیو سٹور، اسٹیشن روڈ، لاڑکانہ

صفدر اقبال

عمر: ۱۱ سال  
دل چسپیاں: مکٹ جمع کرنا، ہاکی کھیلنا۔  
پتا: فیض منزل، محلہ بٹرا، خیر پور میرس

سید نجیب احمد

عمر: ۱۴ سال  
دل چسپیاں: مکٹ جمع کرنا اور تبادلہ کرنا، کرکٹ کھیلنا۔  
پتا: ۶/۲، بہار کالونی مسان روڈ۔ کراچی

حبیب الرحمن ارشد

عمر: ۱۳ سال  
دل چسپیاں: مکٹ، سٹیک، ٹکٹ، ماچس اور نیلس جمع کرنا۔  
پتا: ۸۳۔ شرف آباد، کراچی ۵

حسن رشید

عمر: ۱۰ سال  
دل چسپیاں: مکٹ جمع کرنا اور کہانیاں پڑھنا  
پتا: ۲۷/۱، حسین ڈی سلوا ٹاؤن، بلاک پی۔ کراچی

عبدالرزاق راہی

عمر: ۱۱ سال  
دل چسپیاں: قلمی دوستی، کبڈی کھیلنا، خطوط کا جواب دینا۔  
پتا: گورنمنٹ مڈل اسکول، علی نیل، ضلع میانوالی، پنجاب۔

میرزا ساجد حسین

عمر: ۱۶ سال  
دل چسپیاں: قلمی دوستی کرنا، مطالعہ کرنا  
پتا: مکان نمبر ۵۹، پیر کالونی، کراچی نمبر ۵

میرزا ساجد حسین

عمر: ۱۶ سال  
دل چسپیاں: قلمی دوستی، مکٹ جمع کرنا، مطالعہ کرنا۔  
پتا: مکان نمبر ۵۰-۵۱، گورنگی ۵، کراچی

محمد کلیم احمد خان

عمر: ۱۵ سال  
دل چسپیاں: کرکٹ کھیلنا، مطالعہ کرنا، اسٹیج ٹیک ورکشاپ کرنا۔  
پتا: ۱۰۷/۸، کینٹ بازار، ڈرگ روڈ کراچی نمبر ۵

کلیم محمد سعید بلتھرنے زین بیک بنگ انڈسٹریز کراچی میں چھپوا کر ادارہ مطبوعات محمد نازم آباد کراچی نمبر ۱ سے شائع کیا۔

لیکن یہی دن سیر و تفریح اور کھلی جگہوں پر ہوا شوری  
 سے لطف اندوز ہونے کے بھی ہیں بشرطیکہ گواہی و تپش آڑے نہ آئیں۔  
 سورج کی تہاڑت سے ہم پینے سے شرابور طبیعت نہ حال اور پی بے قرار  
 رہتا ہے اور یوں ساری سیر و تفریح کا مزاج انا رہتا ہے۔ گرمی کے  
 دن تمام مضر اثرات کو روح افزا کے استعمال سے نائل کیا جاسکتا ہے۔  
 روح افزا ہم و جان کو ٹھنک پہنچا کر پیاس کو بجھاتا ہے، طبیعت میں  
 فرحت، تازگی اور توانائی پیدا کرتا ہے اور سخت جس کے باوجود آپ کو تازہ دم  
 رکھتا ہے۔ روح افزا کا ذائقہ اور تاثیر دونوں اپنی جگہ لا جواب اور لامتناہی ہیں

روح افزا مشروب مشرق

بندر

گرمیوں کے  
 تند و تیز  
 ناخوش گوار  
 دن ...



رجسٹرڈ ایس نمبر ۱۹۰۳

نوبھال

اپریل ۱۹۷۷ عیسوی

کیڑے نگوڑے کہیں بھی چھپیں

ٹائی فون

ٹوٹل کنٹرول

کاڈاڑے تباہ کاری  
وسیع تر ہے!



ٹائی فون - نیسا زرق برق لباس

وہی طاقت اثر، وہی زود اثری، وہی خوشبو!

رکن: نیشنل پیسٹ کنٹرول ایسوسی ایشن، رہاستہائے متحدہ امریکہ

ٹائی فون لیمیٹڈ  
کراچی-۱۰۰

